

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 108 (1990)
Heft: 182

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 04.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 108. Jahrgang

Mittwoch

19. September 1990

Verlag und Redaktion: Effingerstrasse 3, Postfach, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21.

Abonnementspreise: Fr. 81 - jährlich; Fr. 48 - halbj.; Ausland Fr. 106 - jährlich.

Inschriftenannahme: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 73 Rp.

Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Edition et rédaction: Effingerstrasse 3, case postale, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21.

Prix de l'abonnement: fr. 81 - par an; fr. 48 - par 6 mois; étranger fr. 106 - par an.

Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 73 cts.

Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 108e année

Mercredi

19 septembre 1990

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

Anmerkung:

Bei Personalangaben wird aus technischen Gründen der Familienname dem bzw. den Vornamen vorangestellt.

10. August 1990

Sama Maintenance Systems AG, in Zürich 8, Entwicklung und Vertrieb von Elektrosystemen aller Art (SHAB Nr. 135 vom 16. 7. 1990, S. 2826). Haffter Samuel Matthias aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen.

6. September 1990

Philinvest AG, in Zürich 2, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1989, S. 133). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 31. 7. 1990 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Philinvest AG in Liquidation** durchgeführt. Die Unterschrift von Wehrli Gottfried, Mitglied des VR (Verwaltungsrates) ist erloschen. Liquidatoren sind Heberlein Robert, Präsident des VR, und Gummer Warren Frederick, Mitglied des VR; sie führen nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien als Mitglieder des VR, sondern nun Einzelunterschrift als Liquidatoren.

6. September 1990

Ochsner Energietechnik AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1990, S. 2381). Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Koch Beat, von Zürich, in Feldbrunnen-St. Niklaus, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

6. September 1990

IC Services Holding AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 80 vom 8. 4. 1988, S. 1366). Neue Adresse: Lavaterstrasse 61, in Zürich 2, c/o Benz Treuhand & Consulting.

6. September 1990

Union Air Transport AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 103 vom 5. 5. 1988, S. 1820). Aden Dethold ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Präsident desselben mit Einzelunterschrift: Alheit Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Solingen (D).

6. September 1990

Inter-Finance SA, in Dübendorf, Beteiligungen an andern Unternehmungen (SHAB Nr. 77 vom 21. 4. 1989, S. 1625). Die Prokura von Müller Georg H. ist erloschen. Neuer Zeichnungsberechtigter: Wegmüller Urs, von Arni BE, in Herrliberg, mit Kollektivprokura zu zweien.

6. September 1990

Cosmorex Zürich AG, in Zürich 1, Maklerstätigkeit in in- und ausländischen Geld-, Devisen- und Kapitalmärkten, insbesondere im Euromarkt, Devisenhandel usw. (SHAB Nr. 15 vom 23. 1. 1990, S. 261). Die Unterschrift von Müller Hans-Rudolf ist erloschen. Neuer Zeichnungsberechtigter: Santschi Eric, von Sigriswil, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

6. September 1990

Farnier Publicis FCB Werbeagentur AG, BSW, in Zürich 1 (SHAB Nr. 182 vom 19. 9. 1989, S. 3850). Die Prokura von Greter Felix ist erloschen. Neuer Zeichnungsberechtigter: Meier Christoph, von Winterthur und Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

6. September 1990

Abalec AG, in Schlieren, Herstellung und Vertrieb von elektronischen Bestandteilen (SHAB Nr. 127 vom 4. 7. 1990, S. 2662). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Sax Josef, von Bättikon, in Zufikon.

6. September 1990

Afina Management AG, in Zürich 2, Beteiligungen (SHAB Nr. 96 vom 18. 5. 1990, S. 1997). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 31. 8. 1990 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Afina Management AG in Liquidation** durchgeführt. Schwarzmann Roland ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Liquidator mit Einzelunterschrift ist der vorgenannte Schwarzmann Roland.

6. September 1990

Dimos AG, in Schlieren, Vertrieb von Waren aller Art (SHAB Nr. 101 vom 28. 5. 1990, S. 2118). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Sax Josef, von Bättikon, in Zufikon.

6. September 1990

Burging AG, in Opfikon, Verwalten und Vermitteln von Liegenschaften sowie Übernahme von Treuhänderfunktionen (SHAB Nr. 294 vom 17. 12. 1986, S. 4823). Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates): Brunold Gisepp, von Wiesen GR, in Fehraltorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Arrigoni Paul, Mitglied des VR, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift.

6. September 1990

Potesta AG Treuhand- und Revisionsgesellschaft, in Wallisellen (SHAB Nr. 32 vom 10. 2. 1987, S. 518). Schenker geb. Fürst Verena ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

6. September 1990

Sydbank (Schweiz) AG, in Zürich 8, Betrieb einer Bank (SHAB Nr. 111 vom 12. 6. 1990, S. 2343). Andersen Carsten ist aus dem VR (Verwaltungsrat) und aus dem Ausschuss ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Vizepräsident des VR und Mitglied des Ausschusses mit Kollektivunterschrift zu zweien: Andersen Andy, dänischer Staatsangehöriger, in Aabenraa (DK).

6. September 1990

Compactus AG, in Zürich 8, Erwerb, Veräußerung und Verwaltung von Patenten; Lizenzen und fabrikationstechnischem Know-how aller Art (SHAB Nr. 268 vom 16. 11. 1988, S. 4659). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Mellingen (SHAB Nr. 170 vom 3. 9. 1990, S. 3546) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1990

Hoval Herzog AG, in Meilen, Vertrieb technischer Erzeugnisse aller Art (SHAB Nr. 108 vom 7. 6. 1989, S. 2354). Ospelt Gustav ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

6. September 1990

Trimaac AG, in Zürich 4, Unternehmensberatung (SHAB Nr. 225 vom 17. 11. 1989, S. 4670). Vonnys Willi ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR: Hümmerich Alfred, von Hombrechtikon, in Seengen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. September 1990

Confetti AG, bisher in Zürich 2, Herausgabe und Publikation von Pressezeitschriften, insbesondere der Zeitschrift «Confetti» (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1990, S. 519). Statuten am 24. 8. 1990 geändert. Neuer Sitz: Schlieren. Adresse: Zürcherstrasse 139.

6. September 1990

AAI Assoziierte Architekten + Ingenieure AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 154 vom 10. 8. 1990, S. 3218). Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 711 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV sowie Art. 88bis HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Neue Firma: **AAI Assoziierte Architekten + Ingenieure AG in Liquidation**.

6. September 1990

Daiwa Finanz AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 168 vom 30. 8. 1990, S. 3497). Yasui Kenji ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR: Kiyoyanagi Yoshiaki, japanischer Staatsangehöriger, in London (GB), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. September 1990

Service Plus AG, in Zürich 9, Unternehmensberatung, insbesondere Beratung und Qualitätskontrolle in der Dienstleistungsbranche (SHAB Nr. 53 vom 16. 3. 1990, S. 1035). Neiger Rolf ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

6. September 1990

Graben Wohnbau AG Winterthur, in Winterthur (SHAB Nr. 115 vom 18. 6. 1990, S. 2425). Neue Adresse: St. Georgenplatz 2, Winterthur I. Statuten am 27. 7. 1990 geändert. Durch Ausgabe von 1400 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 600 000 auf Fr. 2 000 000, zerlegt in 2000 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden; es ist voll liberriert. Der Erhöhungsbetrag wurde vollständig durch Verrechnung liberriert.

6. September 1990

ALP Reisen AG, in Zürich (SHAB Nr. 4 vom 8. 1. 1990, S. 53). Akyol-Gehrig Florence ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

6. September 1990

FHS Holding AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 63 vom 16. 3. 1988, S. 1045). Statuten am 8. 6. 1990 geändert. Durch Vernichtung von 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und Rückzahlung von Fr. 150 000 ist das Grundkapital von Fr. 250 000 auf Fr. 100 000, zerlegt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, herabgesetzt worden. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR ist mit öffentlicher Urkunde vom 21. 8. 1990 festgestellt worden.

6. September 1990

Hansa Immobilien AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1990, S. 2871). Statuten am 28. 8. 1990 geändert. Neue Firma: **Hanseatic AG**.

6. September 1990

Saitama Finanz (Schweiz) AG, in Zürich 2, Finanz-, Wertpapier- und Treuhandgeschäfte (SHAB Nr. 29 vom 12. 2. 1990, S. 537). Masuno Takeo ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR: Tsunemi Tomoiku, japanischer Staatsangehöriger, in Urawa-City (Japan), Präsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. September 1990

Nissan Motor (Schweiz) AG, in Urdorf, Import von und Handel mit Personenaufomotoren und Nutzfahrzeugen (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1990, S. 19). Neue Zeichnungsberechtigte: Witschi Markus, von Wiggiswil, in Bergdietikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien, sowie Surber Peter, von Zürich, in Dielsdorf, und Zeller Hans-Rudolf, von Zürich und Neuenburg, in Nürensdorf, beide mit Kollektivprokura zu zweien.

6. September 1990

VPB Finanz AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 145 vom 30. 7. 1990, S. 3038). Die Unterschrift von Stagars Klaus ist erloschen. Die eingetragenen Titel Vizedirektor werden im Register gestrichen; die Betreffenden führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Zeichnungsberechtigte: Meier Jürg F., von Zürich und Zizers, in Herrliberg, und Geissberger Alexander, von Remigen, in Winterthur, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien, sowie Zürcher Rolf, von Teufen AR, in Brütten, mit Kollektivprokura zu zweien.

6. September 1990

Topas Personalberatungs AG, in Zürich (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1989, S. 2577). Statuten am 28. 8. 1990 geändert. Neue Firma: **Troja Personal AG**. Neue Adresse: Albisstrasse 40, Zürich 2.

6. September 1990

Herren Globus AG, in Zürich 3, Fabrikation von und Handel mit Herrenbekleidungs- und Sportartikeln aller Art (SHAB Nr. 222 vom 14. 11. 1989, S. 4617). Die Unterschriften von Dr. Giezendanner Hans Ulrich und Cavelti Georg sowie die Prokura von Hagmann Kurt sind erloschen. Mahler Hans Peter, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Rifferswil. Die eingetragenen Titel Generaldirektor und Vizedirektor werden gelöscht; die Betreffenden führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

6. September 1990

Globi-Verlag, in Zürich 3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 17. 1. 1989, S. 193). Die Unterschrift von Cavelti Georg ist erloschen. Mahler Hans Peter, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Rifferswil. Der eingetragene Titel Vizedirektor wird gelöscht; der Betreffende führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

6. September 1990

Globmail AG, in Zürich 3, Vertrieb von Handelsartikeln aller Art (SHAB Nr. 108 vom 7. 6. 1989, S. 2356). Die Unterschrift von Giezendanner Hans U. ist erloschen. Mahler Hans Peter, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Rifferswil.

6. September 1990

Omni Ray AG, in Dietlikon, Herstellung von und Handel mit elektrotechnischen und elektronischen Bauteilen (SHAB Nr. 55 vom 20. 3. 1989, S. 1117). Die Unterschrift von Müller Gerhard sowie die Prokuren von Fehr Georg, Müller Dieter, Bringolf Alexander und Schärli Max sind erloschen. Neue Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien: Holenweg Dieter und Mändli Peter; ihre Prokuren sind erloschen.

6. September 1990

SWC Micro Macro AG, in Zürich 11, Vertrieb von Uhren (SHAB Nr. 104 vom 31. 5. 1990, S. 2183). Neuer Zeichnungsberechtigter: Dankworth Bernd, österreichischer Staatsangehöriger, in Wien (A), Direktor mit Einzelunterschrift.

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

3749 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel.

3758 Konkurse und Nachlassverträge - Faillites et concordats - Fallimenti e concordati

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Schwyz, Zug, Fribourg, Basel-Stadt, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

3761 Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum - Propriété intellectuelle - Proprietà intellettuale
378013-378069

3765 Bilanzen - Bilans - Bilanci

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

3765 Bekanntmachungen über einen erteilten Auftrag gemäß GATT-Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen.
Avis concernant un marché passé conformément à l'accord du GATT relatif aux marchés publics.
GATT Code des normes: Notifications.

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

6. September 1990

Optimag Aktiengesellschaft, in Zürich 6, Handel mit optischen Maschinen, Werkzeugen, Instrumenten und andern optischen Artikeln jeder Art usw. (SHAB Nr. 13 vom 19. 1. 1987, S. 201). Griesser-Mühlbauer Albert und Spiller Lea sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschriften sind erloschen. Griesser Kurt Albert, nun einziges Mitglied des VR; er führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift.

6. September 1990

Hartmann-Plastic AG, in Dietikon (SHAB Nr. 55 vom 20. 3. 1990, S. 1082). Dr. Burkard Theo ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR: Hauser Jürg, von Winterthur, in Affoltern am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. September 1990

Allmendinger AG, in Zürich 5, Handel mit Baukeramik, Baumaterialien, Bauzubehör und Do-it-yourself-Artikeln (SHAB Nr. 85 vom 3. 5. 1990, S. 1734). Neue Zeichnungsberechtigte: Schmid Horst, deutscher Staatsangehöriger, in Radolfzell (D), Geschäftsführer, und Marti Jakob, von Engi und Sool, in Arbon, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. September 1990

La Roche & Co Zürich AG, in Zürich 2, Beratung und Vermögensverwaltung für Kunden der Bank La Roche & Co, in Basel (SHAB Nr. 145 vom 30. 7. 1990, S. 3037). Die Procura von Güller Siegfried ist erloschen.

6. September 1990

HIS Jeanswear AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 159 vom 17. 8. 1989, S. 3433). Kuster Hans und Huber Bruno sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues einziges Mitglied des VR: Künzel Hans-Rudolf, von und in Zürich, mit Einzelunterschrift. Neue Adresse: Heinrichstrasse 147, Zürich 5, c/o Neofidaria AG.

6. September 1990

Perimco AG, in Zürich 7, Erbringung von Dienstleistungen in der Unternehmensberatung (SHAB Nr. 92 vom 16. 5. 1989, S. 2002). Die Unterschrift von Bracher Ana-Maria ist erloschen.

6. September 1990

SIS Riscare AG, bisher in Oberrieden, Beratung und Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Sicherheitsplanung und Umweltsicherheit usw. (SHAB Nr. 141 vom 24. 7. 1990, S. 2954). Statuten am 29. 8. 1990 geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Okenstrasse 4, Zürich 10. Christ Franz ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

6. September 1990

Siemens-Albis Aktiengesellschaft, in Zürich 9, Entwicklung, Herstellung, Erwerb und Vertrieb von Erzeugnissen auf dem Gebiet der Elektrotechnik usw. (SHAB Nr. 116 vom 19. 6. 1990, S. 2450). Statuten am 4. 9. 1990 geändert. Durch Ausgabe von 20 000 neuen Inhaberaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 80 000 000 auf Fr. 90 000 000, zerlegt in 180 000 Inhaberaktien zu Fr. 500, erhöht worden; es ist voll liberriert.

6. September 1990

Ecoplan AG, in Zürich 1, Vermögensberatung, Vermögensverwaltung, Unternehmens- und Steuerberatung usw. (SHAB Nr. 175 vom 10. 9. 1990, S. 3625). Dr. Huggler Peter, Präsident des VR (Verwaltungsrates); von Speyr Nicholas Charles, Vizepräsident des VR, und Leibacher Max, Mitglied des VR, führen nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien.

6. September 1990

Moncor Holding AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 121 vom 29. 5. 1986, S. 2077). Dr. Wyss Heinz Friedrich, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsident desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR und zugleich Sekretär desselben: Dr. Schwarz Peter, von Zürich, in Bussnang, mit Einzelunterschrift.

7. September 1990

«Carbura», Schweiz. Zentralstelle für die Einfuhr flüssiger Treib- und Brennstoffe, in Zürich 1, Verein (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1990, S. 2381). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Mäder Valentin, von Boswil, in Horgen.

7. September 1990

Betschon Treuhand AG, in Zürich, Aargauerstrasse 250, Zürich 9, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 8. 1990. Zweck: Ausübung von Revisions- und Treuhandfunktionen aller Art, Betriebs-, Anlage- und Steuerberatung, Übernahme von Verwaltungsmandaten und allen übrigen Mandaten, die in den weitgefassten Geschäftsbereich einer Treuhand- und Revisionsgesellschaft fallen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat von 1 bis 5 Mitgliedern: Gresch Hanspeter, von Zürich und Freienbach SZ, in Birmensdorf ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Gresch Ursula, von Zürich und Freienbach SZ, in Birmensdorf ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Weiter zeichnen: Heini Roland, von Hergiswil bei Willisau, in Schlieren, mit Kollektivprokura zu zweien, und Trachler Philipp, von Menzingen, in Zug, mit Kollektivprokura zu zweien.

7. September 1990

New Japan Securities (Schweiz) AG, in Zürich, Durchführung von Finanz- und Handelsgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 2. 5. 1990, S. 1714). Statuten am 4. 9. 1990 geändert. Durch Ausgabe von 25 000 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 5 000 000 auf Fr. 30 000 000, zerlegt in 30 000 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden; es ist voll liberriert. Unterschriften von Hashimoto Masakazu, und Huber Werner erloschen. Neue Zeichnungsberechtigte: Senda Norihiko, japanischer Staatsangehöriger, in Zürich, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.

7. September 1990

Banca Unione di Credito (BUC) [Kredit Union Bank (BUC)], Zweigniederlassung in Zürich 2 (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1990, S. 2682). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Lugano. Die Unterschrift von Dr. Garbade Bernhard ist erloschen.

7. September 1990

Aveal Handels AG, in Mettmenstetten, Handel mit und Vertrieb von Produkten aller Art sowie Übernahme von Vertretungen (SHAB Nr. 164 vom 24. 8. 1990, S. 3418). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 711 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf die Verwaltung und Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Neue Firma: **Aveal Handels AG in Liquidation**. Die eingetragenen Mitglieder der Verwaltung werden als Liquidatoren eingetragen (Art. 86 Abs. 2 HRGv), wie folgt: Schwarz Franz führt seine Einzelunterschrift nicht mehr als Präsident des Verwaltungsrates, sondern nun als Liquidator.

7. September 1990

Presse Lektor AG in Liquidation, in Zürich, Betrieb eines internationalen Zeitungsausschnittendienstes (SHAB Nr. 163 vom 23. 8. 1990, S. 3397). Von Senger Dieter Franz Ludwig ist als Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidator ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Dr. Henne Diet-

rich, von Schaffhausen und Sargans, in Zürich, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift. Neue Adresse: Streulistrasse 19, Zürich 7. Nachdem damit der gesetzmässige Zustand in Bezug auf das Domizil wieder hergestellt ist, wird die Auflösung der Gesellschaft widerrufen (Art. 88bis HRGv). Die Firma lautet wieder: **Presse Lektor AG**.

7. September 1990

Banco Bilbao Vizcaya (Schweiz) AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 59 vom 26. 3. 1990, S. 1158). Dr. Gyax Fredi ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Berchold Walter J. sind erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Huser Eberhard, von Wettingen, in Rüschlikon. Weitere neue Zeichnungsberechtigte: Rosello Alfredo, spanischer Staatsangehöriger, in Kilchberg ZH, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ascariz Frei Amaya, von Rietheim, in Oberehdingen, und Fischer Erika, von Winterthur, in Uitikon, beide mit Kollektivprokura zu zweien.

7. September 1990

Hayek Film AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 9 vom 12. 1. 1983, S. 118). Statuten am 25. 7. 1990 geändert. Durch Ausgabe von 1200 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 1 300 000, zerlegt in 1300 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberriert worden; das Grundkapital ist voll liberriert.

7. September 1990

Schwab Kehlsteinfabrik AG, in Pfäffikon (SHAB Nr. 125 vom 30. 6. 1989, S. 2630). Bamert-Bietenholz Ruth aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; sie führt weiterhin Einzelunterschrift.

7. September 1990

IMV Institut für Management und Verkauf AG, in Winterthur I (SHAB Nr. 178 vom 13. 9. 1989, S. 3778). Neuer Zeichnungsberechtigter: Stähler Norbert, deutscher Staatsangehöriger, in Niederkassel (D), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

7. September 1990

Deca Plan AG in Liquidation, in Zürich 4, Erledigung sämtlicher Verwaltungs- und Treuhandgeschäfte usw. (SHAB Nr. 14 vom 20. 1. 1989, S. 254). Egli Willy ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

7. September 1990

Com Media AG, in Dietikon, Software, insbesondere für Videotext (SHAB Nr. 117 vom 24. 5. 1988, S. 2113). Krause Peter, Khalifa Amir, Oertli Balz, Böhm Klaus, und Friemann Ulrich sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR: Rothmayr Jürg, von Zollikon, in Uster, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Rothmayr Ruth, von Zollikon, in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

7. September 1990

Eltopia AG, in Bülach, Handel mit Küchengeräten, Planung, Gestaltung und Einrichtung von Küchen (SHAB Nr. 147 vom 1. 8. 1989, S. 3203). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach R a m e n (SHAB Nr. 168 vom 30. 8. 1990, S. 3502) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

7. September 1990

Bietenholz Kunststoff AG, in Pfäffikon (SHAB Nr. 119 vom 22. 6. 1989, S. 2598). Bamert Ruth aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; sie führt weiterhin Einzelunterschrift. Neuer Zeichnungsberechtigter: Bamert Peter, von und in Dürnten, mit Kollektivprokura zu zweien.

7. September 1990

Bietenholz AG, Schreinerei + Zimmerbedarf, in Pfäffikon (SHAB Nr. 119 vom 22. 6. 1989, S. 2598). Bamert Ruth aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; sie führt weiterhin Einzelunterschrift.

7. September 1990

Osys AG, in Zürich 11, Dienstleistungen in allen Bereichen der elektronischen Datenverarbeitung (SHAB Nr. 218 vom 19. 9. 1988, S. 3824). Statuten am 9. 8. 1990 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren. Unterschrift von Sofka Michael erloschen.

7. September 1990

Bietenholz & Co AG, in Pfäffikon, Handel mit und Verarbeitung von Holz- und Kunststoffen (SHAB Nr. 123 vom 18. 6. 1989, S. 2686). Bamert-Bietenholz Ruth ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; sie führt weiterhin Einzelunterschrift.

7. September 1990

Fritz Wyss AG Richterswil, in Richterswil, Ausführung von Sanitätsinstallationen aller Art usw. (SHAB Nr. 125 vom 2. 7. 1990, S. 2618). Neue Mitglieder des Verwaltungsrates: Varis-Wyss Verena, von Wynigen, in Richterswil, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung, und Wyss-Marending Brigitta, von Wynigen, in Richterswil, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung.

7. September 1990

Zuber + Langhart AG, in Bülach, Holzbau- und Zimmergeschäft (SHAB Nr. 111 vom 12. 6. 1990, S. 2342). Zuber Theodor, bisher Präsident des Verwaltungsrates, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neuer Zeichnungsberechtigter: Zuber Thomas, von Mollis, in Zürich, mit Einzelprokura.

7. September 1990

Cos-Mar SA, in Zürich 12, Aktiengesellschaft, Übernahme von Vertretungen usw. (SHAB Nr. 154 vom 10. 8. 1990, S. 3217). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 711 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf die Verwaltung und Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Neue Firma: **Cos-Mar SA in Liquidation**.

7. September 1990

D. Ballmann Komödienhaus Zürich AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 161 vom 21. 8. 1990, S. 3365). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 711 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf die Verwaltung und Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Neue Firma: **D. Ballmann Komödienhaus Zürich AG in Liquidation**.

7. September 1990

Solimob AG, in Zürich 3, Erwerb, Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften (SHAB Nr. 53 vom 6. 3. 1987, S. 882). Statuten am 16. 8. 1990 geändert. Durch Ausgabe von 5000 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 10 000 000 auf Fr. 15 000 000, zerlegt in 15 000 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist voll liberriert. Caspar Walter P., Vizedirektor, wohnt nun in Urdorf.

7. September 1990

Sana Sport-Drogerie AG, in Zürich (SHAB Nr. 148 vom 30. 6. 1986, S. 2534). Neue Adresse: Albisriederstrasse 369, Zürich 9.

7. September 1990

Schweizerische Hypotheken- und Handelsbank, in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 26. 7. 1990, S. 2998). Dr. Hammer Franz und Hess Werner sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neue Mitglieder des VR: Huser Eberhard, von Wettingen, in Rüschlikon; Müller Peter, von Zürich, in Saint-Sulpice VD, und Spaltenstein Theodor, von Flaach, in Bassersdorf; alle drei ohne Zeichnungsberechtigung.

7. September 1990

PUT Powertech AG, bisher in Zürich 11, Import und Export von sowie Handel mit elektronischen Bauteilen (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1989, S. 426). Statuten am 21. 8. 1990 geändert. Neuer Sitz: Volketswil. Adresse: Weierweg 8.

7. September 1990

Klöckner Stahl AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 89 vom 9. 5. 1990, S. 1837). Straub Otto, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nicht mehr Geschäftsführer, und führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien: Andreae Christoph; seine Procura ist erloschen.

7. September 1990

Elvia Reiseversicherungs-Gesellschaft, in Zürich 2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28. 5. 1990, S. 2118). Die Unterschrift von Steiger Rolf ist erloschen.

7. September 1990

Zuri-Invest AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 301 vom 27. 12. 1985, S. 4822). Dr. Roese Eugen ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Bosshart Pierre Louis, von Fischingen, in Oberwil BL.

7. September 1990

Icom Industrial Components AG, bisher in Zürich 11, technisches Handelsunternehmen (SHAB Nr. 89 vom 10. 5. 1989, S. 1921). Statuten am 22. 8. 1990 geändert. Neuer Sitz: H ö r i. Adresse: Hofstrasse 21.

7. September 1990

Kappeler AG Stahlrohrgerüste, bisher in Zürich 11 (SHAB Nr. 179 vom 14. 9. 1989, S. 3794). Statuten am 13. 8. 1990 geändert. Das Rechtsdomizil ist nun identisch mit dem Geschäftssitz und befindet sich ebenfalls in Fehraltorf. Adresse: Udermüllstrasse 25.

7. September 1990

Th. Schönenberger AG, in Dielsdorf, Sanitär- und Heizanlagen mit einer Spenglerei und Reparaturwerkstatt (SHAB Nr. 217 vom 7. 11. 1989, S. 4513). Neue Zeichnungsberechtigte: Schwarz Brigitte, von Zürich, in Steinmaur, mit Einzelunterschrift.

7. September 1990

Comphrapharm AG, in Zürich 4, Ein- und Verkauf von chemisch-pharmazeutischen Produkten und anderen Waren aller Art (SHAB Nr. 69 vom 11. 4. 1989, S. 1434). Trachler Herbert ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Mai Jutta und Mai Heinz sind erloschen. Die Direktoren Dr. Weiss Peter und Wöhrstein Firmin führen nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Artusi Aldo, von Reichenburg, in Trüllikon.

7. September 1990

Lester Racing AG, in Zürich 11, Handel mit Autosport-, Autozubehör- und Autobedarfsartikeln (SHAB Nr. 217 vom 18. 9. 1986, S. 3598). Neue Adresse: Schaffhauserstrasse 304, Zürich 11. Santoro Luigi, Direktor, wohnt nun in Volketswil.

7. September 1990

Hoechst Pharma AG, in Zürich 9, Herstellung und Vertrieb von Arzneimitteln usw. (SHAB Nr. 124 vom 29. 6. 1990, S. 2598). Statuten am 21. 4. 1988 geändert. Verwaltungsrat neu: 4 Mitglieder.

7. September 1990

Service Reama AG, in Urdorf, Änderungen und Neuanfertigungen von Bekleidung (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1990, S. 2382). Die Unterschrift von Meier Walter Konrad ist erloschen. Neuer Zeichnungsberechtigter: Schwarzenbach Hans Rudolf, von Rüschlikon, in Horgen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

7. September 1990

Edi Hubschmid AG Filmproduktion, in Zürich 8 (SHAB Nr. 87 vom 17. 4. 1985, S. 1454). Fueter Peter-Christian aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Hubschmid Edgar ist nicht mehr Präsident des VR, sondern nun einziges Mitglied desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neue Adresse: Zimmergasse 8, in Zürich 8.

7. September 1990

Crea-Nova Werbegeschenke AG, in Rüschlikon (SHAB Nr. 63 vom 30. 3. 1990, S. 1241). Statuten am 31. 8. 1990 geändert. Neue Firma: **Idea-Nova Werbegeschenke AG**.

7. September 1990

Egli AG, Horgen, in Horgen, Herstellung von und Handel mit Beleuchtungseinrichtungen (SHAB Nr. 274 vom 22. 11. 1977, S. 3737). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Horgen vom 26. 7. 1990 der Konkurs eröffnet. Das Verfahren wurde mit Verfügung desselben Richters vom 24. 8. 1990 mangels Aktiven eingestellt.

7. September 1990

Miba-Bau- und Immobilien-Gesellschaft Adliswil, in Adliswil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 4. 9. 1990, S. 3558). Wirz Margarita aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen.

7. September 1990

Omarex AG, in Schlieren, Abwicklung von Import- und Exportgeschäften aller Art (SHAB Nr. 125 vom 2. 6. 1988, S. 2260). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 5. 7. 1990 der Konkurs eröffnet. Das Verfahren wurde mit Verfügung desselben Richters vom 31. 8. 1990 mangels Aktiven eingestellt.

7. September 1990

Mineral-Chemie AG, in Zürich 5, Handel, Handelsförderung und Verarbeitung von mineralischen, landwirtschaftlichen, pharmazeutischen und chemischen Produkten usw. (SHAB Nr. 15 vom 23. 1. 1989, S. 277). Die Prokuren von Künzler Hansruedi und Lefl Christine sind erloschen.

7. September 1990

Ofa Orell Füssli Werbe AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 93 vom 15. 5. 1990, S. 1930). Dr. Blum Rudolf Emil Ernst und Dr. Frey Hans R. sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Dr. Bischoff Heinrich, Generaldirektor, wohnt nun in Erlenbach ZH. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Chaudet Marc-Henri von Corsier-sur-Vevey, in Rivaz, und Dr. Dörig Hans-Ulrich, von Appenzell, in Zuzikon.

7. September 1990

Ofa Orell Füssli Werbe AG, Zweigniederlassung in Zürich 8 (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1990, S. 2490), mit Hauptsitz in Zürich 8. Die Unterschriften von Dr. Blum Rudolf Emil Ernst, Dr. Frey Hans R. und Brüscheviller Willy sind erloschen. Dr. Bischoff Heinrich, Generaldirektor, wohnt nun in Erlenbach ZH. Neue Zeichnungsberechtigte: Chaudet Marc-Henri, von Corsier-sur-Vevey, in Rivaz, und Dr. Dörig Hans-Ulrich, von Appenzell, in Zuzikon, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien, Mitglieder des Verwaltungsrates.

7. September 1990

CPC Export (Africa/Middle East) AG, in Zürich 9, Entwicklung und Förderung von Exportmärkten usw. (SHAB Nr. 95 vom 26. 4. 1988, S. 1646). Neue Adresse: Steinackerweg 8, Zürich 9.

7. September 1990

Robert A. Fehr + Peter Bosshard Architekten AG, in Zürich 11, Ausführung von Architekturarbeiten usw. (SHAB Nr. 17 vom 25. 1. 1989, S. 321). Statuten am 19. 7. 1990 geändert. Die bisherigen 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 sind in ebensovielen Namenaktien zu Fr. 1000 umgewandelt worden. Das Grundkapital von Fr. 100 000 zerfällt nun in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, es ist voll liberriert.

7. September 1990

Chopstick Chong & Wong, in Zürich, Langstrasse 12, Zürich 4, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 8. 1990. Gesellschafter: Chong Kwan Yew, malaysischer Staatsangehöriger, in Zürich 3, und Wong Weng Cheong, Bürger der Republik Singapur, in Zürich 5; beide Gesellschafter führen Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Suseyo-Schaeren Brita, von Guggisberg, in Zürich. Führung von Restaurants sowie Anbieten von Kaufmöglichkeiten für Mahlzeiten oder Proviant zum Mitnehmen (Takeaways); Handel mit Waren aller Art.

Bern – Berne – Berna

Büro Aarwangen

5. September 1990

Kuga AG (Kuga SA) (Kuga Ltd.), bisher in Burgdorf, Aktien-gesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 20. 3. 1990, S. 1083). Statutenänderung: 31. August 1990. Sitz nun: Aarwangen, Büttbergstrasse 2. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt die Forschung, Entwicklung, Fabrikation und Handel mit Textilprodukten und Kunststoffprodukten. Die Gesellschaft kann auch Lizenzen erwerben und vergeben. Sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, mit Liegenschaften handeln. Ursprüngliche Statuten: 1. 7. 1987 revidiert 15. 12. 1988 und 30. 1. 1990. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt Fr. 1 200 000, eingeteilt in 1750 Namenaktien (Stimmrechtsaktien) zu Fr. 100 und 1025 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief; Publikationsorgan: SHAB. Verwal-tungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören wie bisher an: Heinz Nold, von Burgdorf, in Wynigen, als Präsident, mit Einzel-unterschrift, sowie Dr. Hans Rudin, von Thalwil, in Herrliberg, als Mitglied, Bruno Fronebner, von Teufen AR, in Gossau SG, als Mit-glied, Ferdinand Most, deutscher Staatsangehöriger, in Friedrichs-dorf (D); diese drei ohne Unterschrift. Kollektivunterschrift zu zweien führt wie bisher: Alfred Binzegger, von Baar, in St. Gallen als Geschäftsführer.

5. September 1990

Efag Ernst Flechter AG, bisher in Ursenbach (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1990, S. 2583). Betrieb einer Schreinerei usw. Statutenänderung: 25. 8. 1990. Sitz nun: Madiswil, Moosackerweg 12.

5. September 1990

Immobilien-gesellschaft der Firma Gugelmann & Cie AG, in Roggwil (SHAB Nr. 173 vom 28. 7. 1988, S. 3133). Kurt Würsten ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR wurde gewählt: Adrian Gasser, von Nunningen, in Sirmach, als Präsident, mit Einzelunterschrift.

5. September 1990

Gugelmann Trade Ltd., in Langenthal, Handel mit textilen Rohstoffen usw. (SHAB Nr. 173 vom 28. 7. 1988, S. 3133). Aus dem VR (Verwaltungsrat) sind ausgeschieden: Roger Schwarz, Kurt Würsten und Peter Vogel; ihre Unterschriften sind erloschen. Die Prokuren von René Signorelli und Kurt Zwicky sind erloschen. Neu in den VR gewählt wurden: Adrian Gasser, von Nunningen, in Sirmach, als Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Ernst Jaisli, von und in Aarwangen, und Ruth Roth, von Aarwangen und Grossaffoltern, in Winistorf, als Mitglieder, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Büro Bern

6. September 1990

Adia Interim SA, Zweigniederlassung in Bern, Zurverfügungstellung von Personal usw. (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1990, S. 73). mit Hauptsitz in Lausanne. Kollektivunterschrift zu zweien führt neu: Jörg H. Scherler, von Köniz, in Basel, Vizedirektor. Peter Müller, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates, wohnt nun in Saint-Sulpice VD.

6. September 1990

Kurt Anliker AG, in Bern, Lichtpausanstalt usw. (SHAB Nr. 163 vom 16. 7. 1975, S. 1958). Kurt Anliker, Präsident, und Katharina Anliker-Schenker, Sekretärin, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Der VR besteht nun aus Hans-Peter Boss, Präsident, und Esther Boss-Dilger, Sekretärin, beide von Sigriswil, in Köniz (beide neu); sie führen Einzel-unterschrift.

6. September 1990

René Décorvet, in Ostermündigen. Inhaber der Firma ist René Décorvet, von Muntelier, in Ostermündigen. Sanitär-Technische Gesamtplanung. Obere Zolzgasse 62.

6. September 1990

Dugena Uhren und Schmuck AG, in Bern (SHAB Nr. 167 vom 23. 7. 1987, S. 2963). Die Firma wird infolge Sitzverlegung nach Biel (SHAB Nr. 165 vom 27. 8. 1990, S. 3439) im Handelsregister des Amtsbezirks Bern von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1990

FriCo-Consulting AG, in Niederwangen, Gemeinde Köniz, Kälte- und Wärmerückgewinnungsanlagen usw. (SHAB Nr. 163 vom 23. 8. 1990, S. 3399). Die Generalversammlung vom 30. August 1990 hat die Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen erfahren dadurch keine Änderungen.

6. September 1990

Ramiro Gomez, in Muri bei Bern. Inhaber der Firma ist Ramiro Gomez, spanischer Staatsangehöriger, in Muri bei Bern. Betrieb einer Glaserei. Thunstrasse 188.

6. September 1990

Gygax Kurt, in Bern, Restaurationsbetrieb usw. (SHAB Nr. 232 vom 6. 10. 1986, S. 3806). Am 21. August 1990 hat der Konkursrichter von Bern über den Inhaber den Konkurs eröffnet.

6. September 1990

Garage Hegi & Co., in Wabern, Gemeinde Köniz, Kommanditge-sellschaft (SHAB Nr. 206 vom 4. 9. 1978, S. 2754). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Die Liquidation ist beendet. Die Firma ist erloschen.

6. September 1990

Pro Logis Immobilien AG, Immobilien-gesellschaft der Logis Suisse SA, in Bern (SHAB Nr. 202 vom 17. 10. 1989, S. 4211). François Picot ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unter-schrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR sind: Otto Buchmeier, von Illnau-Effretikon und Schmitt GR, in Zürich, dieser mit Kolle-ktivunterschrift zu zweien, sowie Thomas Guggenheim, von St. Gallen, in Bern, und Dr. Fritz Nigg, von Maienfeld, in Zürich, diese ohne Zeichnungsberechtigung.

6. September 1990

Musa Promotion, Alexandru Lucianu, in Bern. Inhaber der Firma ist Alexandru Lucianu, von und in Bern. Künstleragentur, Musikbe-ratung, Sekretariat und Künstlermanagement. Eigerstrasse 56.

6. September 1990

Club Menes Finanz & Beteiligungen AG, in Stettlen. Mit Statu-ten vom 30. August 1990 besteht unter dieser Firma eine Aktien-gesellschaft. Sie bezweckt: Erwerb, Verwaltung und Bewirtschaftung von Beteiligungen an Gesellschaften, Abwicklung von Kommerz- und Finanzgeschäften aller Art sowie Handel mit Grundstücken. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 60 000, eingeteilt in 60 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mit-gliedern. Ihm gehören an: Hans Hofstetter, von Langnau im Emmental, in Stettlen, Präsident; Hans Ulrich Wegmüller, von Walkringen, in Moosseedorf, Delegierter; Hans Huber, von Eppen-berg, in Zollikofen; Lukas Martz, von Bremgarten bei Bern, in Ober-wangen, Gemeinde Köniz und Peter Müller, von Schiers, in Mün-chenbuchsee. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäfts-domizil: Ferenbergstrasse 52.

6. September 1990

Publigrat AG, in Bern, Bücher usw. (SHAB Nr. 169 vom 31. 8. 1989, S. 3619). Am 21. August 1990 hat der Konkursrichter von Bern über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist dadurch aufgelöst.

6. September 1990

Rudolf Siegl & Co., in Ostermündigen. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 1. September 1990 begonnen hat. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Rudolf Siegl, von Münsingen, in Ostermündigen. Kommanditistin mit einer Kommanditsumme von Fr. 20 000 ist Renate Jenni, von Iffwil, in Bern. Vertrieb von Werbe- und Geschenkartikeln. Obere Zolzgasse 23.

6. September 1990

Silent Gliss Holding AG, in Muri bei Bern (SHAB Nr. 117 vom 20. 6. 1990, S. 2471). Willy von Dach ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

Bureau de Bienne

6. September 1990

U. De Filippo, à Bienne. Le chef de la maison est Ubaldo De Filippo, de nationalité italienne, à Bienne. Exploitation d'un com-merce d'alimentation. Rue de Nidau 35.

Büro Blankenburg (Bezirk Obersimmental)

5. September 1990

Frutiger AG, Zweigniederlassung Zweisimmen, in Zweisim-men. Führung einer Unternehmung für Hoch- und Tiefbau (SHAB Nr. 208 vom 25. 10. 1989, S. 4331). mit Hauptsitz in Thun. Dem Ver-waltungsrat gehört neu an Prof. Jean-Claude Piguet, von Lausanne und La Chaux-de-Fonds, in Savigny; er zeichnet kollektiv zu zweien.

Büro Büren an der Aare

27. August 1990

Garage Fuchs Rudolf, bisher in Börsingen (SHAB Nr. 239 vom 14. 10. 1986, S. 3900). Die Firma hat ihren Sitz nach Pieterlen verlegt. Inhaber ist Rudolf Fuchs, von Neueneegg, nun in Pieterlen. Betrieb einer Garage. Solothurnstrasse 16.

6. September 1990

Microton, Soft & Hardware Werner Gusset, in Pieterlen (SHAB Nr. 101 vom 3. 5. 1983, S. 1486). Neue Firma: Werner Gusset, Microton Computerprodukte. Neue Geschäftsnatur: Produktion und Vertrieb von Computer-Software; Vertrieb von Computer- und Musikzubehör. Herstellung von Büchern und Druckvorlagen, Pro-duktion von Musik und Werbung.

Büro Burgdorf

6. September 1990

Verber AG Vertragsberatung, bisher in Bern (SHAB Nr. 52 vom 15. 3. 1989, S. 1051). Die Gesellschaft hat den Sitz nach Burgdorf verlegt; Domizil: c/o Heinz Krieg + Co. AG, Schmiedegasse 15. Neue Firmabezeichnung: **Verber AG Anlageberatung**. Neuer Zweck: Führung eines Büros für Anlageberatung. Die ursprünglichen Statu-ten vom 19. 10. 1987 wurden am 30. 8. 1990 vollständig revidiert. Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Verwal-tungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist unverändert Hans-Heinrich Bosshard, von Schlatt ZH, in Lugnorre, Gemeinde Vully-le-Bas.

6. September 1990

Lubana AG, Organisation und Verwaltung, in Burgdorf (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1989, S. 2888). Das Grundkapital von Fr. 100 000 ist nun voll liberriert. Hanna Wyss, Präsidentin des VR (Verwaltungs-rates), ist nun auch Delegierte desselben und führt Einzelunterschrift. Christoph Wyss, bisher gewöhnliches Mitglied des VR, ist nun Sekretär und führt Kollektivunterschrift zu zweien.

6. September 1990

Accessory for men RWL, in Kirchberg, Nelkenweg 10, 3422. Kirchberg (Neueintragung). Aktiengesellschaft mit Statuten vom 4. 9. 1990. Zweck: Grosshandel mit Textilien aller Art, insbesondere mit Accessoires für Herren; kann sich an andern Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben, überbauen und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Sacheinlage: Übernimmt gemäss Vertrag vom 4. 9. 1990 und Bilanz per 30. 6. 1990 von der nicht eingetragenen Einzel-firma «Accessory Rolf Locher», in Kirchberg BE, die Aktiven von Fr. 108 748.70 und die Passiven von Fr. 63 584.20 für Fr. 45 164.50, wovon Fr. 45 000 an Grundkapital anrechnet. Publikationsorgan: SHAB; Mitteilungen an Aktionäre durch einge-schriebenen Brief. Verwal-tungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einzi-ges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Rolf Locher, von Hasle bei Burgdorf, in Kirchberg BE.

Bureau de Courtelary

6. September 1990

Kiener André, à Courtelary, centre industriel La Praye. Le chef de la maison est André Kiener, de Bolligen, à Court. Décolletage.

6. September 1990

Furter + Drayer, ERPI, à St.-Imier (FOSC du 9. 4. 1990, no 69, p. 1375), société en nom collectif. La société est dissoute dès le 31. 8. 1990. Sa liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

6. September 1990

Tschudin + Boillat + Gyger, Photopub, à Tramelan, rue du Collège 1. Patrick Claude Tschudin, de Läufelfingen, à Reconvilier; Jean-Denis Boillat, de Les Breuleux, à Tavannes; Daniel Philippe Gyger, d'Eriz, à Tramelan, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 3. 9. 1990. Promotion de la photographie et de la publicité.

6. September 1990

Société anonyme des valeurs foncières en liquidation, à La Heutte (FOSC du 13. 4. 1989, p. 1483). La liquidation étant terminée, la rai-son sociale est radiée.

6. septembre 1990

Bienna-Interfloor SA (Bienna-Interfloor AG), précédemment à Bienna (FOSC du 29. 1. 1988, no 23, p. 366). Suivant procès-ver-bal authentique de son assemblée générale du 21. 8. 1990, la société a décidé de transférer son siège à Sombeyval et de modifier sa raison sociale en **Bienna-Interfloor Sombeyval SA (Bienna-Interfloor Sombeyval AG)**. La société a pour but le commerce en gros de tapis, de revêtements de sols et de parois en tous genres, ainsi que d'autres articles similaires. Elle peut s'intéresser à d'autres entrepri-ses, acquérir et vendre des immeubles. Les statuts originaux, portant la date du 6. 6. 1978, ont été modifiés le 21. 8. 1990. Le capital, entiè-rement libéré, est de fr. 900 000, divisé en 900 actions de fr. 1000 cha-cune, nominatives. L'assemblée générale est convoquée par un avis adressé sous pli recommandé à chaque actionnaire inscrit sur le registre des actions. L'organe de publicité est la FOSC. La société est administrée par un conseil d'un ou de plusieurs membres. L'unique administrateur est Alfred Grossniklaus, de Beatenberg, à Bienna. Heinz Lipps, de Lostorf, à Studen bei Brügg; André Urfer, de Thier-achern, à Nidau; José Werz, de Häggenschwil, à Ipsach, sont fondés de procuration. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur et par la signature collective à deux des fondés de procuration.

6. septembre 1990

Diatel, à Saint-Imier, construction et exploitation d'une in-stallation de réception collective de télévision et de radio avec réseau de distribution, société anonyme (FOSC du 28. 9. 1988, no 226, p. 3957). Roger Fiechter ayant démissionné, ses pouvoirs sont éteints. Denis Gerber (déjà inscrit comme vice-président), de Schangnau, à Saint-Imier, devient président; Bernard Grünig (déjà inscrit comme président), de Burgistein, à Saint-Imier, devient vice-président; Georges Candrian, de Bonaduz, à Saint-Imier; Mario Gallina, de Péry, à Saint-Imier; René Lautenschlager, de Wiezikon, à Saint-Imier, sont membres sans signature. La société est engagée par la signature collective à deux du président et du vice-président. Nou-veaux locaux: Les Noyes.

6. septembre 1990

Canco S.A., à Cormoret, appareils électroménagers (FOSC du 1. 8. 1988, no 176, p. 3185). La raison sociale est radiée d'office par suite de transfert du siège à Neuchâtel (FOSC du 4. 9. 1990, no 171, p. 3563).

Büro Fraubrunnen

6. September 1990

Kontex AG, in Schönbühl, Gemeinde Urtenen, Engros-handel in Textilien (SHAB Nr. 180 vom 6. 8. 1982, S. 2559). Franz Frech, Prä-sident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unter-schrift ist erloschen. Neuer Präsident ist Andreas Frech, bisher Vize-präsident; neuer Sekretär ist Markus Frech, bisher Mitglied, und neu noch Mitglied ist Viktor Frech, bisher Sekretär; alle mit Kolle-ktivunterschrift zu zweien.

6. September 1990

Hermann Sulzener, in Iffwil, Restaurant Sternen (SHAB Nr. 185 vom 12. 8. 1986, S. 3143). Der Inhaber Hermann Sulzener wohnt nun in Moosseedorf.

Büro Langnau (Bezirk Signau)

6. September 1990

Hs. Rychener, in Trub, Sattlerei, Handel mit Spezialeien, Möbeln aller Art und Weinen (SHAB Nr. 275 vom 23. 11. 1967, S. 3867). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht. Aktiven und Passi-ven werden von der nachstehend eingetragenen Firma «Heinz Rychener», in Trub, übernommen.

6. September 1990

Heinz Rychener, in Trub. Inhaber dieser Firma ist Heinz Rychener, von Signau, in Trub. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma «Hs. Rychener», in Trub. Möbel und Wohnungsgestaltung, Sattlerei, Handlung. Längengrund 14, 3556 Trub.

6. September 1990

Chr. Wüthrich, in Trub, Betrieb des Gasthofes Bären (SHAB Nr. 286 vom 6. 12. 1977, S. 3898). Die Firma wird infolge Geschäfts-aufgabe gelöscht.

6. September 1990

Landwirtschaftliche Genossenschaft Eggwil, in Eggwil (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1989, S. 108). Laut Generalversammlungsbeschluss vom 30. Mai 1990 hat die Genossenschaft aufgrund des Fusionsver-trages vom gleichen Tag die Fusion mit der «Landwirtschaftlichen Genossenschaft Röthenbach i. E. und Umgebung», in Röthenbach im Emmental, beschlossen. Danach übernimmt die Landwirtschaft-liche Genossenschaft Röthenbach i. E. und Umgebung sämtliche Aktiven und Passiven der Landwirtschaftlichen Genossenschaft Eggwil nach Massgabe von Art. 914 OR und aufgrund der Bilanz per 1. 1. 1990. Die Landwirtschaftliche Genossenschaft Eggwil ist infol-gessen aufgelöst.

6. September 1990

Landwirtschaftliche Genossenschaft Röthenbach i. E. und Umgebung, in Röthenbach im Emmental (SHAB Nr. 89 vom 19. 4. 1988, S. 1531). Laut Generalversammlungsbeschluss vom 30. Mai 1990 hat die Genossenschaft den Fusionsvertrag vom gleichen Tag mit der «Landwirtschaftlichen Genossenschaft Eggwil», in Eggwil, genehmigt. Infolgedessen übernimmt die Landwirtschaft-liche Genossenschaft Röthenbach i. E. und Umgebung sämtliche Aktiven und Passiven der Landwirtschaftlichen Genossenschaft Eggwil nach Massgabe von Art. 914 OR und aufgrund der Über-nahmebilanz per 1. 1. 1990, nämlich Aktiven (Kasse, Postcheck, Debitoren, Wertschriften, Rückvergütungsguthaben VLG, Waren-lager, Transitorische Aktiven, Mobilien und Maschinen) von Fr. 240 666.88 und Passiven (Kreditoren, Kantonalbank Langnau, Kredit VLG Bern, Transitorische Passiven) von Fr. 218 052.20. Es ergibt sich somit ein Aktivenüberschuss von Fr. 22 614.68.

Büro Saanen

6. September 1990

Szabo Wäscherei und chem. Reinigung, in Gstaad, Gemeinde Sa-a-nen (SHAB Nr. 188 vom 27. 9. 1989, S. 3955). Firma infolge Geschäftsübergabe erloschen.

Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

6. September 1990

G. R. Vatter AG, bisher in Bern (SHAB Nr. 165 vom 25. 8. 1989, S. 3540). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. 1. 1990 wurde der Sitz nach Allmen-dingen, Gemeinde Rubigen, verlegt; die Statuten wurden ent-sprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt die Übernahme und Weiterführung der von der Einzel-firma «G. R. Vatter», in Bern, betriebenen Samenhandlung sowie den Vertrieb der damit im Zusammenhang stehenden Bedarfsartikel. Sie kann sich an Unter-nehmen beteiligen, Liegenschaften, Patente oder Lizenzen erwerben usw. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 10. 12. 1927 und wurden am 2. 9. 1943, am 22. 7. 1948, am 28. 10. 1975 sowie am

2.5.1983 revidiert. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 2 000 000 und ist eingeteilt in 800 Namenaktien zu Fr. 1000 und in 240 Inhaberaktien zu Fr. 5000. Gemäss Übernahmebilanz per 1. 9. 1927 hat die Gesellschaft bei ihrer Gründung Aktivitäten und Passiven der Einzelfirma «G. R. Vatter» zum Preis von Fr. 350 000 übernommen. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich; Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Jean-Pierre Frésard, von Muriaux, in Münsingen, als Präsident (bisher); Max Werner Tschanen, von und in Wohlen bei Bern; Rudolf Fischer, von und in Utzenstorf; und Robert Steventon, von und in Murten, dessen bisherige Unterschrift als Geschäftsführer erloschen ist, als Delegierter (alle drei neu). Als Direktor zeichnet neu kollektiv zu zweien Dieter Pöll, von Winterthur, in Wabern, Gemeinde Köniz. Urs Feuz, von Lauterbrunn, in Konolfingen, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet neu kollektiv zu zweien als Geschäftsleiter. Kollektivprokura zu zweien führen Thomas Egger, von Giffers, in Thörishaus, Gemeinde Köniz; Urs Roggo, von Rüschegg, in Subingen (beide bisher); sowie Michael Ettmann, deutscher Staatsangehöriger, in Häutlingen; Peter Sahli, von Wohlen bei Bern, in Wabern, Gemeinde Köniz; Heinz Rymann, von Etzgen, in Murten, und Helmut Weber, von Barmen BE, in Bern (alle vier neu). Roland Munz, Delegierter, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Die Prokuren von Walter König und Walter Weber sind erloschen. Geschäftsdomizil: Vordermarchliweg 63, 3112 Allmendingen.

6. September 1990
Landwirtschaftliche Genossenschaft Biglen, in Biglen (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1984, S. 22). Peter Wüthrich, Vizepräsident, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Das bisherige Mitglied Heinz Gerber, von Arni BE, in Biglen, wurde zum Vizepräsidenten des Vorstandes ernannt; er zeichnet kollektiv zu zweien.

Büro Thun

5. September 1990
Strasser AG Thun, in Thun, Schreinerei-, Innenausbau- und Laborarbeiten sowie Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 79 vom 8. 4. 1986, S. 1303). Statutenänderung: 30. August 1990. Der Zweck der Gesellschaft ist insofern erweitert worden, als zum Erreichen des Hauptzwecks auch Finanzierungen aller Art, insbesondere Gewährung von Darlehen an Dritte/Aktionäre oder deren Sicherstellung gehören.

5. September 1990
Thüller & Imobersteg, Innenausbau AG, in Steffisburg (SHAB Nr. 40 vom 27. 2. 1990, S. 775). Statutenänderung: 30. August 1990. Der Zweck der Gesellschaft ist insofern erweitert worden, als zum Erreichen des Hauptzwecks auch Finanzierungen aller Art, insbesondere Gewährung von Darlehen an Dritte/Aktionäre oder deren Sicherstellung gehören.

5. September 1990
Wepag AG, in Thun, Buch-, Offset- und Siebdruckerei (SHAB Nr. 149 vom 3. 8. 1990, S. 3119). Mit Erkenntnis vom 4. September 1990 hat der ausserordentliche Gerichtspräsident I von Thun als Konkursrichter über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

6. September 1990
Techno Data AG, in Thun, Informatikunternehmung/Produktion und Vermittlung von und Handel mit Hard- und Software usw. (SHAB Nr. 72 vom 12. 4. 1990, S. 1439). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zofingen (SHAB Nr. 170 vom 3. 9. 1990, S. 3546) im Handelsregister von Thun von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1990
Siegenia-Frank AG, in Merligen, Gemeinde Sigristwil, Herstellung und Vertrieb von Baubeschlägen usw. (SHAB Nr. 266 vom 14. 11. 1983, S. 3914). Gerhard Frank, Präsident, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neu als Präsident mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt worden ist Wieland Frank, deutscher Staatsangehöriger, in Wilsdorf-Obersdorf (D).

6. September 1990
Santschi Treuhand AG, in Thun (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1990, S. 2980). Unterschrift Erwin Schwendimann, Vizedirektor, erloschen.

6. September 1990
Roli Trading, Roland Joss, in Thun, Allmendingerstrasse 14 B, 3608 Thun, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Roland Joss, von Hasle bei Burgdorf, in Thun. Übernahme von Vertretungen, Handel mit Waren aller Art. Einzelprokura ist erteilt an Herbert Ris, von Lyss, in Thun.

6. September 1990
G. Alessio, in Heimberg, Dornhaldestrasse 28, 3627 Heimberg, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Giuseppe Alessio, italienischer Staatsangehöriger, in Heimberg. Gipserei und Isolationen. Einzelprokura ist erteilt worden an Verena Alessio-Blum, von Trub, in Heimberg.

6. September 1990
Real AG Thierachern, in Thierachern, Handel mit Kunststoffartikeln und Übernahme von Vertretungen (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1979, S. 482). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Peter Eggmann, von Sumiswald, in Kandersteg.

Büro Wangen an der Aare

5. September 1990
Ersparniskasse des Amtsbezirks Wangen, in Wangen an der Aare, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 23. 4. 1987, S. 1559). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Walter Haudenschild; seine Unterschrift ist erloschen. Verwaltungsratsmitglied neu: Robert Sutter, von Hubersdorf, in Niederbipp, ohne Unterschriftsberechtigung. Die Prokura von Peter Marti ist erloschen. Prokura kollektiv zu zweien führt neu: Harry Gehrig, von Melchnau, in Wanzwil. Beat Wegmann, bisher in Herzogenbuchsee, nun in Wangen an der Aare.

5. September 1990
Ersparniskasse des Amtsbezirks Wangen, Filiale Niederbipp, Zweigniederlassung in Niederbipp (SHAB Nr. 91 vom 23. 4. 1987, S. 1559). Die Unterschrift von Werner Beetschen ist erloschen. Als Filialverwalter zeichnet neu mit Kollektivunterschrift zu zweien: Käser Beat, von Melchnau, in Niederbipp. Beat Wegmann, bisher in Herzogenbuchsee, nun in Wangen an der Aare.

5. September 1990
Ersparniskasse des Amtsbezirks Wangen, Filiale Herzogenbuchsee, Zweigniederlassung in Herzogenbuchsee (SHAB Nr. 91 vom 23. 4. 1987, S. 1559). Käthi Alig, bisher in Herzogenbuchsee, nun in Thörigen, und Beat Wegmann, bisher in Herzogenbuchsee, nun in Wangen an der Aare.

6. September 1990
R. Schweizer & Cie., Aktiengesellschaft (R. Schweizer & Cie., Société anonyme), in Wangen an der Aare (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1990, S. 37). Statutenänderung: 27. 8. 1990. Firma nun: R. Schweizer & Cie. AG (R. Schweizer & Cie. SA). Zweck neu: Handel mit und Fabrikation von Kleidern. Die Gesellschaft kann sich an anderen

Unternehmen beteiligen, mit textilen Produkten Import- und Exportgeschäfte betreiben, Liegenschaften erwerben und veräußern. Verwaltungsrat neu: 1 oder mehrere Mitglieder. Keine weiteren publikationspflichtigen Tatsachen betroffen.

6. September 1990
Immobilien AG Schweizer, Wangen an der Aare, in Wangen an der Aare (SHAB Nr. 121 vom 25. 5. 1984, S. 1904). Statutenänderung: 27. 8. 1990. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 850 000 durch Ausgabe von 2700 Namenaktien zu Fr. 500 auf Fr. 2 000 000, welche durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft voll liberiert sind.

Luzern – Lucerne – Lucerna

6. September 1990
Pamar Handels-Betriebe Aktiengesellschaft, in Weggis, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 217 vom 7. 11. 1989, S. 4515). Statutenänderung: 21. August 1990. Die Firma lautet nun: Pamar Aktiengesellschaft. Otto M. Amstutz ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Gino A. Bolliger-Gloor, von Magenwil, in Weggis, bisher Geschäftsführer, ist nun Präsident des Verwaltungsrates; er zeichnet weiterhin einzeln.

6. September 1990
U. Siegenthaler AG, in Pfeffikon, Kreuzstrasse 57, 5735 Pfeffikon, Aktiengesellschaft. Statuten vom 5. 9. 1990. Zweck: Alle Dienstleistungen auf dem Montagesektor; Bereitstellung, Installation, Wartung und Service von Einrichtungen aller Art; Beteiligungen; An- und Verkauf von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat: Ulrich Siegenthaler, von Schangnau, in Pfeffikon. Er zeichnet einzeln.

6. September 1990
Josef Meyer A.G. Emmen, in Emmen, Stahl- und Metallkonstruktionen usw. (SHAB Nr. 152 vom 8. 8. 1990, S. 3182). Statutenänderung vom 28. August 1990. Das Grundkapital von Fr. 300 000 wurde durch Ausgabe von 2700 Namenaktien zu Fr. 1000 um Fr. 2 700 000 auf Fr. 3 000 000 erhöht. Vom Erhöhungsbetrag wurden Fr. 2 600 000 liberiert durch Verrechnung mit einer Forderung gegen die Gesellschaft. Fr. 100 000 wurden bar einbezahlt. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 3 000 000, eingeteilt in 3000 Namenaktien zu Fr. 1000.

6. September 1990
Poliren Bau AG, in Meggen, Generalunternehmungsaufträge usw. (SHAB Nr. 68 vom 10. 4. 1989, S. 1413). Statutenänderung vom 4. September 1990. Die Firma lautet nun: Architekturbüro Alois Wyss AG. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Luzern verlegt. Neue Adresse: Oberseeberghöhe 6, 6006 Luzern. Neuer Zweck: Übernahme und Ausführung von Architekturaufträgen aller Art; Entgegennahme und Ausführung von General- und Totalunternehmungsaufträgen; Erwerb und Veräußerung von Grundstücken; Verwaltung von Liegenschaften; Beteiligungen; Übernahme und Vergabe von Lizenzen und Vertretungen. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.

6. September 1990
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1990, S. 1140), mit Hauptsitz in Basel. Hans Strasser ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Richard Abplanalp, von Innertkirchen, in Malers.

6. September 1990
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Wolhusen, (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1990, S. 1141) mit Hauptsitz in Basel. Hans Strasser ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Richard Abplanalp, von Innertkirchen, in Malers.

6. September 1990
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Malers (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1990, S. 1141), mit Hauptsitz in Basel. Hans Strasser ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

6. September 1990
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Sursee (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1990, S. 1141), mit Hauptsitz in Basel. Hans Strasser ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura von Guido Roos sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Richard Abplanalp, von Innertkirchen, in Malers.

6. September 1990
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Kriens (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1990, S. 1141), mit Hauptsitz in Basel. Hans Strasser ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Richard Abplanalp, von Innertkirchen, in Malers.

6. September 1990
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Bernmünster (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1990, S. 1140), mit Hauptsitz in Basel. Hans Strasser ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Richard Abplanalp, von Innertkirchen, in Malers.

6. September 1990
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Willisau-Stadt (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1990, S. 1141), mit Hauptsitz in Basel. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Richard Abplanalp, von Innertkirchen, in Malers.

6. September 1990
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Hochdorf (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1990, S. 1140), mit Hauptsitz in Basel. Hans Strasser ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Richard Abplanalp, von Innertkirchen, in Malers.

6. September 1990
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Luzern (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1990, S. 1140), mit Hauptsitz in Basel. Hans Strasser ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokuren von Edsel Realini und Reto Right-ton sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Richard Abplanalp, von Innertkirchen, in Malers.

6. September 1990
Schweizerischer Bankverein (Société de Banque Suisse) (Société de Banca Svizzera) (Swiss Bank Corporation), Zweigniederlassung in Ebikon, Zentralstrasse 24 (gemietete Räume), 6030 Ebikon. Neue Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Zweck: Betrieb einer Bank im In- und Ausland; die Gesellschaft kann alle dazugehörigen Arten von Bank-, Finanz-, Handels- und Immobiliengeschäften und Dienstleistungen tätigen; insbesondere erstreckt sich die Tätigkeit auf die Geschäftszweige einer Handelsbank; die Gesellschaft kann sich an anderen

Unternehmungen beteiligen. Verwaltungsratsbeschluss betreffend Errichtung der Filiale: 9. 12. 1986. Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel unter der Firma «Schweizerischer Bankverein», eingetragen im Register des Hauptsitzes am 13. 3. 1983. (Letzte Publikation im SHAB Nr. 45 vom 6. 3. 1990, S. 881.) Zeichnungsberechtigte Verwaltungsräte: Präsident: Dr. Franz Galliker, von Basel, in Oberwil BL. Vizepräsident: Dr. David Linder, von und in Basel. Vizepräsident: Franz Muheim, von Flüelen, in Altdorf UR. Sie vertreten die Zweigniederlassung mit Kollektivunterschrift zu zweien. Weitere Zeichnungsberechtigte: Hans Amrein, von und in Horw. Ernst Balsiger, von Mühlethurnen, in Zollikofen. Jean-Pierre Baumgartner, von Flühli, in Küsnacht am Rigi. Beat Birrer, von Luzern, in Rothenburg. Rupert Blattmann, von Oberägeri, in Zug. Dr. Georges Blum, von Schwyz und Pully, in Riehen. Peter Bracher, von Rüegsau, in Luzern. Karl Brusa, von Baar und Luzern, in Kriens. Walter Frehner, von Herisau, in Riehen. Erich Gautschi, von Reinach AG, in Arlesheim. Eduard Jung, von und in Luzern. Dr. Hans-Conrad Kessler, von Zürich und Waldstatt, in Zumikon. Fritz Köhli, von Kallnach, in Füllinsdorf. Max Kühne, von Pfäfers, in Binningen. Ulrich Leber, von Winterthur, in Zürich. Walter-Peter Ludin, von Wauwil, in Luzern. Kurt Martin, von Basel, in Hofstetten SO. Dr. Franz Meyer, von Hitzkirch, in Ebikon. Marcel L. Ospel, von Basel, in Küsnacht ZH. Edsel Realini, von Coldrerio, in Luzern. Edwin Reinmann, von Walliswil bei Niederbipp, in Sarnen. Ludwig Renner, von Luzern und Andermatt, in Luzern. Heinrich Schaufelberger, von Luzern und Wald ZH, in Luzern. Hans Schweizer, von Zürich, in Luzern. Karl Stadlin, von Zug, in Luzern. Hugo Stalder, von Luzern und Horw, in Rothenburg. Josef Steiner, von und in Schwyz. Dr. Kurt Steuber, von Oberwil BL und St. Gallen, in Oberwil BL. Dr. Georges Streichenberg, von Basel, in Zürich. Alberto Togni, von Binasco, in Küsnacht ZH. Hans J. Zwyrer, von Sisikon, in Luzern. Sie vertreten die Zweigniederlassung mit Kollektivunterschrift zu zweien. Prokuristen sind: Richard Abplanalp, von Innertkirchen, in Malers. Marc Blöchliger, von Winterthur, in Ennetbürgen. Rolf Bründler, von und in Root. Ernst Holliger, von Luzern und Boniswil, in Luzern. Franz Xaver Oehen, von Leli LU, in Eschenbach LU. Dominik Portmann, von und in Kriens. Sie vertreten die Zweigniederlassung mit Kollektivprokura zu zweien.

6. September 1990
Käsergenossenschaft Eichberg, in Eich (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1979, S. 566). Paul Müller und Balz Helfenstein sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Präsident ist Othmar Kaufmann, und neuer Aktuar ist Josef Haller, beide von und in Eich. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv zu zweien. Die Adresse lautet nun: Hundgellen, bei Othmar Kaufmann, 6205 Eich.

Schwyz – Schwyz – Svitto

6. September 1990
Th. Hansjörg Lang, in Schwyz, Betrieb einer Autocarrosserie usw. (SHAB Nr. 39 vom 26. 2. 1990, S. 752). Einzelunterschrift wurde erteilt an Marie-Theres Lang-Betschart, von Ingenbühl, in Schwyz. Der Inhaber, Theobald Hansjörg Lang, wohnt nun in Schwyz.

6. September 1990
Qualicom Urs Wyo, in Lachen, Beratung, Planung und Realisierung auf den Gebieten Qualitätssicherungssysteme usw. (SHAB Nr. 10 vom 16. 1. 1990, S. 173). Die Firma wird geändert und lautet nun: QCM Urs Wyo.

6. September 1990
Restaurant Flugplatz, Bruno Gätzli, in Wangen. Inhaber dieser Firma ist Bruno Gätzli-Steiner, von Quarten, in Wangen SZ. Betrieb des Restaurants Flugplatz. Einzelprokura wurde erteilt an Anna Gätzli-Steiner, von Quarten, in Wangen SZ. Franzrütli, 8855 Wangen.

6. September 1990
Vemobo AG, in Brunnen, Gemeinde Ingenbühl, Betrieb eines Motorbootunternehmens usw. (SHAB Nr. 182 vom 10. 8. 1981, S. 2554). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. August 1990 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Vemobo AG in Liquidation durch den einzigen Liquidator Dr. Lothar Auf der Maur, von Ingenbühl, in Luzern, durchgeführt; er führt Einzelunterschrift. Elisabeth Kaufmann-Koller, Präsidentin; Albert Janser, Vizepräsident, und Ferdinand Kaufmann jun. sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Domizil: alte Gasse 2, bei Dr. Lothar Auf der Maur, 6440 Brunnen.

6. September 1990
Sonnegg AG, Arth, bisher in Arth, Kauf des Wohn- und Geschäftshauses «Sonnegg», in Goldau, Gemeinde Arth usw. (SHAB Nr. 152 vom 3. 7. 1967, S. 2262). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Stans (SHAB Nr. 160 vom 20. 8. 1990, S. 3344) im Handelsregister Schwyz von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1990
Helbling & Beeler, Spinnrüttli, in Lachen. Cornelia Helbling, von und in Kaltraben, und Carmen Beeler, von Ingenbühl, in Lachen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. September 1990 beendet. Handel mit Wolle, Glas und Keramik. St. Gallerstrasse 10, 8853 Lachen.

6. September 1990
Zvonko Petrovic, Import und Export, in Lachen (SHAB Nr. 20 vom 30. 1. 1990, S. 364). Die Firma wird geändert und lautet nun: Fokus Reisen, Export-Import-Vertretungen, Petrovic. Neue Geschäftsnatur: Veranstaltung und Vermittlung von Reisen, Import und Export von Waren aller Art, Übernahme von Vertretungen.

6. September 1990
Boutique West, Reiner J. Gratt, bisher in Ibach, Gemeinde Schwyz, Betrieb einer Boutique usw. (SHAB Nr. 225 vom 17. 11. 1989, S. 4671). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Stadel ZH (SHAB Nr. 145 vom 30. 7. 1990, S. 3038) im Handelsregister Schwyz von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1990
Milchgenossenschaft Schindellegi-Weni, in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg (SHAB Nr. 144 vom 27. 7. 1989, S. 3136). Franz Portmann, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Vizepräsident, Fredy Niederberger, ist nun Präsident der Verwaltung. Neu in die Verwaltung als Vizepräsident wurde Alfons Doswald, von Neuheim, in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg, gewählt. Der Präsident oder Vizepräsident führen Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Aktuar oder Kassier. Neues Domizil: Gutsbetrieb Kastnegg, bei Fredy Niederberger, 8835 Feusisberg.

6. September 1990
T + F Lederfashion AG, in Ibach, Gemeinde Schwyz, Ankauf und Verkauf von Lederwaren usw. (SHAB Nr. 86 vom 4. 5. 1990, S. 1759). Gemäss Verfügung des Einzelrichters des Bezirkes Schwyz vom 28. Juni 1990 wurde über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

6. September 1990
Import + Export Paul Traista, in Küsnacht am Rigi. Inhaber dieser Firma ist Paul Traista, tschechoslowakischer Staatsangehöriger, in Küsnacht am Rigi. Import und Export von und Handel mit Waren aller Art. Hürtelstrasse 4, 6403 Küsnacht am Rigi.

6. September 1990
Nussbaumer Bau AG, bisher in **Lachen** (SHAB Nr. 95 vom 19. 5. 1989, S. 2063). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach **Zürich** (SHAB Nr. 158 vom 16. 8. 1990, S. 3301) im Handelsregister Schwyz von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1990
Socet Immobilien AG, bisher in **Schwyz** (SHAB Nr. 292 vom 14. 12. 1983, S. 4271). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach **Zürich** (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1990, S. 3062) im Handelsregister Schwyz von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1990
Gemeinnützige Baugenossenschaft des Verkehrspersonals Arth-Goldau, in **Arth** (SHAB Nr. 240 vom 15. 10. 1986, S. 3818). Werner Achermann, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus der Verwaltung ausgeschieden. Der bisherige Vizepräsident, Max Putschert, ist nun Präsident der Verwaltung; der bisherige Aktuar, Alfred Dummermuth, ist nun Vizepräsident. Neu wurde in die Verwaltung als Zeichnungsberechtigter gewählt: Franz Scheidegger, von Horw, in Goldau, Gemeinde Arth, Aktuar. Der Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar oder Kassier. Neues Domizil: Vogelsangstrasse 14, 6410 Goldau, beim Präsidenten.

6. September 1990
Plate & Suter, Inhaber Plate & Co., in **Schwyz**, Verwertung von Patenten aller Art, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1984, S. 559). Gemäss Verfügung des Einzelrichters des Bezirks Schwyz vom 19. Juni 1990 wurde über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet. Sie ist daher aufgelöst.

6. September 1990
Fitrage Finanzberatung + Treuhand Glur + Isler, in **Küssnacht am Rigi**, Peter Glur, von Roggwil BE, in Utzigen BE, und Margareta Isler-Widmer, von Hinwil ZH und Kaltenbach TG, in Küssnacht am Rigi, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 8. August 1990 begonnen hat. Betrieb eines Treuhandbüros mit Finanz-, Steuer- und Unternehmensberatung. Blattlirng 7, 6403 Küssnacht am Rigi.

6. September 1990
Terora AG, in **Küssnacht am Rigi**, Durchführung von Import- und Exportgeschäften usw. (SHAB Nr. 90 vom 11. 5. 1989, S. 1949). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 10. Juli 1990).

Obwalden – Obwald – Untervaldo Sopraselva

6. September 1990
Milchverwertungsgenossenschaft Dorf & Umgebung, in **Sarnen** (SHAB Nr. 148 vom 1. 7. 1987, S. 2652). Hans Barnettler, bisher Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Aktuar mit Kollektivunterschrift zu zweien: Karl Durrer, von und in Kerns.

6. September 1990
Kasag Kabelfernsehen Sarneraatal AG, in **Sarnen** (SHAB Nr. 108 vom 6. 6. 1990, S. 2275). Kollektivprokura zu zweien, jedoch nicht mit einem Prokuristen wurde erteilt an: Peter Bohren, von Grindelwald, in Alpach-Dorf, Gemeinde Alpach.

Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

Berichtigung
Herimob AG, in **Hergiswil** (SHAB Nr. 179 vom 14. 9. 1990, S. 3696). Domizil richtig: Seestrasse 91, c/o Alpina (nicht Alpine) Treuhand AG, 6052 Hergiswil.

6. September 1990
Vobhag, Zweigniederlassung Stans, in **Stans**. Unter dieser Firma hat die «Vobhag», Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Horw, welche Beratungen für Oberflächentechnik und Anwendungstechnik, Übernahme von Vertretungen, Handel mit Investitionsgütern und Verfahrensmitteln, Durchführung von mechanischen Oberflächenveredelungen und Entwicklung und Patentierung von Verfahren auf diesem Gebiet sowie Beteiligungen bezweckt und am 3. April 1989 in das Handelsregister des Kantons Luzern eingetragen worden ist (letzte Publikation s. SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1990, S. 2584) durch Beschluss des Verwaltungsrates vom 25. Mai 1990 in Stans eine Zweigniederlassung errichtet. Diese wird vertreten durch: Josef Vogel, von Sursee, in Horw, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Olga Vogel, von Sursee, in Horw, Leiterin der Zweigniederlassung, mit Einzelprokura, und Charles Sandoz, von Le Locle, in Stansstad, mit Kollektivprokura zu zweien. Geschäftslokal: Oberstmühle, 6370 Stans.

6. September 1990
Botech, J. + O. Vogel-Zaugg, Gesellschaft für Beratung und Oberflächentechnik, in **Stans**, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Geschäftsbeginn: 1. September 1990. Gesellschafter: Josef Vogel-Zaugg und Olga Vogel-Zaugg, beide von Sursee, in Horw. Beratung in Oberflächentechnik und im Anlagenbau sowie Handel mit Maschinen und Anlagen. Geschäftslokal: Oberstmühle, 6370 Stans.

6. September 1990
Beautymed Hergiswil AG, in **Hergiswil**, Übernahme von Verwaltungsmandaten usw. (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1990, S. 3064). Neues Domizil: Mattstrasse 8, 6052 Hergiswil.

6. September 1990
Apetlec AG, in **Stans**, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1985, S. 671). Statutenänderung: 19. Juni 1990. Rückzahlung von 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und damit Herabsetzung des Grundkapitals von Fr. 250 000 auf Fr. 150 000. Grundkapital nun: Fr. 150 000, voll liberiert, eingeteilt in 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Beachtung der gesetzlichen Vorschriften gemäss Art. 734 OR durch öffentliche Urkunde vom 6. September 1990 festgestellt. Ludwig Stählin ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Niklaus Müller, von Amriswil, in Zollikerberg, Gemeinde Zollikon.

Glarus – Glaris – Glarona

6. September 1990
Wohnbaugenossenschaft Luchsingen, in **Luchsingen** (SHAB Nr. 194 vom 24. 8. 1987, S. 3391). Hans Rhyner, Aktuar, und Fridolin Marti, Kassier, deren Unterschrift erloschen sind, sind aus dem Vorstand ausgeschieden. Neu in den Vorstand wurden gewählt: Josef Wildhaber, von Flums, in Luchsingen, als Aktuar, und Trudy Barben-Hefli, von und in Luchsingen, als Verwalterin. Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv zu zweien mit dem Aktuar oder der Verwalterin.

6. September 1990
Superbeton Aktiengesellschaft, in **Glarus**. Beteiligungen (SHAB Nr. 99 vom 25. 5. 1989, S. 2152). Neu in den Verwaltungsrat als Mitglied und Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Felix Müller, von Unterkulm, in Baar. Hedy Inauen, Zeichnungsberechtigte, wohnt nun in Jona.

6. September 1990
Hanscomb GmbH, in **Glarus**. Gutachten und Aufträge aller Art, Projektierungen und Vermittlungen (SHAB Nr. 51 vom 4. 3. 1981, S. 688). Zu Geschäftsführern mit Einzelunterschrift wurden ernannt: Michael John Staples, in London (GB), Christopher Michael Hartfield, in Brighton (GB), und William David Hegarty, in Coventry (GB), alle britische Staatsangehörige.

6. September 1990
Baltipharm + Bau AG, in **Glarus**. Haltung von Versuchstieren, Abwicklung von Baugeschäften (SHAB Nr. 171 vom 26. 7. 1983, S. 2599). Das Obergericht des Kantons Glarus hat am 22. Juni 1990 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Zug – Zoug – Zugo

6. September 1990
Pro Tourist AG, in **Zug**, Touristikwerbung usw. (SHAB Nr. 152 vom 8. 8. 1990, S. 3183). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach **Zürich** (SHAB Nr. 169 vom 31. 8. 1990, S. 3518) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1990
Petschek Holding AG, in **Zug**, Baarerstrasse 23, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 5. September 1990. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Unternehmen sowie Beratung und Erbringen von Dienstleistungen auf diesem Gebiet; kann Finanz-, Anlage- und verwandte Geschäfte tätigen, Schutzrechte aller Art erwerben, verwerten und verwerten sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Jacques Esog Wetz, französischer Staatsangehöriger, in Loughorn (Essex, GB), Präsident; Mirek Odehnal, von Genéve und Zürich, in Affoltern a.A., und Ernst-Peter Sommer, von Semsald, in Unterägeri. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Pierre Marc Boy, französischer Staatsangehöriger, in Lagos (Nigeria).

6. September 1990
Jürg Zurfluh, Baubüro, in **Baar** (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1989, S. 2798). Neue Geschäftsadresse: Oberdorf 11/13, 6342 Baar.

6. September 1990
Schwerzmann + Willmann, in **Zug**, Kollektivgesellschaft. Generalagentur der Schweizerischen Mobiliar-Versicherungs-Gesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 6. 7. 1988, S. 2807). Otto Schwerzmann ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Die Gesellschaft ist aufgelöst, die Firma erloschen. Das Geschäft wird vom bisherigen Gesellschafter Klaus Willmann als Einzelfirma im Sinne von Art. 579 OR weitergeführt. Neuer Wortlaut der Firma: Schweizerische Mobiliar, Generalagentur Klaus Willmann. Einzelprokura führt neu Josef Bucher, von Wohlen, in Cham.

6. September 1990
Büro-Service Gabriela Nigg, in **Cham**, Alte Steinhäuserstrasse 19, 6330 Cham. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Gabriela Nigg, von Kandersteg und Buchs SG, in Metmenstetten. Sekretariatsservice, Domizilgewährungen, Übersetzungen.

6. September 1990
Rehoba AG, in **Zug**, Neudorf-Center, 6330 Cham. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 4. September 1990. Zweck: Führung und Betrieb von Hotel- und Restaurationsbetrieben; kann Grundeigentum erwerben, erstellen, verwalten und veräussern, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie solche Unternehmen erwerben oder pachten. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Omar Baggenstos, von Gersau, in Merlischachen, Gemeinde Küssnacht a. R.

6. September 1990
Weltex Treuhand A. Bellofatto, in **Baar**, Untere Rainstrasse 16, 6340 Baar. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Antonietta Bellofatto, von und in Baar. Einzelprokura ist erteilt an Peter Hunkeler, von Althofen, in Baar. Übernahme von Treuhandgeschäften sowie Ausführung von damit zusammenhängenden Dienstleistungen.

6. September 1990
Alcon Pharmaceuticals Manufacturing Ltd, in **Cham**, Herstellung, Kauf und Verkauf von pharmazeutischen Produkten usw. (SHAB Nr. 56 vom 21. 3. 1989, S. 1145). Infolge Fusion aufgelöste Gesellschaft. Die Gläubiger sind befriedigt bzw. sichergestellt worden. Die Firma wird im Handelsregister gelöscht.

6. September 1990
Drainage Development Company in Liq., in **Zug**, Vermietung von Tiefbaumaschinen usw. (SHAB Nr. 110 vom 9. 6. 1989, S. 2405). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

6. September 1990
Saprima – Holding AG, in **Zug**, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 88 vom 8. 5. 1990, S. 1816). Kollektivunterschrift zu zweien führt neu Samuel Moor, von Vorderwald, in Küssnacht ZH.

6. September 1990
Unidat AG, in **Rotkreuz**, Gemeinde **Risch**, Holzhäuserstrasse 1, c/o Datomar Spöri-Treuhand AG, 6343 Rotkreuz. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 4. September 1990. Zweck: Entwicklung und Konstruktion von sowie Handel mit elektronischen Waren aller Art; kann Vertretungen für elektronische Artikel übernehmen oder weitergeben, sich an anderen Unternehmen aller Art beteiligen sowie Liegenschaften und Grundstücke erwerben, verkaufen, belasten und verwalten. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Jürg Härrli, von Zürich und Birrwil, in Oberrohrdorf, Präsident; Carola Härrli-Creuzberger, von Zürich und Birrwil, in Oberrohrdorf, Vizepräsidentin, beide mit Einzelunterschrift, und Anton Spöri, von Wettingen, in Weggis, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. September 1990
Atta AG, bisher in **Murtten** (SHAB Nr. 38 vom 17. 2. 1981, S. 508). Statutenänderung: 29. August 1990. Neuer Sitz: Zug. Domizil: Kolinplatz 9, c/o lic. iur. Andreas Rohrer, 6301 Zug. Ursprüngliche Statuten: 4. 3. 1977. Zweck: Übernahme von Beteiligungen an anderen Unternehmen sowie Finanzierung von Unternehmen. Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberiert und eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Christine-Catherine Dreher-Cassut ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist lic. iur. Andreas Rohrer, von Sachseln, in Zug.

6. September 1990
Kit – Car AG, in **Zug**, Kauf, Verkauf und Auswertung von Patenten usw. (SHAB Nr. 120 vom 23. 6. 1989, S. 2629). Auflösung durch Generalversammlung vom 5. September 1990. Firma nun: **Kit – Car AG in Liquidation**. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Mario Bobbia, bisher Mitglied des Verwaltungsrates. Er ist Bürger von Stabio TI und nun auch von Luzern. Er, sowie Walter Dahinden, Präsident,

sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschrift von Walter Dahinden ist erloschen.

6. September 1990
Tamaro Beteiligungen und Finanz AG, in **Zug** (SHAB Nr. 202 vom 17. 10. 1989, S. 4213). Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Dr. Markus Meili, von Embrach, in Kloten, zugleich Präsident, und Hanspeter Baumgartner, bisher Zeichnungsberechtigter, Peter Frech, Mitglied des Verwaltungsrates, zeichnet nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien.

6. September 1990
CI Management AG, in **Zug**, Übernahme der Geschäftsführung für und von in- und ausländischen Personen an Kapitalgesellschaften usw. (SHAB Nr. 29 vom 12. 2. 1990, S. 540). Günter Puschmann, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat und zugleich Präsident mit Einzelunterschrift ist August Harzl, österreichischer Staatsangehöriger, in Lübeck (D).

6. September 1990
R.J. Brown and Associates Corporation AG, in **Zug**, Erbringen von beratender Ingenieurleistung usw. (SHAB Nr. 255 vom 3. 11. 1987, S. 4275). Dr. Heiner Bernold ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

6. September 1990
Havexa Susanna Bürgler, in **Walchwil**, Handel mit sowie Vermittlung, Export und Import von Waren aller Art (SHAB Nr. 57 vom 22. 3. 1990, S. 1120). Einzelprokura führt neu Balz Bürgler jun., von Illgau, in Walchwil.

6. September 1990
Dansa Holding AG (Dansa Holding SA) (Dansa Holding Ltd), in **Zug**, Chamerstrasse 18, c/o Deratec AG, 6301 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 5. September 1990. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen; kann Handels- und Finanzgeschäfte aller Art tätigen, Beratungen durchführen, Treuhandfunktionen übernehmen, fremde Unternehmen finanzieren, Patente oder sonstige Rechte verwerten sowie Liegenschaften erwerben und verwalten. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 1000 Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Siegfried Artmann, von und in Zürich, Präsident; Jürgen H. Schüller, deutscher Staatsangehöriger, in Detmold (D), Delegierter, und Franz Berger, von Eiken, in Zürich. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

6. September 1990
HZM Generalunternehmungen AG, in **Zug**, Planung und Ausführung von Bauten aller Art usw. (SHAB Nr. 156 vom 14. 8. 1990, S. 3259). Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Felix Mathys, von und in Zürich, zugleich Präsident, und Heinrich Ochsenr, von Uster, in Uitikon.

6. September 1990
Allstate Reinsurance Co. Limited, London, Zug Branch, in **Zug**, Abwicklung von Versicherungsgeschäften aller Art usw. Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in London (GB) (SHAB Nr. 60 vom 27. 3. 1990, S. 1185). Donald Fox ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Er war nicht zeichnungsberechtigt. Peter Donovan, Sekretär und stellvertretender Generaldirektor, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun auch als Mitglied des Verwaltungsrates. David Anthony Wansbrough-Jones führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nicht mehr als stellvertretender Direktor, sondern als Direktor. Kollektivunterschrift zu zweien führt neu als Vizedirektor: Denis Chappuis; seine Prokura ist demnach erloschen. Die Unterschrift von Albert Bätting, Vizedirektor, ist erloschen.

6. September 1990
Martin Schetter Grafik-Atelier, in **Baar**, Langgasse 7, 6340 Baar. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Martin Schetter, von Dübendorf, in Horgen. Einzelprokura ist erteilt an Beatrice Walther, von Oberentfelden, in Horgen. Gestaltung und Umsetzungen verschiedener Printmedien; Inserate und Prospekte usw.

6. September 1990
Zurmunt Finanz AG, in **Rotkreuz**, Gemeinde **Risch** (SHAB Nr. 162 vom 22. 8. 1990, S. 3383). Statutenänderung: 6. September 1990. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 6 000 000, durch Ausgabe von 500 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 6 500 000, voll liberiert, 6500 Namenaktien zu Fr. 1000. Ausgabe von 20 000 auf den Inhaber lautenden Genussscheine ohne Nennwert. Die Genussscheine geben im Falle ihrer Aufhebung Anrecht auf Anteil an den offengelegten Reserven (inklusive Gewinnvortrag) gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

6. September 1990
Baarermaate-Restaurants-Betrieb AG, in **Baar**, Betrieb von Restaurants usw. (SHAB Nr. 124 vom 29. 5. 1984, S. 1952). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach **Seedorf UR** (SHAB Nr. 171 vom 4. 9. 1990, S. 3561) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1990
Ecola AG, bisher in **Steinhausen**, Durchführung von Unternehmensberatung usw. (SHAB Nr. 216 vom 6. 11. 1989, S. 4492). Statutenänderung: 27. Juli 1990. Neuer Sitz: Rotkreuz, Gemeinde **Risch**. Adresse: Lettenstrasse 7, 6343 Rotkreuz.

6. September 1990
EDV Treuhand AG, bisher in **Steinhausen** (SHAB Nr. 216 vom 6. 11. 1989, S. 4492). Statutenänderung: 27. Juli 1990. Neuer Sitz: Rotkreuz, Gemeinde **Risch**. Adresse: Lettenstrasse 7, 6343 Rotkreuz.

6. September 1990
Effekten & Finanz AG, bisher in **Menzingen** (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1989, S. 2798). Statutenänderung: 28. August 1990. Neuer Sitz: **Baar**. Adresse: Oberdorfstrasse 34, 6340 Baar.

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau de Fribourg

6. September 1990
Tyr S.A., à Fribourg, exploitation d'un garage, de salons lavoirs, etc. (FOSC du 25. 4. 1990, no 79, p. 1593). Adjonction au but: exploitation d'une librairie-papeterie. Statuts modifiés le 29. 8. 1990.

6. September 1990
Fae Commercial S.A., à Marly, commercialisation de produits industriels, etc. (FOSC du 24. 3. 1983, no 70, p. 983). Date de la dissolution: 29. 8. 1990. La liquidation de la société sera opérée sous la raison sociale **FAE Commercial S.A. en liquidation** par la société **Multifiduciaire Fribourg S.A.**, nommée liquidatrice. Daniel Baudin, Pierre-Antoine Morard, Justin Stengel, Marcel Schmid et Alawi Almihdar ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Adresse de liquidation: c/o Multifiduciaire Fribourg S.A., rue Faucigny 5.

6. September 1990
Aqualung Trading SA en liquidation, à **Fribourg**, commercialisation de matériel de plongée, etc. (FOSC du 28. 12. 1988, no 303, p. 5268). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

6. September 1990

Meka Trade SA, précédemment à Genève (FOSC du 12. 7. 1989, p. 2915). Siège transféré à Fribourg, c/o Jean-Paul Croisier, rue St-Pierre 20. Statuts originaires du 21. 6. 1989, modifiés en conséquence le 28. 8. 1990. But: import-export et commerce d'objets matériels et immatériels dans le domaine des biens d'équipement Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Bernard Junet n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Alexandre Kneubühler, de Bleibach, à La Tour-de-Peilz, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle.

6. September 1990

Travel Advantage Club TAC S.A., à Villars-sur-Glâne, route de Villars 117, nouvelle société anonyme. Statuts du 4. 9. 1990. But: marketing, publicité, promotion et services divers dans le domaine du voyage et du tourisme, import-export, fabrication d'articles divers dans le domaine du tourisme; participation. Capital de fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Jean-Maurice Borgeat, de et à Vernayaz, est administrateur unique avec signature individuelle.

6. September 1990

Cameolawn S.A., à Londres (Angleterre), succursale de Fribourg, à Fribourg, entreprise de construction, etc. (FOSC du 2. 9. 1985, no 203, p. 3363). Cette raison sociale est radiée par suite de suppression de la succursale.

6. September 1990

Matraibois S.A., à Matran, tous travaux sur bois (FOSC du 22. 7. 1987, no 166, p. 2951). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par ordonnance du président du Tribunal de la Sarine du 23. 4. 1990.

6. September 1990

Intelligence Corporation S.A., à Fribourg, participations (FOSC du 11. 12. 1989, no 241, p. 4983). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par ordonnance du président du Tribunal de la Sarine du 14. 8. 1990.

6. September 1990

Boncorps S.A., à Fribourg; gestion de salons de beauté, etc. (FOSC du 14. 3. 1989, no 51, p. 1033). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par ordonnance du président du Tribunal de la Sarine du 21. 8. 1990.

6. September 1990

Intersindree S.A., à Fribourg, commerce de déchets industriels, etc. (FOSC du 9. 4. 1990, no 69, p. 1377). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par ordonnance du président du Tribunal de la Sarine du 14. 8. 1990.

6. September 1990

Dimitri Ducommun, à Rosé, commune d'Avry-sur-Matran, entreprise de construction (FOSC du 8. 12. 1988, no 287, p. 5000). Par ordonnance du 13. 8. 1990, le président du Tribunal de la Sarine a déclaré le titulaire en état de faillite.

6. September 1990

Usta Intertransport AG, à Fribourg (FOSC du 7. 10. 1988, no 234, p. 4096). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par ordonnance du président du Tribunal de la Sarine du 18. 6. 1990.

6. September 1990

Phenix Assurances, Yvan Suchet, à Fribourg, rue de Romont 21. Le titulaire est Yvan Suchet, de Semaless, à Montreux. Agence générale indépendante d'assurances et d'assurances sur la vie.

6. September 1990

Falma Production SA, à Matran, fabrication et commercialisation de lampes, etc. (FOSC du 5. 6. 1990, no 106, p. 2232). Procuration collective à deux a été conférée à Thomas Keienburg, de RFA, à Riaz.

6. September 1990

Zeta Immobilien Beratungs A.G., à Fribourg (FOSC du 16. 11. 1978, no 269, p. 3546). L'administrateur Franz Hayoz a démissionné; sa signature est radiée. Jean Bürgy, de Cordast, au Petit-Lancy, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle.

Büro Murten (Bezirk See)

6. September 1990

Andreas Haldimann, in Murten, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Andreas Haldimann, von Bowil, in Murten. Camionnage. Pohlstrasse 34, 3280 Murten.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

6. September 1990

Käsergenossenschaft St. Antoni, in St. Antoni (SHAB Nr. 138 vom 17. 6. 1988, S. 2511). Statutenänderung: 27. August 1990. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet ausschliesslich deren Vermögen. Die persönliche Haftung der Mitglieder entfällt.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Olten-Gösgen in Olten

6. September 1990

Harry Dürr AG, in Olten, Betrieb einer Druckerei (SHAB Nr. 99 vom 23. 5. 1990, S. 2078). Firma gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Büro Stadt Solothurn

6. September 1990

Schneider + Aebi, Ingenieure und Berater, Holzenergie und Haus-technik, in Solothurn, Riedholzplatz 10, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 10. 1989. Gesellschafter: Fred Schneider, von Wahlern, in Solothurn, und Walter Aebi, von Heimswil, in Aeschi SO. Betrieb eines Ingenieurbüros sowie Beratung und Planung auf dem Sektor Holzenergieanlagen und Haus-technik.

6. September 1990

Nobelcristin MD AG, in Solothurn, Dienstleistungen in allen kosmetischen Belangen usw. (SHAB Nr. 37 vom 22. 2. 1990, S. 710). Peter Ammann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

6. September 1990

Rittersporn AG, in Solothurn, Immobilien (SHAB Nr. 201 vom 28. 8. 1980, S. 2872). Dr. Werner Fröhlicher ist infolge Demission aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied in den VR gewählt: Dr. Niklaus Studer, von Solothurn und Dornach, in Solothurn; er führt Einzelunterschrift.

6. September 1990

Möbel-Pfister AG, Filiale Solothurn, Zweigniederlassung in Solothurn (SHAB Nr. 138 vom 17. 6. 1988, S. 2512), mit Hauptsitz in Suhr. Die Unterschrift von Robert Mathys ist erloschen.

Büro Wasseramt in Solothurn

6. September 1990

Flury AG Markierung, in Lohn, Industriestrasse 8, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 4. September 1990. Zweck: Erstellung von Markierungen aller Art, vorwiegend an Strassen, Signalisationen, Gebäuden usw. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen oder anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften und Grundstücke kaufen und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage- und -übernahme: Maschinen und Kleininventar gemäss detailliertem Verzeichnis im Sacheinlagevertrag vom 4. September 1990 zum Preis von Fr. 42 625, wovon Fr. 42 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört einzig an mit Einzelunterschrift: Heinz Flury, von Hängendorf, in Solothurn.

6. September 1990

Landwirtschaftliche Genossenschaft Wasseramt, in Subingen (SHAB Nr. 166 vom 21. 7. 1986, S. 2841). Klaus Leuenberger, Aktuar, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus der Verwaltung ausgeschieden. Hansueli Begert, von Utzenstorf, nun in Deitingen, bisher Beisitzer, ist neu Aktuar mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. September 1990

Mani + Fink AG, in Lohn, Handel mit und die Herstellung und den Unterhalt von Apparaten der Heiz-, Klima- und Sanitärtechnik usw. (SHAB Nr. 54 vom 19. 3. 1990, S. 1063). Statutenänderung: 6. September 1990. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 200 000 durch Ausgabe von 200 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 400 000, voll liberriert, 400 Namenaktien zu Fr. 1000.

Basel-Stadt - Bäle-Ville - Basilea-Città

5. September 1990

Terrimmo AG, in Basel, Liegenschaften im Ausland usw. (SHAB Nr. 152 vom 4. 7. 1988, S. 2763). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 5. 9. 1990. Firma nun: Terrimmo AG in Liq. Liquidatorin: Fides, Zweigniederlassung in Basel. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Walter Huber, Präsident, und Doris Russi Schurter. Unterschrift erloschen.

5. September 1990

Sultan AG, in Basel, Teppiche usw. (SHAB Nr. 165 vom 27. 8. 1990, S. 3440). Statutenänderung: 3. 9. 1990. Umwandlung der 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 in Namenaktien.

5. September 1990

AG zur Förderung des sozialen Wohnungsbaus, in Basel (SHAB Nr. 75 vom 1. 4. 1987, S. 1271). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Hans-Jörg Mathys. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: René Maeder, von Basel, in Lausanne.

5. September 1990

KCN Holding Ltd in Liq., in Basel (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1989, S. 2799). Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlt.

5. September 1990

Nedlloyd Lines Agencies AG, in Basel, Frachtagentur usw. (SHAB Nr. 51 vom 14. 3. 1990, S. 996). Statutenänderung: 3. 9. 1990. Firma nun: Nedlloyd Lines (Switzerland) AG (Nedlloyd Lines (Switzerland) SA) (Nedlloyd Lines (Switzerland) Ltd). Zweck: Frachtagentur, Passagiergeschäft, Versicherungen, Schifffahrt, Speditionen- und Handelsvertretungen aller Art, Havariekommissionariate sowie sämtliche in das Gebiet der Schifffahrt fallende und verwandte Geschäfte von und nach der Schweiz in Fortführung des bisher unter der Firma H. Oehl betriebenen Geschäftes. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen dieser Branche beteiligen.

5. September 1990

Gubler Computers, in Basel, Spalenring 75, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Reto Gubler, von Grenchen, in Basel. Verkauf von Computer-Hard- und -Software; Entwicklung und Herstellung von elektronischen Schaltungen; Reparatur elektronischer Geräte.

5. September 1990

Gerstere Storenbau, Roland Gerster, in Riehen, Gstalteinrainweg 61, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Roland Gerster, von Basel, in Riehen. Verkauf, Montage und Reparatur von Sonnen- und Wetterschutzanlagen.

5. September 1990

Konso, Institut für Konsumenten- & Sozialanalysen AG, in Basel (SHAB Nr. 231 vom 3. 10. 1978, S. 3036). Einzelprokura neu: Maja Ehret, von und in Basel.

5. September 1990

Gabriel Andrasi Malergeschäft, in Basel (SHAB Nr. 209 vom 10. 9. 1987, S. 3604). Gabor genannt Gabriel Andrasi, Inhaber, heisst nun Gabor Franke. Firma nun: Gabor Franke Malergeschäft.

5. September 1990

Toth Automobile, in Basel, Bruderholzstrasse 8, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Jenő Toth, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Basel. An- und Verkauf von Occasions-Automobilen sowie Betrieb einer Reparaturwerkstatt.

5. September 1990

«Stephanie», Gunzenhauser, Utan + Günsal, in Basel, Kollektivgesellschaft, Textilwaren usw. (SHAB Nr. 110 vom 11. 6. 1990, S. 2320). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Bahar Günsal, Gesellschafterin. Unterschrift Ersan Günsal, Zeichnungsberechtigter, erloschen. Firma nun: «Stephanie», Gunzenhauser + Utan.

5. September 1990

Inter-Bau-Technik Basel AG, in Basel, Immobilien usw. (SHAB Nr. 175 vom 8. 9. 1989, S. 3725). Domizil nun: Spalenortweg 20, bei von Sury Treuhand AG. Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 29. 8. 1990. Firma nun: Inter-Bau-Technik Basel AG in Liq. Liquidator mit Einzelunterschrift: Urs Christian von Sury, von Basel und Solothurn, in Riehen. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Jürg Rickenbach, Präsident, und Anne Mahu, beide infolge Demission. Unterschriften erloschen.

5. September 1990

Roessiger + Associates GmbH, Zweigniederlassung in Bettingen, Dienstleistungen im Bereich Beratungsvermittlung usw. (SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 1989, S. 5075), mit Hauptsitz bisher in Fribourg, nun in Grench. Dr. Herbert Michael Rösinger, Geschäftsführer, wohnt nun in Cousset.

5. September 1990

Inporex AG, in Basel, technische Produkte usw. (SHAB Nr. 39 vom 17. 2. 1988, S. 643). Gesellschaft durch Konkurs vom 23. 8. 1990 aufgelöst.

5. September 1990

Galerie Sevogel AG, in Basel, historische Wertpapiere (SHAB Nr. 161 vom 21. 8. 1989, S. 3472). Statutenänderung: 3. 9. 1990. Zweck nun: Engros- und Detailhandel mit historischen Wertpapieren. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 500 000 durch Ausgabe von 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 1 000 000, voll liberriert, 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Hans-Peter Albißer, Verwaltungsratspräsident, wohnt nun in Oberägeri.

5. September 1990

Gatto SA, Textilien + Accessoires, in Basel, Falknerstrasse 17, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 30. 8. 1990. Zweck: Handel mit Textilien und Accessoires aller Art; die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, überbauen, belasten oder veräußern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Wilfried Pierre Stöcklin, von Vevey, in Birsfelden, Präsident, ohne Unterschrift, sowie Marlène Capra, von Lauperswil, in Birsfelden, und Andrea Edoardo Capra, von Lauperswil, in Birsfelden, beide mit Einzelunterschrift.

Basel-Landschaft - Bäle-Campagne - Basilea-Campagna

6. September 1990

Electromusic AG, in Aesch (SHAB Nr. 155 vom 13. 8. 1990, S. 3240). Einziges Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Philipp Maeder, von Basel, in Therwil.

6. September 1990

MIIB M. Bosshard, in Allschwil, Feldstrasse 108, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Michael Bosshard, von Zürich und Bärenswil, in Allschwil. EDV-Beratungen, PC-Support, Programmierung, Netzwerkevaluation und entsprechende Installationen.

6. September 1990

Wirtschaft Heyer, in Biel-Benken BL, Mühlegasse 4, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Margrit Heyer, von Biel-Benken BL, in Allschwil. Betrieb des Restaurants Heyer.

6. September 1990

Günther Wirz, Garage + Autohandel, in Füllinsdorf, in Konkurs (SHAB Nr. 227 vom 30. 9. 1986, S. 3737). Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1990

Wernli + Angioletti, in Sissach, Hauptstrasse 57, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 5. September 1990. Gesellschafter: Astrid Wernli, von Basel, und Rosario Angioletti, italienischer Staatsangehöriger, beide in Basel. Betrieb des Restaurants Stern.

6. September 1990

Ofa Orell Füssli Werbe AG, Zweigniederlassung in Liestal (SHAB Nr. 71 vom 13. 4. 1989, S. 1485), mit Hauptsitz in Zürich. Unterschriften Dr. Rudolf Emil Ernst Blum, Präsident, und Dr. Hans R. Frey, Verwaltungsratsmitglied, erloschen. Ernst Feldmann, Verwaltungsratsmitglied, ist nun dessen Präsident; er ist nicht mehr Generaldirektor und zeichnet weiterhin zu zweien. Unterschriften zu zweien neu: Dr. Marc-Henri Chaudet, von Corsier-sur-Vevey, in Rivaz, und Dr. Hans-Ulrich Doerig, von Appenzel, in Zumikon. Verwaltungsratsmitglieder. Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Hans Jakob Hochuli, bisher stellvertretender Direktor. Dr. Heinrich Bischoff, Generaldirektor, wohnt nun in Erlenbach ZH.

6. September 1990

Lenorplastics AG, bisher in Binningen, Handel mit Plastikprodukten usw. (SHAB Nr. 65 vom 5. 4. 1989, S. 1354). Statutenänderung: 31. August 1990. Sitz neu: Aesch BL, Bruggfeldweg 3. Ulrich Fuhrer, Prokurist, wohnt nun in Oetwil am See.

6. September 1990

Venzin + Venzin AG, in Allschwil, Innenausbauysteme usw. (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1990, S. 2983). Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Sven Venzin, nun in Basel, bisher Prokurist; Prokura erloschen.

6. September 1990

P. Thürlimann AG Allschwil, in Allschwil, Handel mit Foto-, Radio- und Elektronikartikeln (SHAB Nr. 191 vom 20. 8. 1987, S. 3353). Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Rudolf Baer, von Hausen am Albis, in Niederscherli, Gemeinde Köniz; Richard Lichtsteiner, von Ohmstal, in Mürschingen, und Erich Traber, von Homburg, in Commugny. Paul Thürlimann, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien.

6. September 1990

Kesimo Immobilien AG (Kesimo Immobilien SA), in Lupsingen, Bürenstrasse 20, bei Erwin Kestenholz, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 3. September 1990. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Immobilien. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Erwin Kestenholz, von Lupsingen und Hinwil, in Lupsingen, Präsident mit Einzelunterschrift, sowie Stephan Kestenholz, von Lupsingen und Hinwil, in Lupsingen, Vizepräsident; Philipp Kestenholz, von Hinwil, in Birsfelden, und Peter Kestenholz, von Hinwil, in Bubendorf, mit Unterschrift zu zweien.

Schaffhausen - Schaffhouse - Schaffusa

6. September 1990

Iliopharma AG, in Schaffhausen. Adresse: Karstgässchen 10, c/o Agilus AG, 8200 Schaffhausen. Neue Aktiengesellschaft laut Statuten vom 28. August 1990. Zweck: Herstellung sowie Kauf und Verkauf von Produkten für die Gesundheits- und Körperpflege wie pharmazeutische und kosmetische Erzeugnisse inklusive Veterinärerzeugnisse; Handel mit, Erwerb, Vergabe und Verwaltung von Lizenzen, Patenten und Warenzeichen im Bereich der genannten Produkte; Handel mit Waren aller Art; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt; eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Dr. Martin Frey, von und in Schaffhausen, ist alleiniger Verwaltungsrat, mit Einzelunterschrift.

6. September 1990

Drogerie Kreuzplatz AG, in Thayngen (SHAB Nr. 57 vom 22. 3. 1990, S. 1121). Verena Bese, von Wald ZH, in Azmoos, Gemeinde Wartau, gehört mit Einzelunterschrift neu als Mitglied dem VR (Verwaltungsrat) an. Fredy Bese, bisher alleiniger VR, ist nun VR-Präsident; er zeichnet wie bisher einzeln.

6. September 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Schaffhausen (SHAB Nr. 130 vom 9. 7. 1990, S. 2726). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Prokura von Albert Kaufmann ist erloschen. Prokura zu zweien wurde erteilt an Roger Massmünster, von Basel, in Fehraltorf.

6. September 1990

Orell Füssli Werbe AG, Zweigniederlassung in Schaffhausen (SHAB Nr. 59 vom 28. 3. 1989, S. 1227). Werbegesellschaft; Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschriften von Dr. Rudolf Emil Ernst Blum und Dr. Hans R. Frey sind erloschen. Es zeichnen mit Unterschrift zu zweien neu Ernst Feldmann als Präsident des VR (Verwaltungsrats), und Hans Jakob Hochuli als Direktor sowie Dr. Marc-Henri Chaudet, von Corsier-sur-Vevey, in Rivaz, und Dr. Hans-Ulrich Doerig, von Appenzel, in Zumikon, VR-Mitglieder. Dr. Heinrich Bischoff wohnt nun in Erlenbach ZH.

Appenzell A.Rh. – Appenzell Rh.-Ext. – Appenzello Esterno

Berichtigung
Bau-Aktiv AG, in Schwellbrunn (SHAB Nr. 165 vom 27. 8. 1990, S. 3441). Neu in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Evelyn Wigert, von Rickenbach bei Wil, in Necker, Gemeinde Oberhelfenschwil (nicht Mogelsberg).

6. September 1990
Polytech Holz- und Kunststofftechnik AG, in Bühler, Egg, 9055 Bühler, c/o Walter Furer, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 6. September 1990. Zweck: Verarbeitung von Kunststoffen aller Art inklusive Trägermaterialien und Zusatzstoffe sowie Handel mit Produkten der Holz- und Kunststofftechnik. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 300 000, voll liberriert, 60 Namenaktien zu Fr. 5000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Walter Furer, von St. Gallen, in Bühler, Präsident; Bruno Hengartner, von Waldkirch, in St. Gallen, und Hanspeter Waldvogel, von Unterberg, in Abtwil, Gemeinde Gaiserwald.

6. September 1990
Christoph Weber, in Wald, Ausführung von Holzbau- und Schreinerarbeiten (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1984, S. 2314). Diese Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

6. September 1990
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Teufen (SHAB Nr. 56 vom 21. 3. 1990, S. 1106), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschrift von Heini Z'graggen ist erloschen.

6. September 1990
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Herisau (SHAB Nr. 56 vom 21. 3. 1990, S. 1106), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Hans Strasser ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Unterschrift von Heini Z'graggen ist erloschen.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

6. September 1990
ABZ Reinigung Frau Zedig, in St. Gallen (SHAB Nr. 253 vom 29. 12. 1989, S. 5219). Die Prokura von Michael Zedig ist erloschen.

6. September 1990
Frei AG Maschinenbau Wittenbach, in Wittenbach (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1990, S. 78). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Ernst Carniello, von Trub, in Trogen, Roland Frei, von und in St. Gallen und Karl Schaller, von Luzern, in St. Gallen.

6. September 1990
Tumi Holding AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 139 vom 20. 7. 1990, S. 2916). Neu wurde mit Einzelunterschrift in den VR (Verwaltungsrat) gewählt: Dr. Walter Sticher, von Luzern, in Thalwil. Das bisher einzige Mitglied, Dr. Urs Grütter, ist nun Präsident des VR, weiterhin mit Einzelunterschrift.

6. September 1990
Siwa Baugeräte Hans Sieber, in Werdenberg, Gemeinde Grabs. Inhaber der Firma ist Hans Sieber, von Widnau, in Werdenberg, Gemeinde Grabs. Handel mit Baugeräten. Wettstrasse 13, 9470 Werdenberg.

6. September 1990
Hüppi Elektronik, in Uznach. Inhaber der Firma ist Josef Niklaus Hüppi-Spörri, von St. Gallenkappel, in Uznach. Einzelprokura: Marlene Hüppi-Spörri, von St. Gallenkappel, in Uznach. Handel mit und Reparatur an elektronischen Geräten, Apparaten und Steuerungen. Rickenstrasse 16, 8730 Uznach.

6. September 1990
Wy-Tempel AG, in St. Gallen, Handel mit Wein und Spirituosen usw. (SHAB Nr. 256 vom 2. 11. 1988, S. 4431). Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR (Verwaltungsrat) gewählt: Manuela Schaffhauser, von Gossau SG, in Amriswil. Das bisher einzige Mitglied, Werner Rempler, wurde zum Präsidenten des VR ernannt und führt anstelle der Einzel- nun Kollektivunterschrift zu zweien. Die Prokura von Felix Schnyder ist erloschen.

6. September 1990
Fisch & Co. AG, in Wil, Textilien usw. (SHAB Nr. 178 vom 3. 8. 1983, S. 2705). Das bisher einzige Mitglied, Otto Zimmermann, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Heinz Macchi, von Zürich, in Wil SG. Neue Geschäftsadresse: Obere Bahnhofstrasse 49, 9500 Wil.

6. September 1990
Fisba Optik AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 100 vom 25. 5. 1990, S. 2097). Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Arthur Eggenberger, bisher Direktor; seine Unterschrift ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Oskar Köppel, von Widnau, in St. Gallen.

6. September 1990
Herzog Bauunternehmung AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 143 vom 26. 7. 1989, S. 3119). Die Unterschrift von Peter Dreussi ist erloschen.

6. September 1990
A. Gerschwiler & Co. AG, in Goldach, Betrieb eines Kieswerkes usw. (SHAB Nr. 145 vom 30. 7. 1990, S. 3042). Die Prokura von Hans Eichenberger ist erloschen.

6. September 1990
Jakob Jann AG, Räfis/Buchs SG, in Buchs, Teppiche aller Art usw. (SHAB Nr. 174 vom 7. 9. 1989, S. 3710). Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt: Dieter Dubs, von Affoltern am Albis, in St. Gallen.

6. September 1990
Advoc Treuhand AG, in Trübbach, Gemeinde Wartau (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1990, S. 523). Neue Geschäftsadresse: Dornau 6, 9477 Trübbach.

6. September 1990
Hagmann AG, in Rorschach, Erstellung von Heizungen und Lüftungen usw. (SHAB Nr. 26 vom 7. 2. 1990, S. 488). Der Prokurist Peter Schweizer wohnt nun in Thal.

6. September 1990
Weber, in St. Margrethen, Handel mit Toren, Türen usw. (SHAB Nr. 300 vom 24. 12. 1986, S. 4930). Die Prokura von Bruno Egl ist erloschen. Einzelprokura wurde erteilt an Ludwig Eckhart, von Obereggen, in Widnau. Neue Geschäftsadresse: Parkstrasse 4, 9430 St. Margrethen.

6. September 1990
Sloplex Miara & Rusnak, bisher in Goldach, Handelswaren aller Art, Kollektivgesellschaft. Die Firma hat den Sitz nach Widnau verlegt. Der Gesellschafter Jan Miara wohnt nun in Widnau. Geschäftsadresse: Unterdorfstrasse 4, 9443 Widnau.

6. September 1990

Raiffeisenbank Sargans, in Sargans, Genossenschaft (SHAB Nr. 136 vom 14. 6. 1984, S. 2138). An der Generalversammlung vom 2. März 1990 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Mitglieder der Genossenschaft haften nicht mehr unbeschränkt und solidarisch, sind jedoch weiterhin nachschusspflichtig für Bilanzverluste.

6. September 1990

Raiffeisenbank Bütschwil, in Bütschwil, Genossenschaft (SHAB Nr. 84 vom 2. 5. 1990, S. 1718). Der Prokurist Victor Eberle wohnt nun in Rosstrüti, Gemeinde Bronschhofen.

6. September 1990

Rotwald-Immobilien AG, Bazenheid, bisher in Bazenheid, Gemeinde Kirchberg (SHAB Nr. 248 vom 24. 10. 1988, S. 4292). An der Generalversammlung vom 6. September 1990 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Schwarzenbach, Gemeinde Jonschwil verlegt. Die Firma lautet nun: **Rotwald-Immobilien AG, Schwarzenbach**. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Geschäftsadresse: Jonschwilerstrasse 18, 9536 Schwarzenbach.

6. September 1990

Transterminal Transport und Terminal Services AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 160 vom 15. 7. 1987, S. 2853). An der Generalversammlung vom 4. September 1990 wurde das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 200 000 erhöht durch Ausgabe von 150 neuen, durch Entnahme aus freien Reserven voll liberrierten Inhaberaktien zu Fr. 1000. Voll liberriertes Grundkapital nun Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

Graubünden – Grisons – Grigioni

6. September 1990

Wirona AG, in Klosters-Serneus, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 174 vom 30. 7. 1982, S. 2481). Dr. Paul Aerni, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Das bisherige VR-Mitglied Ralph Emil Wild ist nun Präsident und zeichnet einzeln wie bisher. Curt Hans Wild, VR-Mitglied, zeichnet anstatt einzeln nun kollektiv zu zweien. Neues VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien: Alexander Wild, von St. Gallen, in Herliberg.

6. September 1990

Genossenschaft Sternhaus, in Feldis/Veulden, Verwaltung der Liegenschaften «Sternas» und «Nazegn» usw. (SHAB Nr. 208 vom 25. 10. 1989, S. 4335). Eveline Dudda-Piguet ist aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Vorstandsmitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Christof Ehinger, von und in Zürich.

6. September 1990

Robinson Club GmbH Frankfurt am Main, Zweigniederlassung Vulpera, in Vulpera, Gemeinde Tarasp, Führung von Ferienclubs usw. (SHAB Nr. 196 vom 9. 10. 1989, S. 4107). Diese Zweigniederlassung ist infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die «Robinson Club AG», in Vulpera, Gemeinde Tarasp, erloschen.

6. September 1990

Robinson Club AG, in Vulpera, Gemeinde Tarasp, Aktiengesellschaft (Neueintragung) gemäss Statuten vom 27. 7. 1990. Zweck: Erwerb, Betrieb und Pacht von Hotel- und Touristikanlagen; Durchführung von Managementaufgaben für solche Anlagen sowie Personalmanagement; Beratungen in touristischen Belangen; Betrieb von PK- und Werbeagenturen sowie eines Reisebüros. Die Gesellschaft kann sich an anderen ähnlichen Unternehmen beteiligen, Grundeigentum kaufen, überbauen, verwalten und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000; voll liberriert. Sacheinlage und -übernahme: Aktiven von Fr. 2 342 826.40 und Passiven von Fr. 1 408 913.63 der erloschenen Gesellschaft mit beschränkter Haftung «Robinson Club GmbH Frankfurt am Main, Zweigniederlassung Vulpera», in Vulpera, Gemeinde Tarasp, gemäss Bilanz per 31. 12. 1989 zum Preis von Fr. 933 912.77, wovon Fr. 200 000 an das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Johann Friedrich Engel, deutscher Staatsangehöriger, in Dietzenbach-Steinberg (D), Präsident; Toni Weibel, von Chur und Schenkon, in Domat/Ems, und Dr. Peter Diener, von Chur und Fischenthal, in Felsberg, Domizil: Schweizerhof, 7552 Vulpera.

6. September 1990

3 D Tec AG (3 D Tec SA) (3 D Tec Ltd), in Chur, Erwerb, Entwicklung und Verwertung von Patenten, Lizenzen usw. (SHAB Nr. 135 vom 16. 7. 1990, S. 2831). Statuten am 6. 9. 1990 revidiert. Firma nun: **3 D Technology AG (3 D Technology SA) (3 D Technology Ltd)**. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000 durch Ausgabe von 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 300 000; voll liberriert. Aktienkapital nun: Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000; voll liberriert.

6. September 1990

Frama, Baudienste AG, in Sagogn. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 24. 8. 1990. Zweck: Übernahme aller Dienstleistungen rund ums Bauen, wie Planung und Realisierung von Bauwerken, Ausfertigung von Schätzungen und Experten über Immobilien sowie Kauf, Verkauf, Verwaltung und Vermietung von Grundeigentum; kann sich an gleichartigen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000; voll liberriert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Franz Mader, von Schönenwerd, in Lostorf. Domizil: c/o Franz Mader, Carcarolas, 7152 Sagogn.

Aargau – Argovie – Argovia

6. September 1990

Wellfleet Communications, Inc., Wilmington, Bünzen Branch, Zweigniederlassung in Bünzen, am Bach 1, Zweigniederlassung (Neueintragung). Gesellschaft nach dem Rechte des Staates Delaware, mit Hauptsitz in Wilmington, Delaware (USA). Firma am Hauptsitz: «Wellfleet Communications, Inc». Eintragung im «Office of Secretary of State», in Dover, Delaware (USA): 2. 5. 1986. Datum der ursprünglichen Statuten: 30. 4. 1986. Zweck: Entwicklung, Herstellung und Verkauf von Produkten aller Art der Datenkommunikation. Nominelles Grundkapital: US-\$ 11 646.58, eingeteilt in 879 357 Aktien US-\$ 0.01, 63 860 Aktien zu US-\$ 0.001 und 2 789 145 Aktien zu US-\$ 0.001. Verwaltungsrat: Mehrere Mitglieder: Ihm gehören an: Paul J. Severino, Bürger der USA, in Harvard, Massachusetts (USA), Präsident; David C. Rowe, Bürger der USA, in Burlington, Massachusetts (USA); Russel E. Planitzer, Bürger der USA, in New York (USA); Edward Anderson, Bürger der USA, in Woborn, Massachusetts (USA); und Arthur Carr, Bürger der USA, in Dover, Massachusetts (USA). Vertretung der Zweigniederlassung: Einzelunterschrift führt: Jakob Strebel, von Geltwil, in Bünzen, Geschäftsführer.

6. September 1990

Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Siglistorf, in Siglistorf (SHAB Nr. 50 vom 13. 3. 1989, S. 1013). Auflösung der Genossenschaft durch Generalversammlung vom 12. 2. 1990 infolge Fusion gemäss Art. 914 OR mit der «Landwirtschaftliche Genossenschaft Weiach», in Weiach. Übernahme der Aktiven und Passiven der «Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Siglistorf» durch die «Landwirtschaftliche Genossenschaft Weiach».

6. September 1990

INS Insert AG (INS Insert SA) (INS Insert Ltd), in Unterentfelden, Gartenweg 6, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 31. 8. 1990. Zweck: Beratung, Unterstützung, Schulung und Erbringung von Dienstleistungen im EDV- und Pensionskassenbereich, Herstellung von und Handel mit EDV-Hard- und Software und dazugehörigen Produkten, insbesondere Produkte der Marke Insert. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 10 Namenaktien zu Fr. 1000 und 400 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100. Sacheinlage: Einen Personenwagen, gemäss Vertrag vom 31. 8. 1990, zum Preise von Fr. 30 000, der voll an das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Anton Rietschi, Präsident, und Doris Rietschi, Vizepräsidentin, beide von Gip-Oberflück, in Unterentfelden, mit Einzelunterschrift, sowie Werner Mathys, von Willadingen, in Marthalen, dieser ohne Unterschrift.

6. September 1990

Dino AG in Liquidation, in Reinach, Handel mit Textilien usw. (SHAB Nr. 161 vom 21. 8. 1989, S. 3474). Anna Zumbach, einzige Verwaltungsrätin und Liquidatorin, heisst nun Anna Stössel Zumbach und wohnt nun in Menziken. Liquidationsdomizil nun: bei der Liquidatorin, Hauptstrasse 50, 5737 Menziken (Eintragung von Amtes wegen gemäss Art. 60 HRegV).

6. September 1990

F. Koch Auto AG, in Niederlenz (SHAB Nr. 79 vom 25. 4. 1990, S. 1594). Statutenänderung: 24. 8. 1990. Firma nun: **F. Koch Bodenbeläge AG**. Zweck nun: Handel mit Bodenbelägen aller Art.

6. September 1990

CE Combustion Engineering AG, bisher in Buchs AG, elektronische Kontroll- und Testgeräte usw. (SHAB Nr. 115 vom 20. 5. 1988, S. 2083). Statutenänderung: 3. 8. 1990. Sitz nun: Baden, Haselstrasse 16, bei Aesa Brown Boveri AG. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Markus Wirth; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: René Lichtsteiner, von Oberkirch, in Wettingen, Präsident; Francis Rutishauser, von Basel, in Wettingen, und Ernst Brand, von Rüderswil, in Villmergen. Unterschrift Philip Michael Holmes, Direktor, und Prokura Vincent Mahone erloschen.

6. September 1990

CompuCare Treuhand AG, in Wettingen (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1986, S. 288). Domizil nun: Weizenstrasse 10b, bei Klaus Achermann.

6. September 1990

Maler Dinkel AG, in Frick, Hauptstrasse 69, bei A. Benz-Suter Immobilien AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 23. 8. 1990. Zweck: Betrieb eines Malergeschäftes. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Klaus Dinkel, von und Sisseln, mit Einzelunterschrift.

6. September 1990

Raiffeisenkasse Zeihen, in Zeihen, Genossenschaft (SHAB Nr. 216 vom 6. 11. 1989, S. 4495). Statutenänderung: 6. 4. 1990. Die persönliche und unbeschränkte Haftung der Genossenschafter ist aufgehoben.

6. September 1990

Raiffeisenbank Wölflinswil-Oberhof, in Wölflinswil, Genossenschaft (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1989, S. 2476). Statutenänderung: 9. 3. 1990. Die persönliche und unbeschränkte Haftung der Genossenschafter ist aufgehoben.

6. September 1990

Franz Vago AG Strassen- und Tiefbauunternehmung, Zweigniederlassung in Spreitenbach (SHAB Nr. 176 vom 1. 8. 1988, S. 3188). mit Hauptsitz in Wigoltingen. Unterschrift Jacques Vago, Verwaltungsratspräsident, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Hans Uhlmann, von Trub und Bonau, Verwaltungsratspräsident.

6. September 1990

Eriwrite Schreibdienst Dana Erismann, in Bellikon, Schulhausstrasse 6, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Dana Erismann, von Muhen, in Bellikon. Betrieb eines Schreibbüros.

6. September 1990

Karl Meierhofer AG, in Ruppertschwil, Elektrowerkzeuge und Maschinen usw. (SHAB Nr. 270 vom 19. 11. 1985, S. 4345). Einzelprokura neu: Thomas Meierhofer, von Weiach, in Aarau, und Ruth Meierhofer, von Ruswil, in Aarau.

6. September 1990

Garage Brigitte Mattli, in Klingnau (SHAB Nr. 296 vom 19. 12. 1988, S. 5157). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

6. September 1990

Richner AG Aarau, in Aarau, Baumaterialien usw. (SHAB Nr. 135 vom 14. 7. 1989, S. 2954). Unterschrift Hermann Graf, Vizedirektor, erloschen.

6. September 1990

Wüba Inkasso AG, in Menziken (SHAB Nr. 205 vom 4. 9. 1986, S. 3430). Anton Baumgartner, Verwaltungsratspräsident, wohnt nun in Rickenbach LU.

6. September 1990

Comunova AG, in Buchs, Aarauerstrasse 36, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 5. 9. 1990. Zweck: Beratung und Revision von Gemeinden, Gemeindeverbänden und anderen öffentlich-rechtlichen oder gemischtwirtschaftlichen Institutionen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Armin Huber, von Staufen, in Buchs AG, Präsident, und Hans Peter Bani, von Uerkheim, in Buchs AG, beide mit Einzelunterschrift.

Warnung

Seit einiger Zeit bieten gewisse private Verlagsfirmen Angebote zur Eintragung in sogenannte Register für Handel und Gewerbe zu namhaften Preisen an. Diese privaten Eintragungsofferten werden in der Regel nach einer Publikation mit dem entsprechenden Eintragungstext aus dem Schweizerischen Handelsamtsblatt als «Registrazug» zugesandt. Wir machen darauf aufmerksam, dass solche Angebote mit der Amtstätigkeit der Registerbüros nichts zu tun haben und zur Zahlung solcher «Eintragungskosten» keine Verpflichtung besteht.

Eidg. Amt für das Handelsregister

6. Settembre 1990

Pro Interieur AG, in Unterentfelden (SHAB Nr. 10 vom 16. 1. 1990, S. 178). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Armand Dinkel.

6. Settembre 1990

Mietervereinigung Raststättenbrücke N1 Würenlos, in Würenlos, Verein (SHAB Nr. 264 vom 13. 11. 1987, S. 4430). Unterschrift Walter Walser, Vorstandsmitglied, erloschen. Unterschrift zu zweien mit Präsident oder Vizepräsident neu: Werner Doppmann, von Romoos, in Zürich, Vorstandsmitglied.

6. Settembre 1990

Stammbach Innenausbau & Reparaturen, in Zofingen, Engelgasse 2, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Michael F. Stammbach, von Uerkheim, in Zofingen. Ausführung von Innenausbau, Reparaturen, Bauschreiner- und Zimmerarbeiten.

6. Settembre 1990

Oronzo Livrano, Antikschreinerei + Handel, in Oberentfelden, Behmenstrasse 20, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Oronzo Livrano, italienischer Staatsangehöriger, in Oberentfelden. Ferner führt Einzelunterschrift: Angela Livrano, italienische Staatsangehörige, in Oberentfelden. Betrieb einer Antikschreinerei und Handel mit Antiquitäten.

6. Settembre 1990

Cazzato + Sohn, in Dottikon, Hofacker 7, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 6. 1990. Gesellschafter: Luigi Cazzato und Francesco Cazzato, beides italienische Staatsangehörige, in Dottikon: Gipsergeschäft.

6. Settembre 1990

Rotoplast AG, in Sarmentorf, Kunststoffprodukte (SHAB Nr. 115 vom 21. 5. 1985, S. 1957). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Max Baur, Präsident; Unterschrift erloschen. Edgar Baur, bisher Vizepräsident, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln.

6. Settembre 1990

Domino Parkettunternehmung AG, in Wettingen (SHAB Nr. 148 vom 2. 8. 1989, S. 3226). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Margareta Richner, deren Unterschrift auch als Geschäftsführerin erloschen ist. Gianuario Fortunato, Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun auch als Geschäftsführer einzeln.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

6. Settembre 1990

Möbelfabrik Klingler A.G., in Rickenbach bei Wil (SHAB Nr. 148 vom 2. 8. 1989, S. 3226). An der Generalversammlung vom 3. September 1990 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun **Coop Immobilien AG Rickenbach** und der Zweck: Erwerb sowie Überbauung, Verwaltung und Vermietung von Grundstücken sowie Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen aller Art. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Bruno Klingler, Präsident, und Robert Klingler, Vizepräsident, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie die Prokura von Robert Klingler-Bernet sind erloschen. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt: Karl Germann-Zaugg, von Bischofszell, in Gossau SG, als Präsident; Rita Senti-Eichenberger, von Flums, in Altstätten SG, als Vizepräsidentin, und Leo Schönenberger, von Kirchberg SG, in Gossau SG, als Mitglied. An Max Rentsch, von und in St. Gallen, wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt. Domizil: Toggenburgerstrasse 6, bei Bruno Klingler. Verwaltungsdomicil: Industriestrasse 109, 9202 Gossau (Coop Ostschweiz).

6. Settembre 1990

Bassag AG, in Kreuzlingen, elektronische Steuer- und Regelgeräte (SHAB Nr. 73 vom 1. 4. 1986, S. 1203). Hans Roth, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen.

6. Settembre 1990

Dr. H. Wuthier A.G., in Kreuzlingen; chemische und pharmazeutische Produkte (SHAB Nr. 45 vom 6. 3. 1989, S. 903). An Walter Meister, von Sumiswald, in Landschlacht, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

6. Settembre 1990

Incos AG, in Kreuzlingen, Planung und Realisierung von integrierten Projekten usw. (SHAB Nr. 191 vom 2. 10. 1989, S. 4010). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 5. September 1990 wurde der Zweck wie folgt neu festgesetzt: Planung und Projektierung sowie Redaktion und Darstellung technischer, chemischer, musikalischer und kommerzieller Projekte, insbesondere Erstellung entsprechender Dokumentationen in allen Sprachen. Die Gesellschaft kann Beteiligungen an Unternehmen erwerben, Immobilien an- und verkaufen. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Weitere statutarische Änderungen sind nicht publikationspflichtig. Renate Gentner, deutsche Staatsangehörige, in Konstanz (D), wurde als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt. Ralph P. Hirs, Mitglied, führt nicht mehr Einzel-, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Margrit Verardi-Oberhänsli führt nicht mehr Einzel-, sondern Kollektivprokura zu zweien.

6. Settembre 1990

Berg-Küchen A.G. Fabrik moderner Küchenmöbel, in Berg (SHAB Nr. 96 vom 18. 5. 1990, S. 2001). René Affentranger, von Luthern, in Märstetten, wurde zum Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt. An Regina Bärthele, von Tägerwilen, in Kreuzlingen, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

6. Settembre 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Frauenfeld (SHAB Nr. 248 vom 20. 12. 1989, S. 5119). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Heini Guhl, von Steckborn, in Frauenfeld, und Heinrich Weber, von Winterthur, in Seuzach. Kollektivprokura wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt; seine Prokura ist demnach erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Urs Bischofberger, von Obereggen und Winterthur, in Winterthur; Mario Covi, von und in Winterthur; Brigitte Pfeifer, von Zürich, in Brütten; Edwin Suter, von Hildisrieden, in Zell ZH, und Roger Massmünster, von Basel, in Fehraltorf. Die Unterschriften von Heinz Schuppli und Hans Bischoff sind erloschen. Die Prokura von Walter Götz ist erloschen.

6. Settembre 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Kreuzlingen (SHAB Nr. 222 vom 24. 11. 1989, S. 4624). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Heini Guhl, von Steckborn, in Frauenfeld, und Heinrich Weber, von Winterthur, in Seuzach. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Urs Bischofberger, von Obereggen und Winterthur, in Winterthur; Mario Covi, von und in Winterthur; Heinrich Gremlich, von Müllheim, in Frauenfeld; Brigitte Pfeifer, von Zürich, in Brütten; Edwin Suter, von Hildisrieden, in Zell, und Roger Massmünster, von Basel, in Fehraltorf.

6. Settembre 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Romanshorn (SHAB Nr. 209 vom 26. 10. 1989, S. 4355). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Heini Guhl, von Steckborn, in Frauenfeld, und Heinrich Weber, von Winterthur, in Seuzach. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Urs Bischofberger, von Obereggen und Winterthur, in Winterthur; Mario Covi, von und in Winterthur; Heinrich Gremlich, von Müllheim, in Frauenfeld; Brigitte Pfeifer, von Zürich, in Brütten; Edwin Suter, von Hildisrieden, in Zell, und Roger Massmünster, von Basel, in Fehraltorf.

6. Settembre 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Weinfelden (SHAB Nr. 248 vom 20. 12. 1989, S. 5119). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. An Andreas Helbling wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt; seine Prokura ist demnach erloschen. Neu wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt an Heini Guhl, von Steckborn, in Frauenfeld, und Heinrich Weber, von Winterthur, in Seuzach. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Urs Bischofberger, von Obereggen und Winterthur, in Winterthur; Mario Covi, von und in Winterthur; Heinrich Gremlich, von Müllheim, in Frauenfeld; Brigitte Pfeifer, von Zürich, in Brütten; Edwin Suter, von Hildisrieden, in Zell ZH, und Roger Massmünster, von Basel, in Fehraltorf.

6. Settembre 1990

Raiffeisenbank Rickenbach-Wilen, in Rickenbach bei Wil (SHAB Nr. 184 vom 21. 9. 1989, S. 3890). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 9. März 1990 wurde die unbeschränkte solidarische Haftung der Mitglieder aufgehoben. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

6. Settembre 1990

Kolb + Rüegg, Architektur + Bauleitung, in Frauenfeld (SHAB Nr. 172 vom 28. 7. 1986, S. 2937). Jetziges Domizil: Gewerbestrasse 2.

6. Settembre 1990

Video-TV-Service C. Heiz & Co., in Altnau. Unter dieser Firma sind Christian Heiz, von Menziken, in Altnau, und Dario Lama, italienischer Staatsangehöriger, in Winterthur, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1990 ihren Anfang nahm. Handel und Service von Video- und Televisionsapparaten sowie Gütern der Unterhaltungselektronik. Wigartenstrasse, 8595 Altnau.

6. Settembre 1990

Frau Marliese Fritz, in Kreuzlingen, Betrieb des Restaurants Adler Emmishofen (SHAB Nr. 63 vom 18. 3. 1981, S. 850). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

6. Settembre 1990

Kawasaki-Motos Arno Rüegger, in Romanshorn. Firmainhaber ist Arno Rüegger, von Rothrist, in Halden. Verkauf, Service und Reparatur von Motorrädern, Betrieb einer Tankstelle. Kreuzlingerstrasse 41, 8590 Romanshorn.

6. Settembre 1990

Petrac, in Arbon. Firmainhaber ist Branko Petrac, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Arbon. Einzelprokura ist erteilt an Marija Petrac, jugoslawische Staatsangehörige, in Arbon. Import-Export, Marketing. Brühlstrasse 107, 9320 Arbon.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Biasca

6. Settembre 1990

Imperatori & Co., in Biasca, gerenza di un ristorante, società in nome collettivo (FUSC del 3. 3. 1989, n. 44, p. 880). Nuova sede: Claro.

Ufficio di Locarno

6. Settembre 1990

Sovera Giovanni, in Minusio, gerenza bar Jolly (FUSC del 11. 2. 1977, n. 35, p. 463). Questa ragione sociale è cancellata per cessazione dell'attività.

6. Settembre 1990

Angelo Crivelli, in Muraltio, gerenza Osteria al Torchio (FUSC del 2. 3. 1983, n. 51, p. 717). Questa ragione sociale è cancellata per cessazione dell'attività.

6. Settembre 1990

Sartori Liselotte, in Minusio, gerenza garni «Casa ai Larici» (FUSC del 21. 8. 1967, n. 194, p. 2796).

Sartori Liselotte, in Brione sopra Minusio, conduzione di una casa, ecc. (FUSC del 9. 10. 1985, n. 235, p. 3814).

Questa ragione sociale è cancellata per cessazione dell'attività.

6. Settembre 1990

Beretta Rio, in Brissago. Titolare: Rio Beretta, da ed in Brissago. Servizio taxi.

6. Settembre 1990

Nuova Elettronica di Alfredo Agrati, in Minusio, Via Borgaccio 4. Titolare: Alfredo Agrati, cittadino italiano in Locarno. Materiale elettronico e componentistico.

6. Settembre 1990

Coloniali Verbano di Brusa Mario, in Minusio, Via R. Simen 41. Titolare: Mario Brusa, da Riva San Vitale in Locarno. Negozio alimentari.

6. Settembre 1990

Migotti Albino, in Quartino Comune Magadino. Albino Migotti, da Magadino in Quartino, Comune Magadino.

6. Settembre 1990

Rohner Paul, in Losone, Via Arbigo 26. Titolare: Paul Rohner, da Rebstein in Losone. Commercio di frutta e verdura - servizio a domicilio.

6. Settembre 1990

Ugo Murer, in Minusio, Via Brione 31. Titolare: Ugo Murer, da Auresio in Minusio. Conduzione Ristorante Solara.

6. Settembre 1990

Michelotti Roberto, in Minusio, rappresentanze, ecc. (FUSC del 1. 8. 1986, n. 176, p. 3015). Nuovo recapito: Vicolo Robinia 10.

6. Settembre 1990

Fieni Renzo, in Minusio, lavori edili (FUSC del 20. 1. 1986, n. 15, p. 216). Nuova sede: Losone, Vicolo Motto 13. Il titolare abita ora a Losone.

6. Settembre 1990

Mober S.A., in Muraltio, fabbricazione, vendita, ecc. di articoli lavorati, ecc. (FUSC del 23. 12. 1987, n. 298, p. 4987). Flavio e Lia Bertinotti, sono ora domiciliati a Quartino, Comune Magadino.

6. Settembre 1990

Wanda AG, in Ascona, l'acquisto, la vendita, ecc. (FUSC del 17. 5. 1990, n. 95, p. 1979). Jürgen Weinz, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione, la sua firma è cancellata. Hans Dettwiler, già membro, è ora amministratore unico con firma individuale. Jürgen Weinz, cittadino germanico in Weil am Rhein (D), è nominato direttore con firma individuale.

Ufficio di Lugano

6. Settembre 1990

Edilcantieri Ing. Silvano de Uffici, in Massagno, studio d'architettura, ecc. (FUSC del 9. 8. 1990, n. 153, p. 3207). L'iscrizione pubblicata sul FUSC del 9. 8. 1990, n. 153, p. 3207, deve essere annullata in quanto effettuata erroneamente. L'iscrizione è ristabilita come in precedenza: FUSC del 4. 6. 1981, n. 126, p. 1801.

6. Settembre 1990

Torola SA, in Lugano, acquisto e vendita di beni mobili, ecc. (FUSC del 18. 9. 1990, n. 181, p. 3739). Il consiglio di amministrazione è ora composto da: Guja Chavdia, cittadino russo in Tbilisi (URSS), presidente; Mario Benini, già amministratore unico, ora membro; Fabio Soldati, da ed in Neggio, membro, tutti con firma collettiva a due. La firma individuale di Mario Benini è estinta. Sasa Ipavic, cittadino jugoslavo in Lubiana, è stato nominato direttore con firma collettiva a due con il presidente o il membro Fabio Soldati.

6. Settembre 1990

Finipso Beta S.A., in Lugano, acquisto e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 28. 2. 1990, n. 41, p. 803). Nuova ragione sociale: Colle Bellavista S.A. Statuto modificato: 5. 9. 1990.

6. Settembre 1990

Brinus S.A., in Melide, consulenza finanziaria, ecc. (FUSC del 15. 2. 1989, n. 32, p. 633). Gianlorenzo Binaghi, già presidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Arcasio Camponovo, già vice-presidente, è ora amministratore unico con firma individuale come finora.

6. Settembre 1990

Finnatra Holding S.A. in liquidazione, in Lugano, partecipazioni, ecc. (FUSC del 12. 4. 1990, n. 72, p. 1443).

Kalimos S.A. in liquidazione, in Lugano, immobili, ecc. (FUSC del 23. 1. 1990, n. 15, p. 267).

Queste ragioni sociali sono cancellate avendo le autorità fiscali cantonali e federali dato il loro consenso.

6. Settembre 1990

Ketena S.A., precedentemente a Lugano, immobili, ecc. (FUSC del 28. 3. 1973, n. 73, p. 827). Con verbale assembleare del 1. 10. 1986, la società ha deciso di trasferire la sede in Lussemburgo, dove è stata iscritta nel registro di commercio il 4. 11. 1986. Questa ragione sociale è radiata dal registro di commercio del Distretto di Lugano. I creditori sono stati tacitati.

6. Settembre 1990

Impresa Parini S.A., in Bironico, lavori edili, ecc. (FUSC dell'11. 8. 1981, n. 183, p. 2572). Giacomo Parini, già presidente; Silvano e Monica Parini, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Severino Albertoni, da Robasacco in Pazzallo.

6. Settembre 1990

Le Pavillon Ing. Silvano de Uffici, precedentemente a Muzzano (FUSC del 20. 11. 1981, n. 270, p. 3665). Nuova sede: Massagno, via Praccio 38.

6. Settembre 1990

Geco General Contractors S.A. in liquidazione, in Lugano, impresa di costruzioni, ecc. (FUSC del 18. 10. 1988, n. 243, p. 4220). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

6. Settembre 1990

Cocis S.A., in Lugano, via Ginevra 4, c/o Avv. Valeria Galli (nuova iscrizione). Data dello statuto: 23. 8. 1990. Scopo: la promozione e la partecipazione in società estere operanti nel settore immobiliare e commerciale. Capitale: fr. 100.000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC e FUCT; le prime solo in quanto la legge lo esiga. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Guido Ammann, da Frauenfeld in Thalwil ZH.

6. Settembre 1990

Campos Holding S.A., in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 1. 2. 1990, n. 22, p. 404). Amministrazione: ora da 1 o più membri. Statuto modificato il 6. 9. 1990, come pure su altri punti son soggetti a pubblicazione.

6. Settembre 1990

G. Silvagni & C. S.A., in Lugano, commercio di sabbia, ecc. (FUSC del 7. 9. 1960, n. 209, p. 2601). Renato Regazzoni, già presidente ed Eligio Boni, già membro, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Il consiglio di amministrazione è ora composto da: Gianpaolo Regazzoni, da Pregassona in Lugano, presidente; Mario Boni, da Lugano in Biogno di Breganzona, membro, entrambi con firma collettiva a due. Nuovo recapito: via Castaio 4, c/o Gianpaolo Regazzoni.

Ufficio di Mendrisio

6. Settembre 1990

Nihon Investment Co. Ltd., in Chiasso, la partecipazione ad altre società, ecc. (FUSC del 23. 8. 1990, n. 163, p. 3403). Il consiglio di amministrazione è ora così composto: Claude Lelais, da Iseo, in Vezia, presidente, con firma individuale. Franca Obrecht, già amministratrice unica, è ora membro, con firma individuale come finora.

6. Settembre 1990

Thunderbird S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 22. 9. 1988, n. 221, p. 3881). Marzio Negrini, non è più amministratore unico della società, la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico, con firma individuale è Ettore Abeltino, da Chiasso in Vacallo.

6. Settembre 1990

Studio Commercialistico dr. Enrico Fracchia, in Chiasso (FUSC del 5. 1. 1983, n. 3, p. 35). Nuovo recapito: corso San Gottardo 80, 6830 Chiasso.

6. Settembre 1990

Fermada S.A. in liquidazione, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 29. 3. 1989, n. 60, p. 1249). Nuovo recapito della società in liquidazione: c/o Studio Commercialistico dr. Enrico Fracchia, corso San Gottardo 80, 6830 Chiasso.

6. Settembre 1990

Techno Stelle Engineering S.A., in Chiasso, la consulenza, progettazione di marchi e brevetti, ecc. (FUSC dell'11. 6. 1986, n. 132, p. 2278).

Opa S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC dell'11. 6. 1986, n. 132, p. 2278).

Rone S.A., in Chiasso, la gestione di beni immobili, ecc. (FUSC dell'11. 6. 1986, n. 132, p. 2278).

Rivamar S.A., in Chiasso, operazioni immobiliari, ecc. (FUSC del 23. 1. 1989, n. 15, p. 285).

Edilpass S.A., in Chiasso, la costruzione, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 16. 7. 1984, n. 163, p. 2550).

Banika S.A., in Chiasso, la gestione di beni immobili, ecc. (FUSC dell'11. 6. 1986, n. 132, p. 2278).

Nuovo recapito: c/o Studio Commercialistico dr. Enrico Fracchia, corso San Gottardo 80, 6830 Chiasso.

6 septembre 1990

SAM di Vitale Vassalli, précédemment en Capolago, projetation et exécution de quadri di comando elettrici, ecc. (FUSC del 29. 8. 1989, n. 167, p. 3587). La ditta ha trasferito la propria sede a: A r z o. Aggiunta al genere di commercio: rappresentanza di materiale elettrotecnico. Il titolare Vitale Vassalli è ora domiciliato a Novazzano. Recapito: via Bonaga, 6864 Arzo.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau d'Aigle

6 septembre 1990

Yvon Cretton S.A., à Villeneuve, entreprise de lignes aériennes électriques et téléphoniques (FOSC du 28. 12. 1988, p. 5269). Yvon Cretton n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nelly Cretton, dont la procuration est éteinte, est nommée administratrice; elle signe désormais individuellement.

6 septembre 1990

Design d'Exc S.A., à Aigle, tous conseils, études, conduites de travaux (FOSC du 5. 4. 1990, p. 1337). Statuts modifiés le 4 septembre 1990. Siège transféré à B e x, route de Magny 9. La secrétaire Magali Martin et l'administrateur Dominique Mottet signent désormais collectivement à deux sans restriction.

Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

6 septembre 1990

Consommation S.A. - Château-d'Oex, à Château-d'Oex (FOSC du 24. 4. 1985, p. 1562). Daniel Morier-Genoud et Claude Favrod-Corne ont démissionné; les signatures sont radiées. Albert Henchoz-Kern, de Rossinière, à Château-d'Oex, est nommé président, et Raymond Pilet, de et à Château-d'Oex, secrétaire, tous deux avec signature collective à deux.

6 septembre 1990

Olivier Cottier-Roch, à Rougemont (FOSC du 1. 9. 1954, p. 2238). Garage Alpina, transports, taxis, matériaux de construction, fourrages, produits agricoles et combustibles. Cette raison est radiée par suite de remise de commerce.

6 septembre 1990

Piery Cottier, à Rougemont. Titulaire: Piery Cottier, de et à Rougemont. Entreprise de transports, taxi, garage et commerce de carburants.

Bureau de Cossonay

31 août 1990

Société de fromagerie de Villars-Bozon et Mauraz, à Villars-Bozon, société coopérative (FOSC du 29. 6. 1990, p. 2604). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 10 juillet 1990, la société a décidé de fusionner avec la société de fromagerie de L'Isle, sur la base du contrat de fusion du 5 juillet 1990 aux termes duquel la société de fromagerie de L'Isle reprend, à titre universel, l'actif et le passif de la société de fromagerie de Villars-Bozon et Mauraz, conformément aux dispositions de l'art. 914 CO et selon bilan au 31 décembre 1989, présentant un actif de fr. 163 398.60. La société de fromagerie de Villars-Bozon et Mauraz est dissoute.

31 août 1990

Société de fromagerie de L'Isle, à L'Isle, société coopérative (FOSC du 29. 6. 1990, p. 2604). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 10 juillet 1990, la société a ratifié un contrat de fusion du 5 juillet 1990, passé avec la société de fromagerie de Villars-Bozon et Mauraz et aux termes duquel la société de fromagerie de L'Isle reprend, à titre universel, l'actif (fr. 163 398.60) et le passif (fr. -) de la société de fromagerie de Villars-Bozon et Mauraz, conformément aux dispositions de l'art. 914 CO et selon bilan au 31 décembre 1989, présentant un actif net de fr. 163 398.60. Statuts modifiés le 10 juillet 1990. Nouvelle raison sociale: **Société de laiterie de L'Isle**. Publications: FOSC. Conseil de trois membres au moins: Jacques Wulliens, président (inscrit), Francis Guignard, de et à Villars-Bozon, vice-président-caissier, et Jean-Marie Cloux, secrétaire (inscrit). Signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire.

Bureau de Grandson

6 septembre 1990

Jean-Charles Ciana, à Champagne. Bureau technique, micro-mécanismes (FOSC du 27. 10. 1983, p. 3702). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

6 septembre 1990

H-Printer Technology S.A., à Ste-Croix. Systèmes pour le traitement automatique de l'information (FOSC du 16. 7. 1990, p. 2832). La société a procédé à la conversion de ses 100 actions nominatives de fr. 1000 chacune en 1000 actions nominatives de fr. 100 chacune. Le capital de fr. 100 000 est porté à fr. 300 000 par l'émission de 2000 actions nominatives de fr. 100 chacune, libérées à concurrence de fr. 40 000. Le capital est actuellement de fr. 300 000, divisé en 3000 actions nominatives de fr. 100 chacune, dont 1000 actions A sont entièrement libérées et 2000 actions B sont libérées à concurrence de 20%. Les statuts sont modifiés en conséquence le 4 septembre 1990.

Bureau de Lausanne

Rectifications

Caisse d'Epargne et de Crédit, à Lausanne (FOSC du 2. 7. 1990, p. 2623). Procuration collective à deux, limitée au siège principal, est conférée à Roland Germond, de Lovatens, à Grandvaux, et Hervé Vautravers, de Romain, à Ecublens VD.

Editions Favre S.A., à Lausanne (FOSC du 14. 8. 1990, p. 3262). Nouvel administrateur avec signature individuelle: Richard Le Cocq (et non Richard Le Coq comme publié) président et délégué.

Dougoud, à Lausanne (FOSC du 14. 8. 1990, p. 3262). Raison de commerce exacte: **R. Dougoud**.

ABB Trading Services S.A., à Belmont-sur-Lausanne (FOSC du 13. 8. 1990, p. 3242). Adresse exacte: route des Chaffaies 3 (et non route des Chaffaies 3 comme publié).

Verdehlan S.A., à Lausanne, expansion des métiers de la culture (FOSC du 5. 9. 1990, p. 3578). Nouvelle adresse: rue Jean-Jacques Cart 2.

5 septembre 1990

Balzan et Immer S.A., à Lausanne, fabrication de chapes-flotantes et sols industriels (FOSC du 1. 7. 1987, p. 2656). La signature de Jean Paoli est radiée. Signature collective à deux est conférée à Eric Hefti, de Luchsingen, à Savigny, directeur, et Jean-Pierre Mottaz, de Syens, à Lausanne, fondé de procuration.

5 septembre 1990

Triprint cartonnages Lausanne S.A., à Lausanne (FOSC du 12. 1. 1990, p. 133). André Servageon n'est plus administrateur ni directeur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Hubert Reymond, de L'Abbaye, à Savigny.

5 septembre 1990

Sil S.A., à Lausanne, avenue Eglantine 10. Nouvelle société anonyme. Statuts: 23 août 1990. But: exécution de services entrant dans le cadre des activités du conseil économique, tels que mandats d'expertise, développement de concepts, assistance en matière d'organisation et en matière de gestion d'entreprise. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Cédric Meylan, du Lieu, à Pully.

5 septembre 1990

Marc Reichenbach, à Lausanne, commerce de machines électroniques (FOSC du 5. 12. 1988, p. 4945). Par décision du 21 juin 1990, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire. La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 8 août 1990. La raison est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 1 ORC.

5 septembre 1990

Profilmetal S.A., à Lausanne, activités relatives à la construction métallique et à la serrurerie (FOSC du 10. 11. 1983, p. 3877). Statuts modifiés le 24 août 1990. Le capital de fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, est actuellement entièrement libéré (la libération du solde a été opérée par compensation de créance). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 200 000 par l'émission de 150 actions au porteur de fr. 1000 entièrement libérées par prélèvement sur le compte de pertes et profits. Capital entièrement libéré: fr. 200 000, divisé en 200 actions au porteur de fr. 1000.

5 septembre 1990

Vaudoise vie, compagnie d'assurances, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 13. 6. 1989, p. 2452). La procuration d'Otto Egli est éteinte. Jean-Daniel Georges, Hannes U. Keller et Michel Sciboz, tous dont la procuration est éteinte, sont nommés sous-directeurs et continuent à signer collectivement à deux. Procuration collective à deux est conférée à Paul Cuennet, de Grolley, à Pully; Lise-Françoise Demont, de Grancy, à Lausanne; Alain Dondenz, de Liddes, à Pully; Yves Pahud, de et à Poliez-Pittet; André Revelly, d'Avenches, à Chavannes-près-Renens, et Andrea Zaugg, d'Eriswil, à Bournens.

5 septembre 1990

Vaudoise générale, compagnie d'assurances, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 24. 11. 1989, p. 4777). La procuration d'Otto Egli est éteinte. Jean-Daniel Georges, Hannes U. Keller et Michel Sciboz, tous dont la procuration est éteinte, sont nommés sous-directeurs et continuent à signer collectivement à deux. Procuration collective à deux est conférée à Paul Cuennet, de Grolley, à Pully; Lise-Françoise Demont, de Grancy, à Lausanne; Alain Dondenz, de Liddes, à Pully; Yves Pahud, de et à Poliez-Pittet; André Revelly, d'Avenches, à Chavannes-près-Renens, et Andrea Zaugg, d'Eriswil, à Bournens.

5 septembre 1990

Et-Vacances S.A., précédemment à Lucerne (FOSC du 2. 7. 1986, p. 2575). Siège transféré à Lausanne, rue du Midi 18. Statuts primitifs du 12 février 1974 modifiés en dernier lieu le 14 mai 1990. But: organisation et exécution de cours linguistiques de vacances à l'étranger. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Carl Buckhardt (inscrit), de Siglistorf, à Orselina.

5 septembre 1990

Deres S.A., à Lausanne, commerce de produits chimiques; exploitation de drogueries (FOSC du 14. 2. 1989, p. 613). René Rossi n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Adolphe Simond n'est plus administrateur ni secrétaire; il reste directeur avec signature collective à deux. Pierre-Charles Gilliéron est nommé vice-président, et Edouard Simond secrétaire; tous deux continuent à signer collectivement à deux. Signature collective à deux est conférée à Yvette Rossi, d'Henniez, à Genève, administratrice, et Bernard Turrian, de Château-d'Oex, à Pully, directeur.

5 septembre 1990

Banque Centrale Coopérative Société Anonyme, succursale de Lausanne (FOSC du 8. 8. 1990, p. 3186), avec siège principal à Bâle. La signature de Georges Wanner et Beat Reinle est radiée et la procuration de Guy Berger éteinte.

5 septembre 1990

Micheline Balimann, à Lausanne, commerce de produits cosmétiques (FOSC du 3. 12. 1986, p. 4638). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

5 septembre 1990

Coordonnerie de la Croix-Blanche, Z. Tutam, à Epalinges, place de la Croix-Blanche 17. Titulaire: Zeynal Tutam, de Turquie, à Lausanne. Exploitation d'une coordonnerie; vente de chaussures.

5 septembre 1990

Tappy & Duttweiler S.A., succursale de Lausanne (FOSC du 9. 9. 1983, p. 3150), exploitation d'un bureau d'ingénieurs civils, avec siège principal à Vevey. Nouvelle raison sociale du siège principal et de la succursale: **Tappy Bormand Michaud S.A.** Pierre Tappy est nommé président et signe désormais collectivement à deux. La succursale est également engagée par la signature collective à deux de Claude Michaud, de Roche VD, à Vevey, et Martin Bormand, de Sainte-Croix, à Montreux, tous deux administrateurs et directeurs.

5 septembre 1990

Experta Revision S.A., succursale de Lausanne (FOSC du 18. 4. 1989, p. 1566), avec siège principal à Zurich. La signature de Charles Helbling et de Michel Augsburger est radiée. Max Spörri, qui n'est plus directeur, est nommé président et délégué et continue à signer collectivement à deux. La succursale est également engagée par la signature collective à deux d'Arthur Meyer, de Bâle, à Oberwil BL, administrateur; Rolf Pfister, de Bâle, à Aesch BL, directeur, et par la procuration collective à deux, limitée à la succursale de Luc Mottet, d'Orvin, à Lausanne.

5 septembre 1990

Soft création communication S.A., à Epalinges, services, notamment dans les domaines du marketing, des techniques publicitaires et d'information (FOSC du 25. 9. 1989, p. 3923). Jacques Thouanel et Jean-Philippe Aeschlimann ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. L'administrateur Jean-Claude Widmer signe désormais individuellement.

5 septembre 1990

Actual Computer S.A., à Lausanne, commerce et entretien de matériel informatique (FOSC du 4. 10. 1985, p. 3754). Dissolution: 6 juillet 1990. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Actual Computer S.A.**, en liquidation par Jacques Vodoz, de La Tour-de-Peilz, à Vevey, nommé liquidateur avec signature individuelle. Guy Donnet n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvelle adresse: Vevey, rue du Simplon 44, chez Fiduciaire du Simplon S.A.

6 septembre 1990

Consultfinance S.A. en liquidation, à Lausanne (FOSC du 5. 7. 1989, p. 2801). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

6 septembre 1990

Rüeger S.A., à Crissier, commerce d'instruments de mesure et de régulation (FOSC du 7. 12. 1988, p. 4987). La procuration de Léon Juvet est éteinte. Rolf Rüeger est nommé président et continue à signer individuellement. Hans Schick est actuellement à Bercher. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Bernard Rüeger de Trüllikon, au Mont-sur-Lausanne, secrétaire et directeur. Procuration collective à deux a été conférée à: Jean-Pierre Gorgerat, de Bussigny-près-Lausanne, à Chavannes-près-Renens.

6 septembre 1990

La Rochette S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 3. 3. 1981, p. 674). Le capital de fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000 est actuellement entièrement libéré (la libération du solde a été opérée par compensation de créance).

6 septembre 1990

CED consulting and engineering development corporation, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 2. 4. 1990, p. 1273). Par suite du transfert de son siège à Morges (FOSC du 29. 6. 1990, p. 2555), la raison sociale est radiée d'office du registre de Lausanne.

6 septembre 1990

Paul Martin S.A. Primeurs en gros, Lausanne, à Lausanne (FOSC du 14. 4. 1989, p. 1511). La procuration de Serge Duperret est éteinte. Le fondé de procuration Marcel Duding signe désormais collectivement à deux.

6 septembre 1990

Cave Don Esteban, E. Garcia, à Lausanne, avenue du Servan 36. Titulaire: Esteban Garcia, d'Espagne, à Lausanne, mineur dûment autorisé par son père Esteban et sa mère Maria Del Carmen. Commerce de vins.

6 septembre 1990

Seba, Serge Badan transports, à Lausanne, en faillite (FOSC du 20. 12. 1989, p. 5119). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 15 décembre 1989. La raison est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 1 ORC.

6 septembre 1990

KPMG Fides Peat, succursale de Lausanne (FOSC du 15. 3. 1990, p. 1020), tous services se rattachant à l'activité d'une société de révision, société anonyme, avec siège principal à Zurich. La signature de Walter Siegrist est radiée. La succursale est également engagée par la signature collective à deux de Peter Müri, de Schinznach Dorf, à Bülach.

6 septembre 1990

Ascenseurs Gendre-Otis S.A., succursale de Lausanne, à Lausanne (FOSC du 31. 10. 1989, p. 4416), avec siège principal à Fribourg. Nouvelle raison sociale de la succursale: **Otis, succursale de Lausanne**. La procuration de Charles Grize est éteinte.

6 septembre 1990

Futon décor, Jean-Claude et Isabelle Hadorn, à Lausanne, avenue du Jura 4. Société en nom collectif commencée le 1er juillet 1989. Associés: Isabelle Hadorn et Jean-Claude Hadorn, tous deux de Toffen, à Moudon. Fabrication de sommiers et de matelas décoratifs.

6 septembre 1990

Bega alliance S.A. en liquidation, à Lausanne, opérations dans le domaine du tourisme et des loisirs; opérations immobilières (FOSC du 1. 8. 1988, p. 3189). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

6 septembre 1990

CS Leasing S.A. (CS Leasing AG) (CS Leasing Ltd), à Lausanne, avenue Mon-Repos 24. Succursale de «CS Leasing AG (CS Leasing S.A.) (CS Leasing S.A.) (CS Leasing Ltd)», à Zurich, société anonyme inscrite au Registre du commerce du canton de Zurich le 14 mai 1969 (dernière publication: FOSC du 30. 11. 1989, p. 4849). But: achat, vente et location d'objets de tout genre sur la base du leasing. La succursale est engagée par la signature collective à deux de Klaus Jenny, d'Ennenda, à Glaris, président, Martin Wettter, de Zurich, à Maur, vice-président et délégué, Claude Rochat, du Lieu, à Paudex, administrateur, Kurt Egger, de Bâle, à Nürensdorf, administrateur, Christoph Neidhart, de Ramsen, à Nürensdorf, directeur, Heinz Hohl, de Heiden, à Zurich, sous-directeur, Alain Testuz, de Lutry, à Belmont-sur-Lausanne, sous-directeur.

6 septembre 1990

Dexa S.A., à Lausanne, commerce de fournitures électriques, électroniques, électro-magnétiques, construction et vente de tableaux de distribution électriques (FOSC du 19. 8. 1988, p. 3440). Michel-Robert Weber, n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Jacques Besson, de Chapelle-sur-Moudon, à Poliez-le-Grand, président, et Philippe Wieser, de Lausanne, au Mont-sur-Lausanne, secrétaire.

6 septembre 1990

Cité-Beaulieu A.S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 30. 6. 1987, p. 2630). René Bucher n'est plus administrateur; sa signature est radiée. L'administrateur Edgar Styger est nommé président et continue à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Charly Pasche, de Ferlens VD, à Muri bei Bern.

Bureau de Morges

29 août 1990

Hermes Management S.A., à Tolochenaz (FOSC du 10. 5. 1990, p. 1865). Bureau: Lausanne, avenue du Temple 26 A. Gérard Romanens n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

6 septembre 1990

Alain Rochat, à Lonay, gyperie-peinture (FOSC du 11. 8. 1983, p. 2802). Nouvelle adresse: chemin du Sorbier; bureau et atelier à Ecublens VD, chemin de la Venoge 9.

6 septembre 1990

Batec Consulting Philipp Baumann, précédemment à Echichens, prestation de conseils et investigations dans le domaine technique et commercial (FOSC du 18. 6. 1990, p. 2379). Le siège de la maison est transféré à Villars-St-Croix, chemin de la Reine.

6 septembre 1990

Real Data Carine Oberegger El Fekih, à Tolochenaz, rue du Centre. Titulaire: Carine Oberegger El Fekih, de Zurich, à Tolochenaz: Import-export de matériel électronique.

6 septembre 1990

Régie Guignard S.A., succursale de Morges, à Morges, gérance de biens immobiliers, administration et gestion de biens (FOSC du 25. 4. 1990, p. 1597) avec siège principal à Lausanne. Nouvelle adresse de la succursale: Grand Rue 37.

6 septembre 1990

J. Puig, à St-Prex, management, marketing, représentations exclusives d'articles de ménage (FOSC du 4. 10. 1984, p. 3538). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

6 septembre 1990

Tina Boutique, Agustina Puig, à St-Prex, articles de prêt-à-porter (FOSC du 4. 12. 1984, p. 4311). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

6 septembre 1990

Rémy Lambelet S.A., à Romanel-sur-Morges, constructions métalliques (FOSC du 11. 4. 1988, p. 1404). La procuration collective à deux est conférée à: Marc-André Kirchhofer, de Arni BE, à Morges.

6 septembre 1990

S.I. Gablon S.A., à Morges, affaires immobilières (FOSC du 16. 12. 1986, p. 4805). Démissions: Pierre-André Longchamp et Marc-Antoine Mermoud, administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs: Bernard Nicod, de Malapalud, à Lausanne, vice-président, Patrick Foetisch, de Cottens VD, à Pully, secrétaire, Laurent Trivelli, de Morges, à Lausanne. Claude Fehlmann, vice-président (inscrit) est nommé. Les administrateurs signent collectivement à deux. MM. Fehlmann et Trivelli ne signent pas ensemble, ni MM. Nicod et Foetisch.

Bureau de Moudon

6 septembre 1990

Agora Software Sudan & Co., à Moudon, nouvelle société en nom collectif, commercialisation de produits informatiques. Alexandre Sudan, de Chavannes-les-Forts, à Collex et Joseph Serra, italien, à Lausanne, ont créé sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1. 7. 1990. But: Commercialisation de produits informatiques. Place du 14 Avril 3, Moudon.

6 septembre 1990

Stegi Graphic S.A., à Lucens, exploitation d'un atelier de sérigraphie; affaires immobilières (FOSC du 29. 3. 1990, p. 1225). Hervé Stampfli n'est plus administrateur de la société. Sa signature est radiée. Gilles Chablotz (inscrit) reste seul administrateur.

Bureau de Nyon

5 septembre 1990

Conseils et Réalisations Techniques Roger Pamingle S.A., à Gland (FOSC du 25. 7. 1988, p. 3083). Nouvelle adresse: Avenue du Mont-Blanc 2.

6 septembre 1990

Map Holding S.A., à Gland (FOSC du 18. 11. 1985, p. 4330). Nouvelle adresse: Avenue du Mont-Blanc 2.

6 septembre 1990

Pamiformatique S.A., à Gland, toutes activités dans le domaine de l'informatique (FOSC du 16. 3. 1988, p. 1051). Nouvelle adresse: Avenue du Mont-Blanc 2.

6 septembre 1990

Confitec S.A., précédemment à Montreux (FOSC du 27. 10. 1988, p. 4345). Siège transféré à Nyon, Route de Gingsins 2-8. But: commerce de pâtes de bois, bois papiers, cartons et matériel pour papeterie, soit en négoce, soit en représentation, en qualité de représentant au sens large, courtier, concessionnaire ou intermédiaire. Le capital de fr. 50 000 jusqu'ici divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives est maintenant composé de 50 actions de fr. 1000 au porteur entièrement libérées. Statuts originels du 13 mars 1986 modifiés en conséquence le 6 juin 1990 ainsi que sur des points non soumis à publication. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateurs avec signature collective à deux: Jacques Tasiaux, de Belgique, à Kraainem (B), président; Philippe Tasiaux, de Belgique, à Rhode-Saint-Genèse (B), vice-président; Paul-André Grobety, de Lutry, à Genève, secrétaire; Christian Rey, de Vernier, à Genève et Jacques Martin, de et à Genève.

6 septembre 1990

ESS Electronic System Services AG, précédemment à Oberengstringen (FOSC du 21. 8. 1989, p. 3469). Siège transféré à Gland, Route des Avoilliers 8, sous la nouvelle raison sociale: Res Rimacore Electronic Services S.A. Statuts originels du 13 mai 1987 modifiés en conséquence le 6 juillet 1990. But: entretien, installation, modifications, réparations de systèmes d'ordinateurs. Capital de fr. 150 000, divisé en 150 actions de fr. 1000 nominatives entièrement libérées. Publications FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateurs avec signature individuelle: Erwin Erb, de Volken, à Pregny-Chambésy, président et Otto Heer, de Glaris, à Zurich.

6 septembre 1990

Isabelle Terrier, à Begnins, Le Fort 6. Titulaire: Isabelle Terrier, de Montigniez, à Begnins. Commerce de vêtements et d'articles cadeaux, jouets.

Bureau de Payerne

5 septembre 1990

Saucoissos de Payerne Marmy S.A., à Payerne (FOSC du 4. 6. 1986, p. 2175). Nouvel administrateur avec signature individuelle: Gerhard Bismor, de Lausanne, à Payerne.

Bureau de Rolle

6 septembre 1990

Derservices S.A., à Rolle, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 4. 9. 1990. But: désinfection, désinsectisation, dératisation et entretiens y relatifs. Capital social: fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur, libérées à concurrence de 40%. Administration d'un ou de plusieurs membres. Hans Breitschmid, de Wohlen AG, à Rolle, administrateur unique avec signature individuelle. Publication: FOSC. Route de Lausanne 38, chez Hans Breitschmid.

6 septembre 1990

Mi-Be Nursikoglu, à Rolle (FOSC du 31. 1. 1986, p. 384). Raison radiée ensuite de cessation d'activité.

6 septembre 1990

Tété-Rolle S.A., à Rolle (FOSC du 30. 5. 1986, p. 2099). Les administrateurs Marisa Pahud, Roland Bally et Pierre-André Noz ont démissionné, leurs signatures sont radiées. Est nommé administrateur avec signature collective à deux: Maxime Schlaubitz, de Meikirch, à Crissier.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

6 septembre 1990

Luso Importadora, Pedreno et Correia, à Yverdon-les-Bains, rue Pierre-de-Savoie 72. Javier Pedreno, d'Espagne et José Correia, du Portugal, les deux à Yverdon-les-Bains, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui commence le 20 septembre 1990. Importation et vente de produits alimentaires, ainsi que boissons du Portugal.

Valais - Wallis - Vallee

Büro Brig

6. September 1990

Société Suisse des Explosifs, in Gamsen, Gemeinde Brig-Glis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 21. 3. 1988, S. 1116). César Bompard, Vizepräsident, dessen Unterschrift erloschen ist, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. André Reymond, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident des VR; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

6. September 1990

Raiffeisenkasse Töbel, in Töbel, Genossenschaft (SHAB Nr. 59 vom 26. 3. 1990, S. 1165). Laut Beschluss der Generalversammlung vom 25. 3. 1990 hat die Genossenschaft die Statuten geändert. Die unbeschränkte solidarische Haftung der Mitglieder wurde aufgehoben.

6. September 1990

Furka-Oberrail-Bahn, in Brig, Gemeinde Brig-Glis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 3. 2. 1989, S. 472). Dr. Jörg Hatz, Mitglied ohne Unterschrift, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurde als Mitglied ohne Unterschrift in den VR gewählt: Silvio Fasciati, von Stampa, in Felsberg.

6. September 1990

Raiffeisenkasse Reckingen & Glurigen, in Reckingen, Genossenschaft (SHAB Nr. 145 vom 28. 7. 1989, S. 3160). Laut Beschluss der Generalversammlung vom 8. 4. 1990 hat die Genossenschaft die Statuten geändert. Die unbeschränkte solidarische Haftung der Mitglieder wurde aufgehoben.

6. September 1990

Société immobilière du Chalet Santa Fé, in Zermatt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 7. 10. 1982, S. 3206). Marcel Prox, einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem VR ausgeschieden. Neu wurden in den VR gewählt: Daniel Lauber, Präsident, und Marianne Lauber, geb. Summermatter, Sekretärin, beide von Zermatt und Täsch, in Zermatt; sie führen Einzelunterschrift. Neue Geschäftsadresse: c/o Daniel Lauber, Bahnhofstrasse.

Bureau de Sion

6 septembre 1990

REC placements S.à.r.l., succursale de Sion. Sous cette raison sociale, la société à responsabilité limitée «REC placements S.à.r.l.» à Lausanne, placement de personnel stable et temporaire, gestion et conseils aux entreprises, principalement en matière de ressources humaines, gestion du personnel des petites et moyennes entreprises et toute opération fiduciaire, commerciale et financière en rapport avec ce but, inscrite sur le registre du Commerce de Lausanne le 3. 11. 1988 (FOSC du 15. 11. 1988, no 267, p. 4642), a, suivant décision de l'assemblée générale des associés du 11. 5. 1990, créé une succursale à Sion. La succursale est engagée par la signature individuelle de Anais Mottet, d'Evionnaz, à Ormène-Savière, nommée fondé de pouvoir. Adresse: place de la Gare 2, 1950 Sion.

6 septembre 1990

S.P.M. Licences, Synthèse, Produits Manufacturés S.A., à Conthey, promotion de la marque et de la griffe Maserati (FOSC du 2. 12. 1986, no 4616). Selon PV authentique de son assemblée générale extraordinaire du 6. 2. 1990, la société a décidé sa dissolution et sa mise en liquidation sous la raison sociale: S.P.M. Licences, Synthèse, Produits Manufacturés S.A., en liquidation, par Clovis Riand, d'Ayent, à Sion, nommé liquidateur avec signature individuelle. La signature de l'administrateur Roland Vergères est radiée. Adresse: c/o le liquidateur, Fiduciaire, rue des Vergers 14, 1950 Sion.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

6 septembre 1990

RTN - 2001 S.A., à La Chaux-de-Fonds, exploitation d'une concession de radio dans le canton de Neuchâtel (FOSC du 7. 10. 1988, no 234, p. 4090). Le président, Piermarco Zen Ruffinen, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Nouveau président avec signature collective à deux: Gilbert Broch, de Zell LU, à Neuchâtel. Eric Othenin-Girard, directeur inscrit, est actuellement à La Chaux-de-Fonds.

6 septembre 1990

Syscom, P. Degoumois, à La Chaux-de-Fonds, Chapeau-Rablé 46. Titulaire: Pierre Degoumois, de Tramelan, à La Chaux-de-Fonds. Automatisation personnalisée de machines; étude, développement et construction de commandes électroniques digitales.

6 septembre 1990

EMP, A. Bernhard, à La Chaux-de-Fonds, atelier de mécanique de précision, etc. (FOSC du 29. 1. 1990, no 19, p. 349). Nouvelle adresse: rue du Doub 97.

Bureau de Locle

5 septembre 1990

Georges Vassali, aux Brenets; gypserie, peinture (FOSC du 22. 12. 1969, no 299, p. 2935). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

5 septembre 1990

Thierry Vassali, aux Brenets. Le chef de la maison Thierry Vassali, de Riva San Vitale, aux Brenets. Gypserie, peinture, carrelage. Les Recrètes 205.

Bureau de Neuchâtel

6 septembre 1990

Antonio Martinez, à Neuchâtel, importation et vente d'articles textiles et en cuir (FOSC du 13. 12. 1989, no 243, p. 5025). Nouvelle adresse: rue des Moulins 30.

6 septembre 1990

Fiduciaire Stocker S.A., à Neuchâtel (FOSC du 21. 2. 1989, no 36, p. 715). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison Fiduciaire Stocker S.A. en liquidation, par Frédéric Geissbühler, jusqu'ici administrateur, nommé liquidateur avec signature individuelle. Kurt Schmidinger et René Walter Stocker ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée.

6 septembre 1990

Ciposa S.A., à Landeron, fabrication, vente d'appareils, instruments, machines, etc. (FOSC du 27. 6. 1988, no 146, p. 2659), dissoute par suite de fusion. Cette société est radiée, les créanciers ayant obtenu des sûretés.

6 septembre 1990

Begotes SA, à Neuchâtel, rue des Parcs 155. Nouvelle société anonyme. Statuts du 3. 9. 1990. But: prestations de services, notamment de consulting. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 100 actions de fr. 500 nominatives. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Louis-Philippe Godet, de Neuchâtel et Cortailod, à Wavre, commune de Thielle-Wavre; président; Dirk Beismann, de nationalité allemande, à Neuchâtel, vice-président, et Christelle Forclaz, de Vex, à Niouc, secrétaire; tous avec signature collective à deux.

Demandes

concernant les publications du registre
à adresser au registre du commerce cantonal compétent.

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 12 Uhr bzw. Mittwoch 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredis. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Bern, le lundi et le mercredi jusqu'à 12 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e i venerdì. Gli avvisi devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, casella postale, 3001 Berna, al più tardi alle ore 12 di lunedì e mercoledì.

Konkursöffnung - Ouverture de faillite
Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)
(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)
(LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 e 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der Pfandverscherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, deren Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Colla dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito, gli interessi di tutti crediti non garantiti da pegno (LEF 209).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù, sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare all'Ufficio le loro pretese entro 20 giorni insieme coi eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione.

I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena.

Coloro che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'Ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.

I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio entro lo stesso termine.

Codebitori, fidejussori ed altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

Zürich (4865)
 Gemeinschuldnerin: **SITR AG, vormals Riba Seiden AG**, Am Schanzengraben 15, 8002 Zürich.
 Datum der Konkurseröffnung: 14. August 1990.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 9. Oktober 1990.
 Die Konkursverwaltung beabsichtigt nach Ablauf der Eingabefrist die beweglichen Sachen (Mobilien usw.) gesamthaft oder einzeln durch Freihandverkauf oder durch öffentliche Versteigerung zu verwerfen.
 Jeder Gläubiger oder andere Interessierte ist berechtigt, bis zum 9. Oktober 1990 beim Konkursamt Enge-Zürich schriftlich Kaufangebote einzureichen.
 Die unter Nr. 921165 ausgestellten Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen.

8022 Zürich, 18. September 1990 Konkursamt Enge-Zürich
 Bederstrasse 28:
 A. Meier, Notar-Stellvertreter

Zürich (4872)
 Gemeinschuldner: **Tügel Peter**, geb. 22. Mai 1947, deutscher Staatsangehöriger, wohnhaft Heidenrietstrasse 2, bei Lischer, 8600 Dübendorf, Inhaber der Einzelfirma Peter Tügel, Tisag.
 Datum der Konkurseröffnung: 2. August 1990.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 9. Oktober 1990.

8600 Dübendorf, 14. September 1990 Konkursamt Dübendorf
 Postfach 74,
 8600 Dübendorf

Zürich (4866)
Konkursamtliche Nachlassliquidation
 Gemeinschuldner: Nachlass des am 2. September 1989 in Alt-Gelsenkirchen (Deutschland) verstorbenen Herrn **Sorg Arnold**, geb. 2. Juni 1931, von Thalwil ZH, ohne festen Wohnsitz (früher wohnhaft in Wädenswil ZH), später in **Büch SZ**.
 Datum der Konkurseröffnung: 6. August 1990.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 1. Oktober 1990.

8800 Thalwil, 12. September 1990 Konkursamt Thalwil

Basel-Stadt (4873)
Vorläufige Konkursanzeige
 Über **Dispo AG**, Leimenstrasse 44, **Basel**, wurde am 6. September 1990 der Konkurs eröffnet.
 Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw., erfolgt später.
 4001 Basel, 19. September 1990 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (4875)
 Gemeinschuldnerin: **Hendel AG**, Import und Export von Lebensmitteln usw., Leimenstrasse 49, **Basel**.
 Datum der Konkurseröffnung: 23. August 1990.
 Summarisches Konkursverfahren.
 Eingabefrist bis 9. Oktober 1990.

4001 Basel, 19. September 1990 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (4874)
Vorläufige Konkursanzeige
 Über **Partner Personal Service AG PAP**, Steinberg 21, **Basel**, wurde am 12. September 1990 der Konkurs eröffnet.
 Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw., erfolgt später.
 4001 Basel, 19. September 1990 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (4876)
 Gemeinschuldnerin: **TAS Total Automation Services AG**, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Automatisierung und der Information usw., Lautengartenstrasse 7, **Basel**.
 Datum der Konkurseröffnung: 15. August 1990.
 Summarisches Konkursverfahren.
 Eingabefrist bis 9. Oktober 1990.

4001 Basel, 19. September 1990 Konkursamt Basel-Stadt

Appenzell A.Rh. (4853)
Vorläufige Konkursanzeige
 Über die Firma **Bau-Aktiv Roberto F. Secomandi**, Tüfi 967, 9103 **Schwellbrunn**, (Post 9105 Schönengrund) ist durch Verfügung des Kantonsgerichtspräsidenten von Appenzell A.Rh., 5. Abteilung, vom 3. September 1990 der Konkurs eröffnet worden.
 Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw., erfolgt später.

9107 Urnäsch, 12. September 1990 Konkursamt Appenzeller Hinterland:
 H. Müller

St. Gallen (4854)
 Gemeinschuldnerin: **Keser-Ancosmez Maria Dolores**, geb. 26. Januar 1935, von Spanien, Schneiderin, wohnhaft: Buchwaldstrasse 1, 9008 **St. Gallen**, Inhaberin der Einzelfirma Maria Keser Import & Export, Buchwaldstrasse 1, 9008 St. Gallen, gelöscht am 1. Mai 1990.
 Konkursverfahren: 5. September 1990.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG, laut Verfügung vom 11. September 1990.
 Eingabefrist für Forderungen (Wert 5. September 1990) bis 9. Oktober 1990.

9001 St. Gallen, 12. September 1990 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
 Rohner

St. Gallen (4855)
 Gemeinschuldnerin: **Merolillo-Del Mese Pasqualina**, geb. 4. Dezember 1946, italienische Staatsangehörige, Näherin, Appenzellerstrasse 21b, Rheineck, nun wohnhaft: Rheinstäpflstrasse 2, 9444 **Diepoldsau**; Inhaberin der Einzelfirma Maria Sport Garage Pasqualina Merolillo, Thalerstrasse 21, 9424 Rheineck.
 Konkursverfahren: 30. Juli 1990.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG, laut Verfügung vom 10. September 1990.
 Eingabefrist für Forderungen (Wert 30. Juli 1990) bis 9. Oktober 1990.

9001 St. Gallen, 12. September 1990 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
 Rohner

St. Gallen (4867)
 Gemeinschuldner: **Menzi Ernst**, geb. 1934, von Filzbach GL, Lenggiserstrasse 31, 8645 **Jona**, zurzeit unbekannten Aufenthalts.
 Eigentümer des Grundstückes Nr. 3617, Lenggiserstrasse 31, Jona SG.
 Konkursverfahren: 11. Juni 1990.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 9. Oktober 1990.

8722 Kaltbrunn, 11. September 1990 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle Kaltbrunn: H. Scheubel

Vaud (4856)
 Faillite: **De Luca-Martin Maria-Isabel**, fille de Valeriano, née le 28 mai 1960, originaire, d'Espagne, vendeuse, Champ-du-Gour 4, 1510 **Moudon** (Valéry Boutique, magasin d'habillement pour femmes, hommes et enfants, rue Grenade 12, 1510 Moudon).
 Date de l'ouverture de la faillite: 15 août 1990.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 9 octobre 1990.

1510 Moudon, 12 septembre 1990 Le préposé aux faillites:
 H. Fracheboud

Einstellung des Konkursverfahrens

Suspension de la liquidation

Sospensione della procedura

(SchKG–LP–LEF 230)

Zürich (4877)
 Über die **Exbit AG**, mit Sitz in **Zürich**, Militärstrasse 84, 8004 Zürich (nicht zu verwechseln mit Exbit Schulen AG), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 4. September 1990 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 11. September 1990 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 1. Oktober 1990 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2500.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8026 Zürich, 13. September 1990 Konkursamt Aussersihl-Zürich
 Postfach 407, 8026 Zürich

Schwyz (4879)
 Über **Müller-Betschart Marie**, geb. 9. September 1908, Wirtin, Restaurant Schlüssel, 6415 **Arth**, ist durch Verfügung des Einzelrichters des Bezirkes Schwyz vom 11. September 1990 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 14. September 1990 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 1. Oktober 1990 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2500.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

6410 Goldau, 19. September 1990 Konkursamt Goldau:
 Franz Speck, Konkursverwalter

St. Gallen (4857)
 Gemeinschuldnerin: Firma **Landgasthof zur Säge AG**, Aktiengesellschaft mit Sitz in **Ebnat-Kappel**, Oberer Gieselbach, 9642 Ebnat-Kappel.
 Eigentümerin der Grundstücke Nrn. 2215 und 2216, in der Gemeinde Ebnat-Kappel.
 Konkursverfahren: 23. April 1990.
 Einstellungsverfügung: 10. September 1990.
 Einsprachefrist bis 29. September 1990.
 Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht von einem Gläubiger innert 10 Tagen nach Veröffentlichung der Einstellungsverfügung im Schweizerischen Handelsamtsblatt die Durchführung des Konkursverfahrens angebeht und hierfür ein Kostenvorschuss von Fr. 5000.– geleistet wird (Nachforderungsrecht vorbehalten).

8722 Kaltbrunn, 12. September 1990 Kantonales Konkursamt
 Für die Konkursamt-Zweigstelle: Scheubel

Ticino (4858)
 Fallita: **Bewi A.G., Gerra (Gambarogno)**.
 Data dei decreti di apertura e sospensione: 31 luglio e 10 settembre 1990.
 La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo, se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro 10 giorni dalla presente pubblicazione, anticipando l'importo di fr. 3000.– a garanzia delle spese.
 L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi se la somma richiesta risultasse insufficiente.

6600 Locarno, 12 settembre 1990 Ufficio esecuzione e fallimenti:
 G. F. Cavalli, uff.

Ticino (4880)
 Fallita: **Renumpaint S.A., Lugano**.
 Data dei decreti di apertura del fallimento e sospensione della procedura per mancanza di attivo: 31 luglio e 12 settembre 1990 decreti della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5, Lugano.
 La procedura di liquidazione sarà definitivamente chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore, entro il termine di 10 giorni dalla presente pubblicazione, ne chiederà la continuazione anticipando fr. 3000.– a garanzia delle spese.
 Nel caso in cui le spese risultassero superiori a tale importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).

6900 Lugano, 13 settembre 1990 Ufficio esecuzione e fallimenti:
 Lugano, circondario 1:
 E. Antonini, uff.

Ticino (4881)
 Fallita: **Quarenghi Giuseppina**, via Generoso 20, **Mendrisio**.
 Data dei decreti di apertura di fallimento e sospensione della procedura: 9 agosto e 11 settembre 1990 della Pretura di Mendrisio-nord.
 La procedura si riterrà definitivamente chiusa per mancanza di attivo, qualora nessuno dei creditori chieda, a questo Ufficio, la continuazione, entro il termine di 10 giorni da questa pubblicazione, anticipando fr. 3000.– a garanzia delle tasse e spese.
 Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento. (RU 64 III 38).

6850 Mendrisio, 13 settembre 1990 Ufficio esecuzione e fallimenti:
 A. Caimi, uff.

Kollokationsplan

Etat de collocation – Graduatoria

(SchKG–LP–LEF 249–251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Schwyz (4882)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über **Zraggen Robert**, geb. 21. November 1960, von Attinghausen, vormals Bäcker-Konditorei, Adlerplatz 1, 8862 Schübelbach, jetzt in 5506 **Mägenwil**, Münzelweg 10b, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt March, in 8853 Lachen, zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans oder Beschwerden betreffend das Inventar sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Bezirksgerichtspräsidentium der March, in 8853 Lachen, einzureichen. Soweit keine Anfechtung binnen der zehntägigen Frist seit der öffentlichen Bekanntmachung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Abtretungsbegehren im Sinne von Art. 260 SchKG sind innert gleicher Frist schriftlich beim unterzeichneten Konkursamt einzureichen, ansonsten Verzicht angenommen wird.

8853 Lachen, 14. September 1990 Konkursamt March

Zug (4883)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über **Iten-Schaffner Gabriela**, geb. 9. Mai 1960, von Unterägeri, Binzenmatt 4, 6314 **Unterägeri**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. September 1990 durch Klageschrift (im Doppel) beim Kantonsgerichtspräsidentium Zug anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Allfällige Beschwerden gegen die Ausscheidung von Kompetenzstücken sind schriftlich im Doppel innert der gleichen Frist bei der Justizkommission des Kantons Zug einzureichen.
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche sind innert der gleichen Frist an das Konkursamt Zug zu richten.

6300 Zug, 14. September 1990 Konkursamt Zug

Appenzell A.Rh. (4859)

Kollokationsplan mit Lastenverzeichnis und Inventar

Im Konkurs über **Arwa Generalunternehmen AG**, mit Sitz in **Walzenhausen AR**, (Büro: Grossfeldstrasse 14, 7320 Sargans), liegen der Kollokationsplan, das Inventarverzeichnis sowie die Lastenverzeichnisse der Liegenschaften «Roffler-Haus», Grösch GR, und «Ebnis», Walzenhausen, den beteiligten Gläubigern zur Einsichtnahme beim Konkursamt Appenzeller Vorderland, 9410 Heiden, auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans oder der Lastenverzeichnisse sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. September 1990 beim Vermittleramt, 9410 Heiden, anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

9410 Heiden, 12. September 1990 Konkursamt Appenzeller-Vorderland:
 H. Frauenknecht

Appenzell A.Rh. (4884)

Im Konkurs über die Firma **Retag Rutishauser Energie-Technik AG**, Högle, 9429 **Zelg-Wolfhalden**, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern zur Einsichtnahme beim Konkursamt Appenzeller Vorderland, 9410 Heiden, auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. September 1990 beim Vermittleramt, 9410 Heiden, anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

9410 Heiden, 14. September 1990 Konkursamt Appenzeller Vorderland:
 H. Frauenknecht

Ticino (4886)

Si rende noto che presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prendere conoscenza, è depositata a contare dal 19 settembre 1990 la graduatoria nel fallimento della **Kosno S.A., Bellinzona**.

Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte davanti l'autorità giudiziaria, entro 10 giorni dal deposito. In caso contrario, essa si considererà come riconosciuta.

6500 Bellinzona, 14 settembre 1990 Ufficio esecuzione e fallimenti:
 D. Perli, suppl. uff.

Ticino (4887)

Si rende noto che presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prendere conoscenza, è depositata a contare dal 19 settembre 1990 la graduatoria nel fallimento della **Matri S.A., Giubiasco**.
 Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte davanti l'autorità giudiziaria, entro 10 giorni dal deposito. In caso contrario, essa si considererà come riconosciuta.

6500 Bellinzona, 14 settembre 1990 Ufficio esecuzione e fallimenti:
 D. Perli, suppl. uff.

Ticino (4888)

Si rende noto che presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prendere conoscenza, è depositata a contare dal 19 settembre 1990 la graduatoria nel fallimento della **Severi S.A., Bellinzona**.
 Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte davanti l'autorità giudiziaria, entro 10 giorni dal deposito. In caso contrario, essa si considererà come riconosciuta.

6500 Bellinzona, 14 settembre 1990 Ufficio esecuzione e fallimenti:
 D. Perli, suppl. uff.

Ticino (4885)

Si rende noto che a datare dal 19 settembre 1990 è depositata presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria nel fallimento *Costadoro S.A., Viganella*.
Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte avanti l'autorità giudiziaria entro 10 giorni dal deposito altrimenti essa si avrà come riconosciuta.

6900 Lugano, 14 settembre 1990 Ufficio esecuzione e fallimenti
Lugano, circondario 1:
E. Antonini, uff.

Vaud (4860)

Faillite: *Electroplating A.G.*, exploitation d'un atelier de galvanoplastie, etc., Centre Artisanal de Châble-Croix, 1860 Aigle.
Date du dépôt: 19 septembre 1990.
Délai pour intenter action: 29 septembre 1990, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

1860 Aigle, 11 septembre 1990 Office des faillites d'Aigle:
R. Moret, préposé

Genève (4863)

Sont déposés dès ce jour:
1. L'état de collocation.
2. L'état des revendications.
3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.

Il est imparté aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:
1. Intenter action contre l'état de collocation.
2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.

Faillies:
900443-d, *Skira Daniel et Partners SA*, édition de livres et de catalogues d'art ayant son siège rue Adhémar-Fabri 6, à Genève. (Réf. nos 1 et 2)
900642-d, *Sabolo Yves*, né le 15 avril 1937, Genève, économiste, administrateur, ayant son domicile rue Senebier 18, à Genève. (Réf. nos 1 et 3).

1211 Genève 3, 19 septembre 1990 Office des faillites
Le préposé: D. Grosbéty

Genève (4864)

Modifications d'états de collocation et de revendications
Sont déposés dès ce jour:
1. L'état de collocation.
2. L'état des revendications.
Il est imparté aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:
1. Intenter action contre la (les) nouvelle(s) collocation(s).
2. Demander la cession contre la (les) nouvelle(s) revendication(s), sinon chaque modification sera acceptée.

Faillies:
890172-m, *GEC Graphic Electronic Concept SA*, créations et réalisations dans le secteur graphique, y compris la formation professionnelle, ayant son siège rue du XXXI-Décembre 36, à Genève. (Réf. no 1)
900111-m, *Liftime Vacation SA*, promotion, opérations immobilière en dehors de Suisse, agence de voyages et de marketing, ayant son siège rue du XXXI-Décembre 47, à Genève. (Réf. no 1)
890831-m, *Société immobilière Vernier-Panorama*, achat-vente, construction et gérance de tous immeubles en Suisse, ayant son siège rue du Grand-Pré 43, à Genève. (Réf. no 1)

1211 Genève 3, 19 septembre 1990 Office des faillites
Le préposé: D. Grosbéty

Schluss des Konkursverfahrens

Clôture de la faillite-Chiusura del fallimento

(SchKG-LP-LEF 268)

Zürich (4889)

Das Konkursverfahren über *Keller Ulrich*, geb. 17. April 1946, von Nürensdorf ZH, Verkäufer, Ueberlandstrasse 325, 8051 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 13. September 1990 als geschlossen erklärt worden.

8050 Zürich, 14. September 1990 Konkursamt Oerlikon-Zürich

Schwyz (4861)

Das Konkursverfahren über *Bürer Berthold*, geb. 25. Mai 1951, von Walenstadt, vormals in 8853 Lachen, Kirchplatz 9, jetzt wohnhaft in 8808 Pfäfers, Hofstrasse 2b, ist durch Verfügung des Einzelrichters der March vom 11. September 1990 als geschlossen erklärt worden.

8853 Lachen, 12. September 1990 Konkursamt March

Fribourg (4868)

Faillie: *Swift 3S Sales Services Management S.A.*, prestation de services d'administration, de gestion, à *Avry-sur-Matran*.
Date de la clôture: 10 septembre 1990.

1700 Fribourg, 19 septembre 1990 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: D. Schouwey

Basel-Stadt (4890)

Gemeinschuldner: *Brainco Informatik AG*, Gerbergasse 20, Basel.
Datum der Schlussklärung: 6. September 1990.

4001 Basel, 19. September 1990 Konkursamt Basel-Stadt

Ticino (4862)

La procedura di liquidazione del fallimento a carico di *Wirth Lorena*, fu Hans, 1940, div. Hammer, *Brissago*, è stata dichiarata chiusa con decreto 10 settembre 1990 della Pretura di Locarno-Campagna.

6600 Locarno, 12 settembre 1990 Ufficio esecuzione e fallimenti:
G. F. Cavalli, uff.

Valais (4891)

Faillie: *Modula Habitations modulaires SA, Martigny*.
Par décision du 12 septembre 1990, le juge-instructeur du district de Martigny a prononcé la clôture de la faillite susmentionnée.

1920 Martigny, 13 septembre 1990 Office des faillites de Martigny:
P. Troillet, préposé

Valais (4892)

Faillie: *Tramaco SA, Martigny*.
Par décision du 12 septembre 1990, le juge-instructeur du district de Martigny a prononcé la clôture de la faillite susmentionnée.

1920 Martigny, 13 septembre 1990 Office des faillites de Martigny:
P. Troillet, préposé

Neuchâtel (4893)

La liquidation de la faillite de *Reynold Blaise*, 1945, architecte, rue Bourgogne 8, au Landeron, act. domicilié à 1470 *Estavayer-le-Lac*, rue St-Elloi 47, a été clôturée par ordonnance du président du Tribunal du district de Neuchâtel, rendue le 13 septembre 1990.

2001 Neuchâtel, 19 septembre 1990 Office des faillites
Le préposé: Y. Bloesch

Genève (4869)

La liquidation des faillites ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le 17 septembre 1990.

Faillies:
890775-c, *Sefic, Société d'Etudes, Fournitures, Ingénierie et Constructions SA*, conseil en matière technique et architecturale; répondre à tous marchés d'études de fournitures de matériel et de produits divers, ainsi que de tous matériaux destinés à l'acte de bâtir ayant son siège rue du Jeu-de-l'Arc 15, à Genève.
890646-c, *Schmutz Patrick*, 19 avril 1964, Ueberstorf FR, qv. maître d'hôtel, ayant son domicile rue des Rois 23, à Genève, exploitant précédemment une entreprise générale du bâtiment à l'enseigne «Entreprise Schmutz», sise chemin du Petit-Bel-Air 16D, à Chêne-Bourg GE.

Le failli a été déclaré excusable.
890334-c, succession répudiée de *Schwendener Jacques*, 22 septembre 1923, Genève, Buchs et Sevelen SG, qv. commerçant, domicilié rue Lamartine 15A, à Genève, exploitant précédemment importation, commerce et représentation de produits manufacturés ou non en provenance de l'Extrême-Orient notamment de Hong-Kong, à l'enseigne «IMPEO, Jacques Schwendener», sis rue Lamartine 15A, à Genève.
Décédé le 2 mars 1989.

1211 Genève 3, 19 septembre 1990 Office des faillites
Le préposé: D. Grosbéty

Nachlassverträge Concordats-Concordati

Nachlass-Stundungsgesuch

Demande de sursis concordataire

Domanda di moratoria concordataria

(SchKG-LP-LEF 293)

Bern (4894)

Die Firma *Hi-Fi Huggenberger AG*, Mattenhofstrasse 14, 3007 Bern, v. d. Fürsprecher Daniel Liniger, Schützenstrasse 16, 4900 Langenthal, hat am 28. August 1990 ein Nachlass-Stundungsgesuch eingereicht.

Termin zur Behandlung des Gesuches und zur Einvernahme des Verantwortlichen wird angesetzt auf Dienstag, 2. Oktober 1990, 14.15 Uhr, vor dem Nachlassrichter von Bern, Amthaus, Hodlerstrasse 7, 3011 Bern, 2. Stock, Zimmer 208.

Die Gläubiger der Gesuchstellerin können ihre Einwendungen gegen die Erteilung einer Nachlass-Stundung schriftlich bis zum 28. September 1990 bei der Kanzlei des Richteramtes IV Bern, Amthaus, 3011 Bern, einreichen.

3011 Bern, 13. September 1990 Der Gerichtspräsident IV von Bern
als Nachlassrichter: Kaelin

Nachlass-Stundung und

Aufruf zur Forderungseingabe

Sursis concordataire et appel aux créanciers

Moratoria del concordataria e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti

(SchKG-LP-LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire. Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria. I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la minaccia che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Zürich (4895)

Das Bezirksgericht Uster hat mit Beschluss vom 17. August 1990 der *Aruchemie AG*, Kindhausenstrasse 10, 8602 Wangen, eine viermonatige Nachlass-Stundung bewilligt.

Die Stundung dauert vom 17. August 1990 bis und mit 17. Dezember 1990. Die Eingabefrist dauert bis und mit 24. September 1990. Sachwalter ist Rechtsanwalt Daniel Affolter, Freiestrasse 13, Postfach 44, 8610 Uster.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderung sowie Guthaben des Gemeinschuldners (Wert 17. August 1990), während der obgenannten Eingabefrist der Sachwalterin anzumelden, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt sind.

Mitteilungen über die Gläubigerversammlung erfolgen später.

8610 Uster, 14. September 1990 Der Sachwalter: Rechtsanwalt Daniel Affolter
Freiestrasse 13, Postfach 44, 8610 Uster.

Ticino (4896)

Debitrice: *La Nuova SA, S. Antonino*.
Decreto di moratoria: 12 settembre 1990 del Pretore del Distretto di Bellinzona.

Durata di moratoria: 4 mesi.
Commissario del concordato: Pierangelo Gadoni, ufficio fiduciario, viale Stazione 17a, 6501 Bellinzona.
Termine per la notifica: entro 20 giorni dalla presente pubblicazione presso il commissario del concordato, con la cominatoria che, in caso di omissione, i creditori non avranno diritto di voto nelle deliberazioni del concordato.
Adunanza dei creditori: mercoledì 19 dicembre 1990, alle ore 14, presso l'Ufficio del commissario.
Esami degli atti: 10 giorni prima dell'adunanza, presso il commissario.

6501 Bellinzona, 18 settembre 1990 Il commissario del concordato:
Pierangelo Gadoni

**Manoscritti
chiari e
inequivocabili
aiutano
ad evitare errori**

Verlängerung der Nachlass-Stundung

Prorogation du sursis concordataire

Proroga della moratoria

(SchKG 295, Abs. 4 - LP 295, al. 4 - LEF 295, cpv. 4)

Aargau (4870)

Das Bezirksgericht Kulm hat in seiner Sitzung vom 4. September 1990 dem Gemeinschuldner Herrn *Zubler Max*, Pflanzenghaus Wurzelmax, geboren am 25. August 1958, von Hunzenschwil, in 5050 *Schöftland*, die gewährte Nachlass-Stundung, welche am 8. September 1990 abläuft, einem Gesuch der Sachwalterin entsprechend, um 2 weitere Monate, d. h. bis und mit 8. November 1990, im Sinne von Art. 295 Abs. 4 SchKG, verlängert.

5603 Staufen, 13. September 1990

Sachwalterin: Risag GmbH,
Verwaltung und Treuhand,
Kornweg 7, Postadresse:
Postfach 4017, 5600 Lenzburg

Ticino (4898)

Con decreto 12 settembre 1990, la Pretura di Bellinzona ha prorogato di 2 mesi la moratoria di 4 mesi concessa al debitore *Capparelli Pasquale, Giubiasco*.

Una nuova udienza dei creditori è fissata per lunedì 26 novembre 1990, alle ore 14, presso la Reviamco SA, viale Stazione 14, Bellinzona.

Gli atti si potranno esaminare a partire da venerdì 16 novembre 1990 presso lo studio del commissario del concordato, Signor Villat Remo, c/o Reviamco SA, viale Stazione 14, Bellinzona.

6500 Bellinzona, 19 settembre 1990 Il commissario del concordato:
Villat Remo

Ticino (4871)

Il Pretore del Distretto di Lugano, sezione 5, avverte che, con decreto 12 settembre 1990 ha prorogato di 2 mesi a decorrere dal 5 ottobre 1990 la moratoria concessa a scopo di concordato il 5 giugno 1990 alla *Zapel SA, Lugano*.

6900 Lugano, 12 settembre 1990 Il Pretore:
Avv. Paolo Ermotti

Ticino (4897)

Moratoria concordataria: *Zapel SA, Lugano*.
Il commissario del concordato, Avv. Giorgio Carlo Bernasconi, Lugano, comunica a tutti i creditori insinuatisi tempestivamente che l'adunanza già prevista per venerdì 21 settembre 1990 è stata rinviata a venerdì 19 ottobre 1990, alle ore 9, alle medesime modalità della prima pubblicazione.

Il rinvio è dovuto alla concessione della proroga della moratoria di ulteriori 2 mesi a decorrere dal 5 ottobre 1990.

Comunicazione scritta sarà inviata ai soli singoli creditori esteri non rappresentati.

6901 Lugano, 19 settembre 1990 Il commissario del concordato:
Avv. Giorgio Carlo Bernasconi

Bestätigung des Nachlassvertrages

Homologation du concordat

Omologazione del concordato

(SchKG-LP-LEF 306, 308, 317)

Graubünden (4899)

Der Kreisgerichtsausschuss Oberengadin als Nachlassbehörde hat an seiner Sitzung vom 2. August 1990 den von der Firma *AE Air Engiadina AG*, Regionalfluggesellschaft, 7503 *Samedan*, vorgeschlagenen Nachlassvertrag bestätigt.

7503 Samedan, 14. September 1990 Für den Kreisgerichtsausschuss Oberengadin
Der Präsident: Lazzarini

**Klare
unmissverständliche
Manuskripte
helfen Fehler
vermeiden**

- Begleitbrief und Manuskript nach Möglichkeit trennen.
- Manuskript nach Vorlagen
im Schweizerischen Handelsamtsblatt gestalten.
- PLZ, Ort, Datum und zeichnende Amtsstelle
(sofern erforderlich) unter Manuskript setzen.

Danke für Ihre Mitarbeit

Marken—Marques—Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum—Office fédéral de la propriété intellectuelle—Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen und Erneuerungen—Enregistrements et renouvellements—Registrazioni e rinnovi

Hinterlegungsdatum: 12. Dezember 1989 **378013**
Mundipharma AG, St. Alban-Vorstadt 94, Postfach,
 4006 Basel

FORTIOR

Erneuerung der Marke Nr. **244716**. Schutzfrist ab
 12. Dezember 1989.

Arzneimittel, insbesondere pharmazeutische Spezialitäten für den human- und veterinärmedizinischen Gebrauch.
 Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 12. Dezember 1989 **378014**
Mundipharma AG, St. Alban-Vorstadt 94, Postfach,
 4006 Basel

POVIDINE

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **244960**. Schutzfrist ab 12. Dezember 1989.

Arzneimittel, insbesondere pharmazeutische Spezialitäten für den human- und veterinärmedizinischen Gebrauch.
 Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 12. Dezember 1989 **378015**
CPC International Inc., International Plaza,
 Englewood Cliffs (NJ 07632, Vereinigte Staaten von Amerika)

SNOWFLAKE

Erneuerung der Marke Nr. **243410**. Schutzfrist ab 12. Dezember 1989.

Getreide, Maismehl, Maisstärke, Mehl und Mehlpräparate, Zucker, Dextrose, Glucose zur Verwendung in den Bäckerei-, Konditorei- und Getränkeindustrien.
 Int. Kl. 30

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 11. Dezember 1989 **378016**
Loctite Corporation, 705 North Mountain Road,
 Newington (CT 06111, Vereinigte Staaten von Amerika)

VISORITE

Chemische Erzeugnisse für gewerbliche, wissenschaftliche, fotografische, land- garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Kunstharze im Rohzustand, Kunststoffe im Rohzustand; Düngemittel; Feuerlöschmittel; Mittel zum Härten und Löten von Metallen; chemische Erzeugnisse zum Frischhalten und Haltbarmachen von Lebensmitteln; Gerbmittel; Klebstoffe für gewerbliche Zwecke; Fahrzeuge; Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft oder auf dem Wasser; Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien (soweit in Klasse 16 enthalten); Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien, Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff (soweit in Klasse 16 enthalten); Spielkarten; Drucklettern; Druckstöcke; Kautschuk, Guttapercha, Gummi, Asbest, Glimmer und Waren daraus (soweit in Klasse 17 enthalten); Waren aus Kunststoffen (Halbfabrikate); Dichtungs-, Packungs- und Isoliermaterial; Schläuche (nicht aus Metall).
 Int. Kl. 1, 12, 16, 17

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 12. Dezember 1989 **378017**
Gershon Friedman, Irgelstrasse 12, 8135 Langnau am Albis

VCP COSMETIC COSMOS

Kosmetische Präparate; Einrichtungen und Geräte für Körper- und Schönheitspflege soweit in

Klasse 21 enthalten; Lehrbücher, Lehrmittel, Unterrichtsmaterial (ausgenommen Apparate) soweit in Klasse 16 enthalten.

Int. Kl. 3, 16, 21

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 13. Dezember 1989 **378018**
Sandoz AG, Lichtstrasse 35, Postfach, 4002 Basel

BARRAMIX

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **243312**. Schutzfrist ab 13. Dezember 1989.

Chemisch-technische Produkte, Asphaltprodukte für das Bauwesen, Bau- und Isolierstoffe, Dachpappen und flüssige Zement-, Mörtel- und Betonzusätze.

Int. Kl. 1, 17, 19

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 13. Dezember 1989 **378019**
Sandoz AG, Lichtstrasse 35, Postfach, 4002 Basel

LEVANA

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **244165**. Schutzfrist ab 13. Dezember 1989.

Chemische Produkte für die Industrie, insbesondere für die Textil- und Lederindustrie.
 Int. Kl. 1

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 13. Dezember 1989 **378020**
Sandoz AG, Lichtstrasse 35, Postfach, 4002 Basel

DOLOPTAL

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **244166**. Schutzfrist ab 13. Dezember 1989.

Medikamente, pharmazeutische Präparate und Drogen.
 Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 13. Dezember 1989 **378021**
Sandoz AG, Lichtstrasse 35, Postfach, 4002 Basel

BELLERGA

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **244167**. Schutzfrist ab 13. Dezember 1989.

Arzneimittel, pharmazeutische Drogen und Präparate.
 Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 13. Dezember 1989 **378022**
Sandoz AG, Lichtstrasse 35, Postfach, 4002 Basel

SANSAPOL

Erneuerung der Marke Nr. **244169**. Schutzfrist ab 13. Dezember 1989.

Chemische Produkte für die Textilindustrie.
 Int. Kl. 1

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 13. Dezember 1989 **378023**
Sandoz AG, Lichtstrasse 35, Postfach, 4002 Basel

REVATOL

Erneuerung der Marke Nr. **244170**. Schutzfrist ab 13. Dezember 1989.

Chemische Produkte für die Industrie.
 Int. Kl. 1

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 13. Dezember 1989 **378024**
Sandoz AG, Lichtstrasse 35, Postfach, 4002 Basel

POR 8 SANDOZ

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **245287**. Schutzfrist ab 13. Dezember 1989.

Pharmazeutische Produkte.
 Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 13 décembre 1989 **378025**
H. Badoux, 18, avenue du Chamossaire, 1860 Aigle

LES FORTERESSES

Renouvellement de la marque no **241859**. Délai de protection depuis le 4 octobre 1989.

Produits vinicoles de toutes provenances.
 Cl. int. 33

Commerce.

Date de dépôt: 9 avril 1990 **378026**
Stäubli International AG, Poststrasse 5,
 8808 Pfäffikon SZ

UNIVAL

Robots industriels et manipulateurs. Contrôleurs électriques et électroniques pour robots industriels et manipulateurs.

Cl. int. 7, 9

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 2. Mai 1990 **378027**
Papierfabrik Perlen (Perlen Paper Mill),
 6035 Perlen

PERLENINTEGRA

Papiere.
 Int. Kl. 16

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 8. Mai 1990 **378028**
Siber Hegner HV AG, Wiesenstrasse 8, Postfach 4488, 8022 Zürich

SHELEC

Audio- und Videogeräte, Stereoanlagen mit Platten- und CD-Spieler, Kassettenrecorder, Receiver, Portable Radio Recorder, Videorecorder, Videoplayer, Farbfernsehgeräte.

Int. Kl. 9

Handel.

Data del deposito: 8 maggio 1990 **378029**
Tuk Corporation SA, via Franchini 1,
 6850 Mendrisio

TUK

Adesivi (materie collanti) destinati all'industria, nastri adesivi per la medicina, nastri adesivi per la cartoleria o per uso domestico, adesivi e nastri collanti ad uso industriale.

Cl. int. 1, 5, 16, 17

Fabbricazione e commercio.

Date de dépôt: 1er mai 1990 **378030**
Société des Produits Nestlé S.A., 1800 Vevey

MYSTIQUE

Café et extraits de café, succédanés de café et extraits de succédanés de café, mélanges de café et de chicorée; thé et extraits de thé; chocolat et préparations à base de chocolat, cacao et préparations à base de cacao; produits de confiserie et de chocolaterie, sucreries; sucre; produits de boulangerie; articles de pâtisserie; desserts, poudings; glaces comestibles, produits pour la préparation de glaces comestibles; miel et succédanés de miel; produits alimentaires à base de riz, de farine ou de céréales.

Cl. int. 30

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 9. Mai 1990 **378031**
 Stettler Gewürzspezialitäten, Hauptstrasse,
 9562 Märwil

STEDYNAISE

Mayonnaisen, mayonnaisenartige und andere Sau-
 sen sowie in Klassen 29 und 30 enthalten.
 Int. Kl. 29, 30
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 10. Mai 1990 **378032**
 Tecan AG Analytische Instrumente, Feldbach-
 strasse 80, 8634 Hombrechtikon

TECAN

Mit Programmen versehene Datenträger, insbeson-
 dere in Form von Disketten; auf Datenträger
 befindliche Datenverarbeitungs- und Rechenpro-
 gramme und Datenbanken; integrierte Software-
 Pakete für den Einsatz in der Laborautomatisie-
 rung, der Qualitätskontrolle, und im Mess- und
 Prüfwesen.
 Int. Kl. 9
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 11. Mai 1990 **378033**
 Brauerei Feldschlösschen, 4310 Rheinfelden

CASTELLO

Bier.
 Int. Kl. 32
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 11. Mai 1990 **378034**
 Sandoz Agro AG, Rothausstrasse 61, 4132 Muttenz

PETCOR

Wachstumsregulatoren, für Insekten; Insektizide,
 Herbizide, Fungizide.
 Int. Kl. 5
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 15. Mai 1990 **378035**
 U. Ammann, Maschinenfabrik, Aktiengesellschaft,
 Eisenbahnstrasse 25, 4900 Langenthal

AMMANN

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der
 Marke Nr. 272126. Schutzfrist ab 15. Mai 1990.

Maschinen, Anlagen und Motoren, sowie deren
 Bestandteile (soweit in Klasse 7 enthalten), insbe-
 sondere Maschinen und Anlagen für das Bauwesen
 und die Umwelttechnik, wie Baumaschinen, Ein-
 baumaschinen für Strassenbeläge und Stabilisation,
 Walzen, einschliesslich statische und Vibrations-
 Strassenwalzen, Bodenverdichter, Sprengwagen für
 Oberflächenteuerung, Fertiger, Fräsen, Asphalt- und
 Betonmischanlagen, Aufbereitungsanlagen für
 bituminöses Mischgut, Schmelzkessel für Bitumen
 und Teer sowie Teerbrenner, Maschinen für das
 Zerkleinern, Sortieren, Waschen und Fördern von
 Gestein u. dgl., Altpflaster-Zerkleinerer, Brechanla-
 gen, Mühlen, Vibrationssiebe, Prallbrecher, Aufbe-
 reitungsanlagen für Sand, Kies u. dgl., Waschma-
 schinen, Dosieranlagen, Schlammbehandlungsan-
 lagen, Feststoff- und Recyclingsanlagen, Kehr-
 richtschlacken-Aufbereitungsanlagen; sowie Hand-
 kehrmaschinen, Kehrtaugmaschinen, Schrubbauto-
 maten; Schlammreiniger; Wärmepumpen; Block-
 heizkraftwerke; Klärapparate; Diesel-, Elektro-
 und Gasmotoren für alle Anwendungszwecke;
 elektrische und elektronische Apparate und Instru-
 mente (soweit in Klasse 9 enthalten), insbesondere
 Stromaggregate für Baustellen, Notstromanlagen,
 Mikroprozessor-Steuerungen, Schalt- und Steuer-
 anlagen; Apparate, Geräte und Anlagen für die
 Heizung, Trocknung und Lüftung sowie deren
 Bestandteile und Zubehör (soweit in Klasse 11 ent-
 halten), insbesondere Abluftanlagen, Filter,
 Klärschlamm-Trocknungsanlagen, Abwasserreini-
 gungsanlagen; Trockner für Asphaltanlagen, Aus-
 brennanlagen einschliesslich Brenner und Öfen;
 Fahrzeuge und Apparate zur Beförderung auf dem
 Lande sowie Zubehör (soweit in Klasse 12 enthal-
 ten), insbesondere Fahrzeuge sowie Förder- und
 Transportanlagen für das Bauwesen und den Stras-

senunterhalt, wie Bagger, Planierbagger, Lader,
 Dozer, Muldenkipper, Krane, Kehrlichtverdichter,
 Schneefräsen und Schneepflüge, Streugeräte ein-
 schliesslich Salz- und Splittstreugeräte, Transport-
 bzw. Förderbänder, Elektromotoren; sowie Auto-
 krane, Stapler, Pratzstapler, Hubwagen, Kom-
 missioniergeräte, Regalbediengeräte, Regalförder-
 zeuge.
 Int. Kl. 7, 9, 11, 12
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 17. Mai 1990 **378036**
 Papierfabrik Perlen (Perlen Paper Mill),
 6035 Perlen

PERLENARCTIS

Papier.
 Int. Kl. 16
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 15. Mai 1990 **378037**
 CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY SA)
 (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel

ARENSIN

Pharmazeutische Erzeugnisse.
 Int. Kl. 5
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 27 juillet 1990 **378038**
 Prof. Ivo Rens, 4, rue John-Rehfous, 1208 Genève

STRATEGIES ENERGETIQUES BIOSPHERE ET SOCIETE (SEBES)

Publication.
 Cl. int. 16
 Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 14 juin 1990 **378039**
 Prof. Ivo Rens, 4, rue John-Rehfous, 1208 Genève

SEBES

Publication.
 Cl. int. 16
 Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 12 juillet 1989 **378040**
 Produits laitiers Lausanne S.A., 14a, rue Haldi-
 mand, 1003 Lausanne

Fermière

Tous produits laitiers et à base de lait, yoghourts,
 beurre, fromages, œufs; entrements et desserts lac-
 tés.

Cl. int. 29
 Fabrication et commerce.
 La marque s'est imposée dans le commerce.

Hinterlegungsdatum: 25. Juli 1989 **378041**
 Automobile Monteverdi AG, Oberwilerstrasse 14,
 4102 Binningen



Übertragung und Erneuerung der Marke
 Nr. 239324 von Automobile Monteverdi AG, Bin-
 ningen, Binningen. Schutzfrist ab 30. Mai 1989.

Automobile (Sportwagen).
 Int. Kl. 12
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 25. Juli 1989 **378042**
 Asahi Breweries, Ltd., 7-1, Kyobashi 3-chome,
 Chuo-ku, Tokyo (Japan)



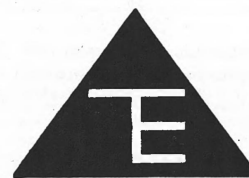
Biere, gebraut unter Verwendung von Hefe.
 Int. Kl. 32
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 25. Juli 1989 **378043**
 Asahi Breweries, Ltd., 7-1, Kyobashi 3-chome,
 Chuo-ku, Tokyo (Japan)

Karakuchi

Biere.
 Int. Kl. 32
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 16. August 1989 **378044**
 Trompeter Electronics, Inc., 31186 La Baya Drive,
 Westlake Village (CA, Vereinigte Staaten von
 Amerika)



Elektronische Steckfelder, elektronische Steckfel-
 derbüchsen, elektronische Leitungsschnüre und
 Zusammenschaltstecker; Verbindungsstücke für
 elektronische Steckfelder, elektronische Kabel und
 Kabelzubehörteile, nämlich Kabelverbinder mit
 Knickschutz, Kabelhalterungen, Verbindungs-
 stücke für Koaxialkabel, Koaxialstecker, -stifte und
 -steckfassungen; elektronische Adapter (Zwischen-
 stücke), Abisolier- und Quetschwerkzeuge.
 Int. Kl. 8, 9

Fabrikation und Handel.
 Prioritätsanspruch: USA, 21. Februar 1989.

Hinterlegungsdatum: 15. August 1990 **378045**
 Soreco AG, Ringstrasse 1, 8603 Schwerzenbach



EDV-Standard-Software.
 Int. Kl. 9
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 15. August 1990 **378046**
Soreco AG, Ringstrasse 1, 8603 Schwerzenbach


crecendo
HANDEL / 400

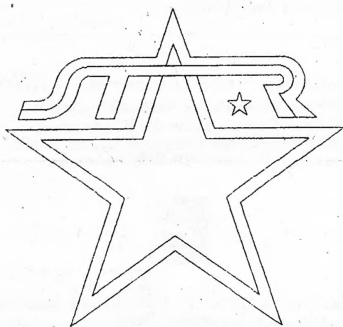
EDV-Standard-Software.
Int. Kl. 9
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 2. August 1990 **378047**
Agribusiness Suppliers AG, Hänibühl 8, 6300 Zug

Adam & Eva[®]
paradiesische Früchte

Früchte.
Int. Kl. 29, 31
Handel.

Hinterlegungsdatum: 23. August 1989 **378048**
Agribusiness Suppliers AG, Hänibühl 8, 6300 Zug



Früchte und Gemüse.
Int. Kl. 31
Handel.

Hinterlegungsdatum: 28. September 1989 **378049**
Salvemini Mauro, Morswind, Via Oropa 1,
I-Pollone (Italien)



REGENT

Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.
Int. Kl. 25
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 16. Oktober 1989 **378050**
Po-ne-mah, Inc., 24 Willowbrook Road, Storrs
(CT 06268, Vereinigte Staaten von Amerika)

P|O|-N|E|-M|A|H Digital Acquisition Analysis
& Archive Systems

Computer, Computer-Programme und digitale
Analysengeräte für wissenschaftliche und medizi-
nische Zwecke.
Int. Kl. 9, 10.
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 18. Oktober 1989 **378051**
Chuang Tao Corporation, No. 20, Lane 247, An Ho
Road, Taipei (Taiwan)

CHARLIE 

Papeterie- und Schreibwarenbehälter, Füllfeder,
Schreibstifte, Messer, Scheren, Lineal, Hefter,
Heftklammern, Büroklammern, Bänder soweit in
Klasse 16 enthalten.
Int. Kl. 8, 16
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 24. Oktober 1989 **378052**
Aktiengesellschaft für SPF-Tiere, Sursee, Bahn-
hofplatz 3, 6210 Sursee

SPF 

Übertragung und Erneuerung der Marke
Nr. 243568 von Genossenschaft für SPF-Tiere, Sur-
see. Schutzfrist ab 24. Oktober 1989.

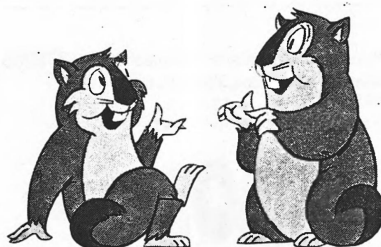
Lebende Tiere.
Int. Kl. 31
Handel.

Date de dépôt: 17 novembre 1989 **378053**
Société de Surveillance Générale Immobilière,
7, Rue Cursat, F-74100 Annemasse (France)

SSGI

Imprimés, livres, journaux, bulletins d'information,
brochures, plans de villes et de régions; porte-clés,
plaquettes, articles pour fumeurs.
Cl. int. 6, 16, 34
Fabrikation et commerce.
Revendication de couleur: noir, rouge et blanc.

Hinterlegungsdatum: 29. November 1989 **378054**
Migros-Genossenschafts-Bund, Limmatstrasse 152,
8005 Zürich



Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der
Marke Nr. 243185. Schutzfrist ab 21. November
1989.

Camping-Artikel, nämlich Tische, Stühle, Liege-
betten und -stühle, sowie Ersatzstoffe, Schlafsäcke,
Luft- und Schaumstoffmatratzen, Planschbecken,
Schwimm- und Taucherartikel, Apparate, Einrich-
tungen und Gegenstände zum Kochen und Grillie-
ren, Zelte und Zelteinrichtungen; Sportartikel;
Bekleidungsartikel; Spielwaren.
Int. Kl. 9, 11, 20, 21, 22, 25, 28
Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 24 novembre 1989 **378055**
Montres Rolex SA, 3, rue François-Dussaud,
1211 Genève 24



Renouvellement avec modification de l'indication
des produits de la marque no 243625. Délai de pro-
tection depuis le 24 novembre 1989.

Montres provenant de Genève.
Cl. int. 14
Fabrication et commerce.
Poinçon de maître: no 1282.

Hinterlegungsdatum: 28. November 1989 **378056**
Theodor Kokeisl, Zurlindenstrasse 21, 5000 Aarau



Schüttgutbehälter, Dosiergeräte für Schüttgüter,
Schüttgut-Austragsgeräte, Schüttgut-Abfüllgeräte,
Waagen; Blendschutzgeräte für Autoinsassen.
Int. Kl. 6, 7, 9, 12, 20
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 2. Dezember 1989 **378057**
Klaus Steilmann GmbH & Co. Kommanditgesell-
schaft, Feldstrasse 4, D-4630 Bochum-Wattenscheid
(Bundesrepublik Deutschland)

Coordinate
LEVEL-2

Bekleidungsstücke auch Sportbekleidung für
Damen, Kinder und Herren; Stiefel und Schuhwa-
ren einschliesslich Sportschuhe, ausgenommen für
den orthopädischen Bereich; Miederwaren, aus-
genommen für den orthopädischen Bereich; Kopfbe-
deckungen.
Int. Kl. 25
Fabrikation und Handel.
Prioritätsanspruch: Bundesrepublik Deutschland,
2. September 1989.

Hinterlegungsdatum: 2. Dezember 1989 **378058**
Klaus Steilmann GmbH & Co. Kommanditgesell-
schaft, Feldstrasse 4, D-4630 Bochum-Wattenscheid
(Bundesrepublik Deutschland)



Bekleidungsstücke auch Sportbekleidung für
Damen, Kinder und Herren; Stiefel und Schuhwa-
ren einschliesslich Sportschuhe, ausgenommen für
den orthopädischen Bereich; Miederwaren, aus-
genommen für den orthopädischen Bereich; Kopfbe-
deckungen.
Int. Kl. 25
Fabrikation und Handel.
Prioritätsanspruch: Bundesrepublik Deutschland,
2. September 1989.

Hinterlegungsdatum: 4. Dezember 1989 **378059**
h.i.s. sportswear GmbH, Taunusstrasse 45,
 D-München 40 (Bundesrepublik Deutschland)

h.i.s

Erneuerung der Marke Nr. 245109. Schutzfrist ab 4. Dezember 1989.

Bekleidungsstücke mit Ausnahme von solchen aus Gewirken; Stiefel, Schuhe und Hausschuhe.
 Int. Kl. 25
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 4. Dezember 1989 **378060**
Egetaepner A/S, Center Boulevard,
 DK-2300 Kopenhagen (Dänemark)



Erneuerung der Marke Nr. 244729. Sitz verlegt.
 Schutzfrist ab 3. Dezember 1989.

Teppiche.
 Int. Kl. 27
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 4. Dezember 1989 **378061**
O. Roth & Co. AG Käse-Export, Wermatswiler-
 strasse 8, 8610 Uster

Chillon

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 242894. Schutzfrist ab 18. Oktober 1989.

Käse aller Art schweizerischer Herkunft.
 Int. Kl. 29
 Fabrikation.

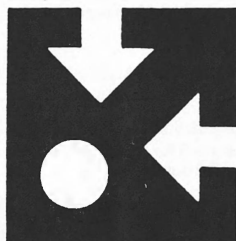
Hinterlegungsdatum: 4. Dezember 1989 **378062**
Spearbut International AB, Sandelskatan 6,
 S-115 33 Stockholm (Schweden)

SPEARBUT

Spitzen und Stickereien, Bänder (soweit in Klasse 26 enthalten) und Schnurbänder; Knöpfe, insbesondere schnell anbringbare Knöpfe aus Kunststoff; Haken und Ösen, Nadeln; künstliche Blumen.
 Int. Kl. 26
 Fabrikation und Handel.
 Prioritätsanspruch: Schweden, 7. Juni 1989.

Date de dépôt: 4 décembre 1989 **378063**
Farallon Computing, Inc., 2000 Powell Street,
 Suite 600, Emeryville (CA 94608, Etat-Unis
 d'Amérique)

PhoneNET



System

Matériel et équipements d'informatique; programmes d'ordinateurs.
 Cl. int. 9

Fabrique et commerce.
 Revendication de priorité: USA, 9 novembre 1989.

Hinterlegungsdatum: 9. Oktober 1989 **378064**
Johann Kaiser Trauring und Schmuck Gesellschaft
 mit beschränkter Haftung, Hauptstrasse 149, Post-
 fach 1060, D-8452 Hainburg 2 bei Hanau (Bundes-
 republik Deutschland)



Schmuckwaren aus Edelmetallen.
 Int. Kl. 14
 Fabrikation und Handel.
 Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 8634.

Hinterlegungsdatum: 17. Oktober 1989 **378065**
Lucie Göttgen, Maximilianstrasse 6,
 D-8240 Berchtesgaden (Bundesrepublik Deutsch-
 land)



Schmuckwaren aus Edelmetallen.
 Int. Kl. 14
 Fabrikation und Handel.
 Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 8633.

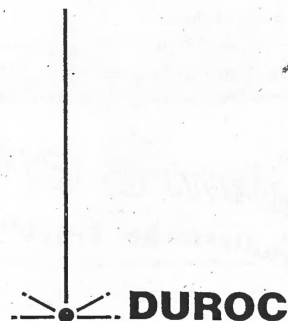
Hinterlegungsdatum: 4. Dezember 1989 **378066**
Dimitrios Apeltsotou, Badenerstrasse 393,
 8003 Zürich



Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren; Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette; Salatsaucen; Konserven. Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate; Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver, Salz, Senf, Essig, Saucen (ausgenommen Salatsaucen); Gewürze, Kühleis. Oliven, Trockenfrüchte, Hülsenfrüchte, Teigwaren;

Biere; Mineralwässer und kohlenensäurehaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtgetränke und Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken. Alkoholsche Getränke (ausgenommen Bier). Tabak; Raucherartikel; Streichhölzer.
 Int. Kl. 29 bis 34
 Handel

Hinterlegungsdatum: 5. Dezember 1989 **378067**
Duroc AB, S-910 20 Hörnefors (Schweden)



Maschinen und Apparate zur Oberflächenbehandlung von Metallen, einschliesslich Laseranlagen und Geräte zur Aufnahme, Verarbeitung, Speicherung und Wiedergabe von Daten.
 Int. Kl. 9
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 6. Dezember 1989 **378068**
SZV-FSS Schweizerischer Saatzuchtverband
SZV-FSS Fédération Suisse des Sélectionneurs
SZV-FSS Federazione Svizzera Selezione Sementi,
 Poststrasse 7, Postfach 929, 4502 Solothurn



Erneuerung der Marke Nr. 242895. Firma geändert.
 Schutzfrist ab 8. September 1989.

Landwirtschaftliche Erzeugnisse aller Art.
 Int. Kl. 31
 Kollektivmarke.

Hinterlegungsdatum: 6. Dezember 1989 **378069**
Philip Morris Products Inc., 3601 Commerce Road,
 Richmond (VA 23234, Vereinigte Staaten von
 Amerika)



Tabak verarbeitet und unverarbeitet mit reduziertem Teerstoff- und Nikotingehalt; Raucherwaren, Streichhölzer.
 Int. Kl. 34
 Fabrikation und Handel.
 Farbenanspruch: weiss, schwarz, gold, rot, hellblau, blau, dunkelblau.

Bilanzen – Bilans – Bilanci

Rhein Rückversicherung AG, Basel

Aktiven		Bilanz auf 30. Juni 1990		(B 616)	Passiven
	Fr.		Fr.		
Wertschriften:		Eigenkapital:			
Obligationen und Pfandbriefe	34 665 909.—	Aktienkapital	20 000 000.—		
Aktien und Anteilscheine von Versicherungsunternehmen	4 964 876.—	Reservefonds	3 730 000.—		
Übrige Aktien und Anteilscheine	4 471 507.—	Spezialreserven	1 300 000.—		
Festgeldanlagen	25 215 313.—	Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:			
Grundstücke	20 192 000.—	Lebensversicherung:			
Guthaben bei Banken	617 591.—	Deckungskapital für Kapital- und Rentenversicherung	2 529 334.—		
Abrechnungsguthaben aus dem Rückversicherungsverkehr	23 045 083.—	Rückstellungen für unerledigte Versicherungen	1 815 369.—		
Depots aus übernommenen Versicherungen	52 182 535.—	Unfall- und Schadenversicherung:			
Stückzinsen und Mieten	1 885 834.—	Prämienüberträge	27 559 089.—		
Übrige Aktiven	9 500 057.—	Schwebende Schäden	63 078 718.—		
		Abrechnungsverpflichtungen aus dem Rückversicherungsverkehr	9 107 958.—		
		Depots aus abgegebenen Versicherungen	18 679 524.—		
		Schuldverpflichtungen:			
		Grundpfandschulden	12 320 000.—		
		Übrige Passiven	15 233 909.—		
		Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	1 386 804.—		
			176 740 705.—		
	176 740 705.—				

Basel, 7. September 1990

Rhein Rückversicherung AG
Max F. Furrer Ernst Honegger

Altstadt Versicherungs-Aktiengesellschaft, Zürich

Aktiven		Bilanz auf 31. Dezember 1989		(B 614)	Passiven
	Fr.		Fr.		
Wertschriften:		Eigenkapital:			
Obligationen und Pfandbriefe	88 018 082.—	Aktien- oder Garantiekapital	10 000 000.—		
Aktien und Anteilscheine von Versicherungseinrichtungen	660 371.—	Reservefonds	5 000 000.—		
Übrige Aktien und Anteilscheine	14 819 350.85	Spezialreserven:			
Schuldbuchforderungen	4 078 000.—	Organisationsfonds	800 000.—		
Darlehen an Körperschaften	20 965 000.—	Wertschriftenreserve	100 000.—		
Grundpfandtitel	14 096 000.—	Übrige Reserven	10 400 000.—		
Grundstücke	22 357 971.50	Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:			
Kassabestand und Postcheckguthaben	984 134.86	Prämienüberträge	33 281 941.42		
Guthaben bei Banken	3 089 975.17	Deckungskapital für laufende Renten	285 047.70		
Guthaben bei Agenten und Versicherungsnehmern	5 715 000.55	Schwebende Schäden	87 721 446.95		
Abrechnungsguthaben aus dem Versicherungs- und Rückversicherungsverkehr		Übrige technische Rückstellungen	9 699 403.55		
Stückzinsen und Mieten	733 980.05	Schuldverpflichtungen:			
Übrige Aktiven	3 269 849.80	Agenten	1 518 225.—		
	940 851.55	Übrige Passiven	18 153 103.05		
		Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	2 769 399.66		
	179 728 567.33		179 728 567.33		

Zürich, 30. Juni 1990

Altstadt Versicherungs-Aktiengesellschaft, Zürich
A. Hüppi B. Tschuor

Banque Baring Brothers (Suisse) SA, Genève

Actif		Bilan au 30 juin 1990		(B 612)	Passif
	Fr.		Fr.		
Caisse, compte de virement et compte de chèques postaux		Engagements en banque à vue	3 055 483.—		
Avoirs en banque à vue		Engagements en banque à terme	15 444 508.—		
Avoirs en banque à terme		— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	10 537 752.—		
— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	7 000 000.—	Créanciers à vue	6 201 069.—		
Comptes courants débiteurs en blanc		Autres passifs	5 249 800.—		
Comptes courants débiteurs gagés	3 870 376.—	Capital actions	10 000 000.—		
Avances et prêts à terme fixe gagés	1 542 266.—	Réserve légale	500 000.—		
Avances et prêts à terme fixe en blanc	4 416 482.—	Compte de profits et pertes	1 060 047.—		
Titres	9 293 036.—				
Immobilisations	1 921 795.—				
Autres actifs	2 437 162.—				
Total	1 095 153.—				
	41 510 907.—	Total	41 510 907.—		

MITTEILUNGEN – COMMUNICATIONS – COMUNICAZIONI

GATT-Abkommen:

Bekanntmachungen über einen erteilten Auftrag gemäss GATT-Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. selektives Verfahren
- 2b. —
3. 20. 7. 1990
6. SUN Microsystems (Schweiz) AG, Postfach, 8603 Schwerzenbach
7. EDV-Hardware
8. Fr. 764 000.—
10. SHAB 24. 7. 1989

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. selektives Verfahren
- 2b. —
3. 20. 6. 1990
6. Prime Computer (Schweiz) AG, Bernastrasse 37, 3005 Bern
7. EDV-Hardware
8. Fr. 771 724.—
10. SHAB 3. 8. 1989

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. selektives Verfahren
- 2b. —
3. 21. 6. 1990
6. IBM (Schweiz) AG, Seilerstrasse 8, 3011 Bern
7. EDV-Systeme
8. Fr. 13 100 000.—
10. SHAB 10. 1. 1989

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. selektives Verfahren
- 2b. —
3. 14. 6. 1990
6. HEWLETT PACKARD (Schweiz) AG, Schwamendingerstrasse 10, 8050 Zürich
7. EDV-Hardware
8. Fr. 300 000.—
10. SHAB 28. 7. 1989

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. selektives Verfahren
- 2b. —
3. 10. 8. 1990
6. HEWLETT PACKARD (Schweiz) AG, Rue de Veyrot 39, 1217 Meyrin
7. 20 Arbeitsstationen und diverse HW
8. Fr. 1 939 000.—
10. SHAB 6. 3. 1990

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 24. 7. 1990
6. UPT AG, Kirchweg 11a, 8102 Oberengstringen
7. 1 Graphics System
8. Fr. 1 295 000.—

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 23. 8. 1990
6. UNISYS AG, Chutzenstrasse 24, 3007 Bern
7. EDV-Hardware
8. Fr. 435 000.—

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 24. 7. 1990
6. Silicon Graphics AG, Stettbachstrasse 10, 8600 Dübendorf
7. EDV-Hardware
8. Fr. 1 025 000.—

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 25. 7. 1990
6. Siemens-Albis AG, Belpstrasse 26, 3007 Bern
7. EDV-Hardware
8. Fr. 383 000.—

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 23. 8. 1990
6. Siemens-Albis AG, Belpstrasse 26, 3007 Bern
7. EDV-Hardware
8. Fr. 627 000.—

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 30. 5. 1990
6. Siemens-Albis AG, Belpstrasse 26, 3007 Bern
7. 1 Computersystem
8. Fr. 647 000.—

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 1. 8. 1990
6. NCR (Schweiz) AG, Postfach 579, 8301 Glattzentrum
7. 2 Computersysteme
8. Fr. 1 350 000.-

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 1. 8. 1990
6. NCR (Schweiz) AG, Postfach 579, 8301 Glattzentrum
7. EDV-Hardware
8. Fr. 292 000.-

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 12. 6. 1990
6. Industrade AG, Hertiistrasse 31, 8304 Wallisellen
7. 32 Personalcomputer
8. Fr. 364 000.-

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 3. 7. 1990
6. Invertomatic SA, 6595 Riazino
7. 1 USV Anlage
8. Fr. 496 000.-

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 20. 7. 1990
6. IBM (Schweiz) AG, Seilerstrasse 8, 3011 Bern
7. EDV-Hardware
8. Fr. 553 000.-

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 23. 7. 1990
6. Industrade AG, Hertiistrasse 31, 8304 Wallisellen
7. EDV-Hardware
8. Fr. 603 000.-

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 11. 7. 1990
6. HDS AG, Kriesbachstrasse 3, 8600 Dübendorf
7. EDV-Hardware
8. Fr. 738 000.-

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 20. 7. 1990
6. GMP SA, Avenue des Baumettes 19, 1020 Renens
7. 1 optisches Informationsspeicherungssystem
8. Fr. 311 000.-

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 20. 6. 1990
6. DEC AG, Postfach 1303, 3001 Bern
7. 1 EDV-System
8. Fr. 301 000.-

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 4. 7. 1990
6. DEC AG, Postfach 1303, 3001 Bern
7. 1 Computer System
8. Fr. 470 000.-

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 17. 8. 1990
6. DEC AG, Postfach 1303, 3001 Bern
7. EDV-Hardware
8. Fr. 523 000.-

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 21. 8. 1990
6. DEC AG, Postfach 1303, 3001 Bern
7. EDV-Hardware
8. Fr. 572 000.-

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 30. 5. 1990
6. DEC AG, Postfach 1303, 3001 Bern
7. EDV-Hardware
8. Fr. 586 000.-

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 30. 5. 1990
6. DEC AG, Postfach 1303, 3001 Bern
7. EDV-System
8. Fr. 2 078 000.-

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 14. 6. 1990
6. Ardent Computer AG, Bürglistrasse 31A, 8407 Winterthur
7. EDV-Hardware
8. Fr. 783 000.-

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 14. 6. 1990
6. Data General AG, Brunnmattstrasse 21, 3007 Bern
7. EDV-Hardware
8. Fr. 566 000.-

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
- 2a. freihändiges Verfahren
- 2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 30. 5. 1990
6. Data General AG, Brunnmattstrasse 21, 3007 Bern
7. EDV-Hardware
8. Fr. 432 000.-

GATT: Accords

Avis concernant un marché passé conformément à l'accord de GATT relatif aux marchés publics

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre sélectif
- 2b. -
3. 20. 7. 1990
6. SUN Microsystem (Suisse) SA, case postale, 8603 Schwerzenbach
7. Matériel informatique
8. Fr. 764 000.-
10. FOSC 24. 7. 1989

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre sélectif
- 2b. -
3. 20. 6. 1990
6. Prime Computer (Suisse) SA, Bernastrasse 37, 3005 Berne
7. Matériel informatique
8. Fr. 771 724.-
10. FOSC 3. 8. 1989

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre sélectif
- 2b. -
3. 21. 6. 1990
6. IBM (Suisse) SA, Seilerstrasse 8, 3011 Berne
7. Systèmes informatiques
8. Fr. 13 100 000.-
10. FOSC 10. 1. 1989

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre sélectif
- 2b. -
3. 14. 6. 1990
6. HEWLETT PACKARD (Suisse) SA, Schwamendingerstrasse 10, 8050 Zurich
7. Matériel informatique
8. Fr. 300 000.-
10. FOSC 28. 7. 1989

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre sélectif
- 2b. -
3. 10. 8. 1990
6. HEWLETT PACKARD (Suisse) SA, rue de Veyrot 39, 1217 Meyrin
7. 20 stations de travail et matériel divers
8. Fr. 1 939 000.-
10. FOSC 6. 3. 1990

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 24. 7. 1990
6. UPT SA, Kirchweg 11a, 8102 Oberengstringen
7. 1 système graphique
8. Fr. 1 295 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 23. 8. 1990
6. UNISYS SA, Chutzenstrasse 24, 3007 Berne
7. Matériel informatique
8. Fr. 435 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 24. 7. 1990
6. Silicon Graphics SA, Stettbachstrasse 10, 8600 Dübendorf
7. Matériel informatique
8. Fr. 1 025 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 25. 7. 1990
6. Siemens-Albis SA, Belpstrasse 26, 3007 Berne
7. Matériel informatique
8. Fr. 383 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 23. 8. 1990
6. Siemens-Albis SA, Belpstrasse 26, 3007 Berne
7. Matériel informatique
8. Fr. 627 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 30. 5. 1990
6. Siemens-Albis SA, Belpstrasse 26, 3007 Berne
7. 1 système informatique
8. Fr. 647 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 1. 8. 1990
6. NCR (Suisse) SA, case postale, 8301 Glattzentrum
7. 2 systèmes informatiques
8. Fr. 1 350 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 1. 8. 1990
6. NCR (Suisse) SA, case postale, 8301 Glattzentrum
7. Matériel informatique
8. Fr. 292 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 12. 6. 1990
6. Industrade SA, Hertiistrasse 31, 8304 Wallisellen
7. 32 microordinateurs
8. Fr. 364 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 3. 7. 1990
6. Invertomatic SA, 6595 Riazino
7. 1 installation ASSC
8. Fr. 496 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 20. 7. 1990
6. IBM (Suisse) SA, Seilerstrasse 8, 3011 Berne
7. Matériel informatique
8. Fr. 553 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 23. 7. 1990
6. Industrade SA, Hertiistrasse 31, 8304 Wallisellen
7. Matériel informatique
8. Fr. 603 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 11. 7. 1990
6. HDS SA, Kriesbachstrasse 3, 8600 Dübendorf
7. Matériel informatique
8. Fr. 738 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 20. 7. 1990
6. GMP SA, avenue des Baumettes 19, 1020 Renens
7. 1 système de mémorisation optique
8. Fr. 311 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 20. 6. 1990
6. DEC SA, case postale 1303, 3001 Berne
7. 1 système informatique
8. Fr. 301 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 4. 7. 1990
6. DEC SA, case postale 1303, 3001 Berne
7. 1 système informatique
8. Fr. 470 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 17. 8. 1990
6. DEC SA, case postale 1303, 3001 Berne
7. Matériel informatique
8. Fr. 523 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 21. 8. 1990
6. DEC SA, case postale 1303, 3001 Berne
7. Matériel informatique
8. Fr. 572 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 30. 5. 1990
6. DEC SA, case postale 1303, 3001 Berne
7. Matériel informatique
8. Fr. 586 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 30. 5. 1990
6. DEC SA, case postale 1303, 3001 Berne
7. Système informatique
8. Fr. 2 078 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 14. 6. 1990
6. Ardent Computer SA, Bürglistrasse 31A, 8407 Winterthur
7. Matériel informatique
8. Fr. 783 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 14. 6. 1990
6. Data General SA, Brunnmattstrasse 21, 3007 Berne
7. Matériel informatique
8. Fr. 566 000.-

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
- 2a. Appel d'offre unique
- 2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 30. 5. 1990
6. Data General SA, Brunnmattstrasse 21, 3007 Berne
7. Matériel informatique
8. Fr. 432 000.-

GATT Code des normes: Notification 90.250

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>REPUBLIQUE FEDERATIVE TCHEQUE ET SLOVAQUE</u>
2. Organisme responsable: Direction fédérale de la normalisation et des mesures
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [X], 2.6.1 [], 7.3.2 [], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH ou de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Appareils de cuisson
5. Intitulé: ČSN 06 1410 Appareils à gaz privés. Appareils de cuisson (disponible en tchèque, 50 pages)
6. Teneur: La norme fixe les prescriptions techniques et les méthodes d'essai pour les appareils de cuisson (plaques de cuisson, cuisinières, fours, grills, etc.). Elle s'applique également aux éléments à gaz des appareils mixtes (utilisant plusieurs types d'énergie).
7. Objectif et justification: Amélioration de la qualité, fiabilité.
8. Documents pertinents: EN 30, ST SEV 6302-88
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: 1er janvier 1991
10. Date limite pour la présentation des observations: 1er août 1990
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OPAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone : 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 90.251

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>REPUBLIQUE FEDERATIVE TCHEQUE ET SLOVAQUE</u>
2. Organisme responsable: Direction fédérale de la normalisation et des mesures
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [X], 2.6.1 [], 7.3.2 [], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH ou de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Appareils à gaz privés
5. Intitulé: ČSN 06 1441 Appareils à gaz privés. Systèmes de sécurité en cas d'extinction de la flamme.
6. Teneur: La norme porte sur la terminologie, les prescriptions techniques et les méthodes d'essai relatives aux systèmes de sécurité en cas d'extinction de la flamme des appareils à gaz privés.
7. Objectif et justification: Amélioration de la qualité, uniformisation des données techniques.
8. Documents pertinents: TGL 32 304
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: 1er janvier 1991
10. Date limite pour la présentation des observations: 1er août 1990
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OPAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone : 031/61 23 09

Herausgeber: Eidg. Volkswirtschaftsdepartement, Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern – Editeur: Département féd. de l'économie publique, Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

INSERTATE – ANNONCES – ANNUNCI

The Province of Newfoundland (Canada)

7 1/2%

Anleihe 1990–1999 von SFr. 125 000 000

Der Nettoerlös dieser Anleihe wird im Rahmen der Bestimmungen des «Loan Act, 1989» der Provinz Newfoundland verwendet.

Anleihebedingungen

Titel	Inhaberoptionen von SFr. 5000 und SFr. 100 000 Nennwert
Coupons	Jahrescoupons per 5. Oktober
Laufzeit	maximal 9 Jahre
Rückzahlung	Vorzeitige Rückzahlungsmöglichkeit 1998 zu 101%. Die vollständige Rückzahlung der Anleihe erfolgt am 5. Oktober 1999.
Kotierung	wird an den Börsen von Zürich, Basel und Genf beantragt.
Emissionspreis	101%+0,3% eidgenössische Umsatzabgabe
Zeichnungsschluss	21. September 1990, mittags
Verkaufsrestriktionen:	USA und Kanada
	USA: The Bonds have not been and will not be registered under the U.S. Securities Act of 1933 and are in bearer form and subject to U.S. tax law requirements. Subject to certain exceptions, the Bonds may not be offered, sold or delivered within the United States of America or to U.S. persons.
Valoren-Nummer	668.841

Zeichnungsscheine stehen bei den unten genannten Instituten zur Verfügung:

Schweizerische Bankgesellschaft	Schweizerische Bankverein	Schweizerische Kreditanstalt
Schweizerische Volksbank	Bank Leu AG	Schweizerische Kantonalbanken
Vereinigung der Genfer Privatbankiers	Rahn & Bodmer	Wegelin & Co.
Bank Sarasin & Cie	PBZ Privatbank Zürich	Bank Hofmann AG
Bank Cantrade AG	Schweizerische Depositen- und Kreditbank	La Roche & Co.
BSI – Banca della Svizzera Italiana	Schweizerische Hypotheken- und Handelsbank	Dresdner Bank (Schweiz) AG
CBI-TDB Union Bancaire Privée	Deutsche Bank (Suisse) S.A.	
Bank of Tokyo (Schweiz) AG	Canadian Imperial Bank of Commerce (Schweiz) AG	Citicorp Investment Bank (Schweiz) Ltd.
HandelsBank NatWest	Merrill Lynch Capital Markets AG	J.P. Morgan Securities (Schweiz) Ltd.
Yasuda Trust Finance (Schweiz) AG		

Metropolis of Tokyo

5% Anleihe 1985–93 von sFr. 100 Mio nom.

(Valoren-Nummer: 767 247)

Für die Amortisationsranche per 19. September 1990 konnten sFr. 5 000 000.– nom. Obligationen zurückgekauft werden. Somit bleiben nach dem 19. September 1990 sFr. 95 000 000.– nom. Obligationen im Umlauf.

Zürich, im September 1990

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft

Folgende Sparhefte der Ersparnis-Kasse des Amtsbezirks Aargau, in Langenthal, werden vermisst:

Nummern:	
1.001.667.08	1.008.420.07
1.018.234.09	1.030.061.09
1.037.696.08	1.046.667.03
1.051.074.05	1.060.115.05
1.060.139.02	1.076.298.01
1.076.843.02	1.091.782.09

Die unbekannten Inhaber werden hiermit aufgefordert, die Sparhefte innert 30 Tagen, vom Erscheinen dieser Publikation an gerechnet, unserer Hauptkasse an der Jurastrasse in Langenthal vorzulegen und sich über den rechtmässigen Besitz auszuweisen, ansonst die Sparhefte kraftlos erklärt werden und über den entsprechenden Gegenwert verfügt wird.

Langenthal, 14. September 1990

**Hier könnte
auch Ihr
Insertat
stehen,
und Sie
würden
damit
mehr als
21 000
Abonnenten
erreichen!**

Aufforderung

Folgendes Heft der Hypothekar- und Handelsbank Winterthur wird vermisst:

Altersheft Nr. 5.370.798.02

Der Inhaber dieses Heftes wird hiermit aufgefordert, seine Ansprüche innerhalb von drei Monaten, von heute an gerechnet, bei der Hypothekar- und Handelsbank Winterthur, geltend zu machen.

Nach Ablauf dieser Frist wird die Urkunde als kraftlos betrachtet (Art. 90 OR).

Hypothekar- und Handelsbank Winterthur



White Westinghouse

**Climatiseur
sans installation**

NOUVEAU

- il rafraichit
- il chauffe
- il déshumidifie

WESTELECTRO SA

1 chemin des Pyramides
1007 LAUSANNE Tél. 021 24 10 44

17, rue Dancoz
1205 GENEVE Tél. 022 29 70 11

AG Hotel Celerina & Cresta Palace

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre der AG Hotel Celerina & Cresta Palace vom 17. September 1990 hat auf Antrag des Verwaltungsrates beschlossen:

Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 700 000.- auf Fr. 900 000.- durch Ausgabe von 2000 neuen Inhaberaktien von je Fr. 100.- Nennwert.

Die neuen Inhaberaktien sind ab 1. Mai 1990, das heisst für das ganze Geschäftsjahr 1990/91, dividendenberechtigt und den bisherigen Titeln in jeder Beziehung gleichgestellt.

Die 2000 neuen Inhaberaktien im Nennwert von Fr. 100.- sind von einem Aktionärskonsortium auf die ordentliche Generalversammlung hin gezeichnet und liberiert worden. Sie werden den bisherigen Aktionären gemäss den im nachstehenden Bezugsangebot aufgeführten Bedingungen zum Bezug angeboten. Sie sind mit einem Talon und mit Coupons Nrn. 1-20 versehen.

Bezugsangebot

Bezugsfrist:

Vom 21. September bis 4. Oktober 1990, mittags

Bezugspreis:

Fr. 500.- je neue Inhaberaktie von Fr. 100.- Nennwert. Die eidgenössische Emissionsabgabe von 3% wird von der AG Hotel Celerina & Cresta Palace getragen.

Bezugsverhältnis:

2 neue Inhaberaktien von Fr. 100.- Nennwert auf 7 bisherige Inhaberaktien von Fr. 100.- Nennwert.

Ausübung der Bezugsrechte:

Gegen Einreichung des Titels bei der Gesellschaft.

Liberierung:

Die Liberierung der neuen Inhaberaktien hat auf den 18. Oktober 1990 auf das Emissionskonto der Gesellschaft bei der SGB Chur zu erfolgen.

Bezugsrechtsausgleich:

Ein öffentlicher Handel der Bezugsrechte findet nicht statt. Die Gesellschaft ist bereit, zum Spitzenausgleich nach Möglichkeit den Kauf und Verkauf von Bezugsrechten zu vermitteln. Die bis zum 4. Oktober 1990 nicht eingereichten Bezugsrechte verfallen wertlos.

Titelumtausch

Da der Couponsbogen aufgebraucht ist, erfolgt gleichzeitig mit der Kapitalerhöhung ein Titelumtausch. Die Aktionäre sind daher gebeten, alle ihre Titel gleichzeitig mit dem Talon bei der Gesellschaft zum Umtausch einzureichen. Die Zustellung der neuen Aktien erfolgt so bald als möglich.

Prospekte können direkt bei der Gesellschaft oder bei der Schweizerischen Bankgesellschaft, Chur, bezogen werden.

Für das Aktionärskonsortium:
Giacom Klasing, Pontresina
Gian Carlo Bass, Celerina

OFFRE D'ACHAT

(valable jusqu'au 25 septembre 1990)

des obligations suivantes
pour une valeur nominale totale de CHF 40 000 000.-

5,625% FAI FINANCIAL SERVICES LIMITED 1986-1998

CHF 10 000 000.- valeur nominale

Numéro de valeur 639.499

au prix de 54% (plus intérêts courus), valeur le 3 octobre 1990

5,25% FAI FINANCIAL SERVICES LIMITED 1988-1996

CHF 10 000 000.- valeur nominale

Numéro de valeur 639.013

au prix de 54% (plus intérêts courus), valeur le 3 octobre 1990

6% FAI FINANCIAL SERVICES LIMITED 1986-2001

CHF 10 000 000.- valeur nominale

Numéro de valeur 639.500

au prix de 67% (plus intérêts courus), valeur le 3 octobre 1990

5,25% FAI FINANCIAL SERVICES LIMITED 1988-1993

CHF 10 000 000.- valeur nominale

Numéro de valeur 639.545

au prix de 72% (plus intérêts courus), valeur le 3 octobre 1990

Les obligataires qui désirent faire usage de cette offre d'achat sont priés d'en aviser leur banque ou directement S.G. WARBURG SODITIC SA, département des émissions, par téléphone (022) 736 41 55 dans les plus brefs délais et au plus tard le 25 septembre 1990 jusqu'à 17.00 heures.

Dans la mesure où plus de CHF 40 000 000.- d'obligations en tout, respectivement plus de CHF 10 000 000.- d'obligations par emprunt seraient présentées à l'achat, S.G. WARBURG SODITIC SA se réserve le droit d'acheter un montant inférieur à celui annoncé.

Les offres de ventes ne pourront être communiquées que par téléphone à notre département d'émissions.

Les obligataires ayant présenté des obligations à l'achat seront informés au plus tard le 26 septembre 1990 du montant des obligations acceptées à l'achat.

Les obligations acceptées à l'achat seront décomptées valeur le 3 octobre 1990 aux prix sus-mentionnés plus intérêts courus et moins les commissions de bourse d'usage mais net de timbre et de taxe.

Les obligations acceptées à l'achat doivent être livrées contre paiement à Intersect/SEGA en faveur de S.G. WARBURG SODITIC SA, GENEVE, compte n° 98238.

Les obligations non présentées ou non acceptées à l'achat restent en circulation aux conditions originales.

Genève, le 19 septembre 1990

S.G. WARBURG SODITIC SA

Royaume de Danemark

Emission 1988 de fr.s. 30 000 000.- d'obligations zéro coupon à l'échéance du 18 février 2002

(Numéro de valeur 458 402)

Avec effet au 20 septembre 1990, Samuel Montagu (Suisse) SA est remplacée dans toutes les fonctions qu'elle assume aux termes des obligations par DG Bank (Suisse) SA.

Septembre 1990

Par ordre:
DG Bank (Suisse) SA

Inserate im
SHAB
haben Erfolg

Fartrade Holding SA, Fribourg

Les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale extraordinaire

auprès du bureau de l'administrateur, piazza Grande 26, à Locarno, le 10 octobre 1990, à 11 h., pour la discussion des arguments suivants:

1. Démission de l'administrateur.
2. Démission de l'office de révision.
3. Election du nouvel administrateur.
4. Election du nouvel office de révision.
5. Divers.

Cette annonce vaut comme convocation aux termes de la loi et des statuts de la société.

Locarno, 13 septembre 1990

L'administrateur

Chesa Nova SA, St. Moritz

Avviso di convocazione

I Signori azionisti sono convocati

all'assemblea generale ordinaria

per venerdì 5 ottobre 1990, alle ore 11, presso gli uffici della Skory Fiduciaria SA, via Pioda 6, 6900 Lugano.

Ordine del giorno:

1. Relazione dell'amministratore unico e presentazione dei conti chiusi al 31 dicembre 1989.
2. Rapporto del revisore per l'esercizio 1989.
3. Approvazione del bilancio e del conto perdite e profitti e scarico agli organi della società.
4. Deliberazione sulla destinazione del risultato d'esercizio.
5. Nomine statutarie.
6. Eventuali.

Il bilancio, il conto perdite e profitti, nonché il rapporto del revisore sono a disposizione dei Signori azionisti presso l'amministrazione della società, via Pioda 6, Lugano.

St. Moritz, 10 settembre 1990

L'amministratore unico

Markenverletzungen nicht lange dulden!
Sonst verwirken Sie Ihr Klagerecht



PPS Polyvalent Patent Service AG
5400 Baden Tel. 056 22 88 12

La FOSC

le journal quotidiennement lu cinq fois par semaine sur la place de travail par 21 000 abonnés.

3,7 lecteurs par exemplaire dans une grande entreprise,
2,1 lecteurs par exemplaire dans une entreprise moyenne et
1,9 lecteurs par exemplaire dans une petite entreprise lisent

la FOSC

Öffentliches Inventar – Rechnungsruf

Gestützt auf die Verfügung des Regierungsratsalters II von Bern vom 13. August 1990

Erlassener:

Isler August

geb. 15. Oktober 1929, von Richterswil, PTT-Beamter, geschieden, Hühnerbühlstrasse 11, Bolligen, verstorben am 16. Juli 1990.

Eingabefrist: Bis und mit 5. Oktober 1990:

- a. Für Forderungen und Bürgschaftsprüche beim Regierungsratsaltersamt II von Bern;
- b. Für Guthaben des Erblassers bei Notar Ulrich Luginbühl, Flugbrunnenstrasse 2, 3065 Bolligen.

Die Eingaben sind schriftlich einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft (Art. 590 ZGB).

Massaverwalter: Decio Degiorgi, Notar, Flugbrunnenstrasse 2, 3065 Bolligen.



Das Kleininserat.
Der ideale Platz, um
für seinen Traumjob
einen neuen Arbeit-
geber zu finden.

Kleine Inserate.
Grosse Wirkung.
Publicitas.